

- 24½ Côté Louis, menuisier  
 26 Thivierge Joseph, commis  
     *Richelieu*  
 30 Blouin Lauréat, cordonnier  
     *D'Aiguillon*  
 34-36 Gingras Fortunat, plombier p  
 38 —  
     *St-Jean*  
     *St-Joachim*  
 58 Académie Ste-Marie (Bon Pasteur)  
 62 Roy J. A., ingénieur forestier  
 64 Dussault J. P. Ed., architecte (r)  
     *O'Connell*  
 68 McManus Denis, sr, Deputy Chief Fire  
     Brigade  
 70 Gingras Alphonse, emp. des Postes  
 72 Flowers Richard, soldier  
     Fousignant Henri A., agent "Le Devoir"  
 74 Labrecque P. Aug., de Labrecque & Ca-  
     rette  
 76 Marchand S., voy.-commerce  
     McNab L. E., soldier  
 —  
 78 Pelland Mme veuve J. F.  
     Poulin Louis com.-voyageur  
 78a-78b O'Brien Auto Co., Rg'd  
 —  
     *St-Patrick*  
 80 Kell H. G., grocer  
 82 Kell Mrs widow Thomas  
 84 Caufield James, painter  
     Southall F., carpet cleaner  
 86 Wallace Mrs widow Robert  
     Wallace Robert, typographeur  
 88 Wills A., soldier  
     *Artillerie*  
 90 Groves James, laborer  
     Babbitt Mrs widow Daniel  
     *Ste-Julie*  
 92 Vincent J., laborer  
 106 Thompson W. J., Manager Q. & L. Ferry  
     Thompson Jack, clerk  
     Thompson Gordon, student  
 108 Owen P. G., Sec. Treasurer P. of Q.  
     Limits Holders Ass. (r)  
 110 LaRue S. Jules, notaire (r)  
 110½ Delagrave Charles, notaire (r)  
 112 Corrigan Miss Kate  
 —  
 114 Roberge Eusèbe, rentier  
 116 Duchêne Hubert, commis-voyageur  
 118 Lamothe Georges, agent à commission  
 120 Sewell Mrs widow E. H.  
 122 Hudson O., professeur de musique  
 124 Sewell C. A., manager  
 126 Bignell H. B., insurance agent (r)  
 128 Turcot Mme veuve Alfred  
     Turcot Percy, (au front)  
 130 Clarke D. A., manager and purchasing  
     agent Gulf Pulp & Paper Co.  
 132 Edge Auguste, avocat, commis en chef au  
     Secrétariat p  
 134 Duchêne Dr John D., Lt.-Col., V. S. p  
 136 Girls' High School  
     Office of the Protestant Board of School  
     Commissioners, F. C. Wurtele, Secretary  
     Paxman S. E., janitor  
     Fraser Miss Mabel, B. A., teacher  
     Gale Miss Ethel, B. A., principal  
 138 Scott Geo. C., Custom House broker  
 146½ —  
     Tucker S., emp. Ammunition works  
     *St-Amable*  
 148 Williams Richard, musician  
     Hargadon Mrs Patrick  
 148½ Richard Edwin, engineman

ST-BENOIT, de 197, rue Carillon, à 23,  
 rue St-Luc, quartier St-Sau-  
 veur.

From 197 Carillon St., to 23 St. Luc  
 St., St. Sauveur ward.

## SUD—SOUTH

- 1 Bernier Mlle Caroline  
 9 Nadeau Arsène, cord.-monteur  
 11 Fiset Gaspard, journalier  
 13 Julien Gaudias, expéditeur  
 15 Beaulieu Eugène, charretier p  
 19 Arsenault Ovide, cord.-monteur  
 21 Dussault Mme veuve Miville  
 23 Ferland Jules, cordonnier  
 25 Savard Félix, corroyeur p  
 31 Dussault Joseph, menuisier  
 33 Plante Félix, cordonnier p  
 61 —  
     *Avenue Renaud*  
 63 Bilodeau Ignace, manf. ciment p  
 91 —  
 93 Garner Johnny, cordonnier-machiniste p  
 95 Nicole Wilfrid, cordonnier p  
 97 Laprise Gaudias, cordonnier  
 99 Vaudreuil Georges, cordonnier p  
 101 Leclerc Lucien, tailleur en corsets  
     *Avenue Bigaouette*  
 145 Fasolo P., journalier  
 147 Moisan Philippe, huissier

## NORD—NORTH

- 2 Clark Joseph, restaurateur (r)  
 2½ Fiset Zoël, entrepreneur-maçon p  
 4 Robitaille Eugène, facteur  
 4½ Vermette Joseph, cord.-machiniste  
 4¾ Guay Pierre, charretier  
 6 —  
 8 Rich Antonio, emp. Q. Ry  
 10 Chevrette Arthur, jr, sellier  
 12 Pelletier Georges, gardien  
 14 Lachance Adjutor, charretier  
 16 Soulard Adélar, cordonnier  
 18 Bouchard Eugène, commis-expéditeur  
 20 Jobin John, agent de *l'Evenement* p  
 22 Boutin Albert, journalier  
 26 Ferland Ludger, emp. Q. Ry p  
 28 Gagnon Mme veuve Napoléon

## Avenue Renaud

- 90 L'Heureux Jean, tailleur en cuir  
 92 Blondeau Lauréat, contremaitre p  
 96 Paradis Ferdinand, menuisier  
 98 Paradis Delphis, mécanicien  
 100 Murphy James, constable C. P. R.  
 102 Chartre Honoré, commis d'hôtel  
 104 Roy Alfred, cordonnier  
 106 Trudel Arthur, mécanicien p  
 108 Miller Charles, tailleur en fourrures  
 112 —  
 Létourneau Edgar, tailleur en cuir  
 114 Trudel Emile, menuisier p  
 116 Picard Edouard, militaire  
 118 Plamondon Edouard, menuisier p  
 120 —

## Avenue Bigaouette

- 146 —  
 Campagna Delphis, journalier  
 148 Turgeon Benjamin, tailleur de gants  
 Raymond Louis, menuisier  
 152 Ghibault Adélar, mécanicien  
 154 Bédard Adélar, mécanicien  
 156 Martel Gaudias, agent d'assurances p

**ST-BERNARD**, de 1041, rue St-Valier,  
à l'ouest, quartier St-Sauveur.  
From 1041 St. Valier St., to west,  
St. Sauveur ward.

**SUD—SOUTH**

- 3 Savard Jérémie, tailleur  
5 Déry Edouard, sr, journalier  
Anderson Edouard, jr, pompier  
7  
7½ Savard J. A., couvreur  
9 Gamache François, journalier  
11 Blouin Adélarde, boulanger  
13 Trudel François, journalier  
*St-Sauveur*  
21 Carter, salesman p  
29 Alstream James, laborer p  
Hunter Miss Rebecca  
31 Stroud John, laborer p  
35 —  
37 Larivière Mme Emélie, couturière  
41 Gravel Mme veuve Prosper E. p  
Dufour Alexandre, tailleur  
43 Gagnon Joseph, boucher  
Larose Eugène, barbier  
45 Blouin Alfred, corroyeur p  
*Montmagny*  
47 Blouin Joseph, plombier  
49 Faucher Albert, épiciér p  
51 Bussière Cyrille, commis  
Paquet Arthur, détective des mœurs  
53 Falardeau E.-A., comptable  
55 Bould C. M., Sergt. S. C.  
57 Vachon Alphonse, menuisier  
59 Laroche Gaudias, repasseur de peaux  
59½ Jordan Jack, soldier  
61 —  
63 Lajoie Jean, emp. C. P. R.  
65 Godin Adjutor, tailleur de pierre  
*Bouffard*  
*Aqueduc*  
*Marie de l'Incarnation*  
89 Gosselin Stanislas, commis-voyageur  
91 Chartré Joseph, journalier  
Martel Ernest, militaire  
Rochette Théodore, charretier  
95 Plamondon Honoré, charron p  
Boutet Napoléon, militaire  
97 Minguy Philéas, journalier  
Savard Joseph, militaire  
99 —  
101-103 —  
*Lafayette*  
107 Anderson Gaudiose, cordonnier p  
r Savard Louis, journalier  
r Laverdière Joseph, journalier  
127 Levasseur Mme veuve Henri  
129 Ross Napoléon, journalier  
*Marie-Louise*  
*Corinne*  
143 Boulanger Narcisse, chaloupier  
145 Moisan Michel, maçon  
151 Gignac Delphis, cordonnier  
157 Auger Adjutor, journalier  
*Avenue Tourangeau*  
159 Potvin Honoré, épiciér p  
167 Plante Gaudias, cordonnier p  
171 Simard Gédéon, journalier  
Simard Mme veuve Théodule p  
175 Laperrière Georges, journalier p  
179 Lacombe Philéas, journalier p  
189 Cloutier Eugène, mécanicien  
Giguère Alfred, fruits  
— Quebec Ry. L. H. & P. Co., Ltd  
Frontenac Gas Co.

**NORD—NORTH**

- St-Sauveur*  
22 Bernier L. P., tailleur  
Jobin Roméo, typographe  
46 Picard Adjutor, journalier  
*Montmagny*  
52 Genois Joseph, plombier  
54 Déry Lauréat, chauffeur  
56 Boutet Napoléon, militaire  
58 Nadeau Esdras, cordonnier  
Jacques Omer, menuisier  
60 Gauvin Wilfrid, gardien  
60½ Collin Servule, émouleur p  
—  
62 Martel Joseph, pharmacien  
64 Grenier Joseph, conducteur de malles  
66 Lanouette Arthur, comptable  
70 Tardif Joseph, journalier  
Deschênes Ovide, journalier  
72 Savard Octave, rentier  
76 Brousseau Mme veuve Eloi p  
Boucher Emile, mécanicien  
80 Cantin Chs. Emile, commis  
82 Cantin Georges, comptable (r)  
88 Dupuis François, journalier  
*Marie de l'Incarnation*  
92 Martel Gabriel, laitier p  
96 Villeneuve Napoléon, charretier  
Juneau Mme veuve F.-X.  
98 Blondeau Emile, boucher  
100 Pageau Charles, boulanger  
106 Demeule Benjamin, journalier p  
Laperrière Joseph, cordonnier  
108 —  
120 Bédard Mme veuve Albert p  
124 Bernard Joseph, menuisier  
126 Bédard Albert, charretier  
128 Cantin Napoléon, charretier  
140½ Gignac Théophile, cordonnier p  
144 Trudel Narcisse, journalier  
146 Bouffard Achille, journalier  
148 Després Onésime, peintre p  
154 Richard Tanerède, gardien de nuit  
156 Henry Francis, encadreur  
158 —  
160 Gingras Alfred, journalier  
168 Renaud Mme veuve Gaudias  
Pelletier Uldéric, militaire  
170 Campbell Mme veuve Charles  
*Avenue Tourangeau*  
178 Beaupré Michel, electricien p  
180 Beaupré Joseph, briqueteur  
182 Parent Evangéliste, journalier  
Boulanger Jean, chaloupier  
**ST-BONAVENTURE**, de 999, rue St-  
Valier, à rue Aqueduc, quar-  
tier St-Sauveur.  
From 999 St. Valier St., to Aqueduc  
St., St. Sauveur ward.  
**NORD—NORTH**  
2 —  
6 Renaud Alphonse, menuisier p  
*St-Luc*  
12 Carbonneau Michel, sculpteur  
20 Malouin Narcisse, commerçant de lard  
26 Genest Charles, pompier  
r —  
28 Vézina Ferdinand, rentier  
r Vézina Edmond, journalier p  
32r Jobin Gaudias, laitier p  
34 Gingras Albert, journalier  
36 Laliberté Francis, peintre  
38 Chouinard Edmond, emp.civique  
*St-Sauveur*  
62 Ecole

62 Séguin Mlle Corinne, institutrice  
64 Tremblay Elias, cordonnier  
Séguin Mlle Caroline, institutrice

66 —  
68 Lacroix Jean-Bte, charretier p  
68½ Laroche Joseph, journalier  
70 Boutet Alfred, charretier

*Montmagny*

80 Bédard J. B., cordonnier  
*Aqueduc*

84 Bélanger Joseph, journalier

#### SUD—SOUTH

5 Huard Georges, boucher  
7 Asselin Elzéar, tailleur p

*St-Luc*

11 Bélanger Évangéliste, cordonnier  
Darveau Raphaël, journalier

11½ Pouliot Valère, cordonnier p  
21 Landry Alphonse, charretier

r Lepage J. A., mécanicien  
23½ Ménard François, journalier

23a Germain Edmond, peintre p

23½ Paquet Albert, charretier  
25 Paquet Edmond, charretier

25½ Ménard J. B. T., gardien de nuit  
25a Michaud Joseph, menuisier

27 Lemay Félix, sr, journalier p  
r Lemay Félix, jr, emp. Quebec Gaz

Lemay Augustin, journalier  
Bédard Iphonse, chauffeur

33 Roberge Joseph, contremaitre  
Dussault Henri, conducteur Q. Ry

37 Tremblay Antonio, journalier  
Chabot Adélar, cord.-machiniste

39 Parent Louis, charretier p  
41 Paquet Gaudias, charretier

*St-Sauveur*

61 Nadeau Joseph, menuisier  
63 Daigle Onésime, cordonnier p

65 L'Heureux Louis, journalier

67 Dubé  
69 Asselin Frs-Xavier, sr, journalier p

71 Pagé Pierre, menuisier p  
73 Bonenfant Téléphore, boucher

Ouellet Thomas, journalier  
75 Turgeon Damase, journalier

Bruneau Eugène, journalier  
77 Jacques David, jr, entr.-menuisier p

r Nadeau Edmond, pressier  
*Montmagny*

81 Morel Albert, chauffeur

83 Auclair Jules, journalier

*Aqueduc*

**STE-CATHERINE**, de 196, rue d'Argenson, à 844, rue St-Valier, quartier St-Sauveur.

From 196 d'Argenson St., to 844 St. Valier St., St. Sauveur ward.

#### SUD—SOUTH

1 Vaillancourt Téléphore, plombier  
5 Dubeau Mlle Léda p

*St-Ambroise*

33 Gaumont Thomas, emp. s. civil p  
*St-Valier*

#### NORD—NORTH

8 Trudel Robert, rentier  
10 Bélanger Napoléon, pompier

12 Bilodeau Louis, cord.-machiniste  
Roussel Joseph, emp. Dom. Arsenal  
Lemieux Mme veuve Arthur

*St-Ambroise*

32 Côté Alfred, menuisier p

34 Côté Mlle M., modiste

34 Lachance Georges, contremaitre corroyeur

Bilodeau Mathias, mécanicien

36 Mercier F. X., rentier

42 Bélanger Georges, contremaitre  
*de Villiers*

52 —

Lafontaine Albert, garde-magasin

54 Vézina Alexandre, pompier

Drouin Elzéar, garde-magasin

Drouin Philibert, journalier

56 Delisle Hector, huis-sier Cour du Recorder  
Garneau Jules, commis

*St-Valier*

**ST-CHARLES** de l'Avenue Parent, à la rue St-Ambroise, quartier St-Sauveur.

From Parent Avenue, to St. Ambrose St., St. Sauveur ward.

#### OUEST—WEST

15 Tremblay Rosario, cord.-machiniste p

17 Labranche Albert, menuisier

21 Labbé Adélar, cordonnier

**STE-CLAIRE**, de 47, rue St-Réal, à 436, rue St-Jean, quartier St-Jean-Baptiste.

From 47 St-Réal St., to 436 St. John St., St. Jean-Baptiste ward.

#### EST—EAST

*Lavigueur*

1 Bernier Arthur, emp. Ross Rifle

Béland Mme veuve Arthur  
Côté Albert, conducteur Q. Ry

*Latourelle*

7 Lacasse Victor, épicier

7½ Lacasse Joseph, commis épicier

9½ Dubuc Mlle Albertine

Dubuc Gaudiose, géant

Crochetière Mme veuve Alphonse

11 Drolet H. Eugene, prép. au bagage

13 Phillips F. W., sec'y-treas. Quebec Scrap

*Metal & Paper Co., Ltd*

15 Fiset Joseph, barbier (r)

17 Gingras Mme veuve Augustin p

17½ Renaud Ls Philippe, commis

17¾ Gingras Lauréat, agent d'assurances

19 Othot Elzéar, gardien de la paix

21 Othot Albert, gardien de la paix

*St-Olivier*

29 Carpentier Delphis, emp. Dom. Arsenal

29½ Chayer Armand, peintre

31 Goulet Hermas, sr, cordonnier

33 Goulet Hermas, jr. solliciteur d'assurances

*Richelieu*

41 Patry Mme veuve Joseph

43 McClish Georges, garde-magasin p

45 Lessard David, chauffeur

47 Guay Wilfrid, mécanicien

49 Gosselin Narcisse, gardien de la paix

*D'Aiguillon*

51 Thibault Napoléon, commerçant

53 Bruneau Odilon, tailleur

Dostie Nap., tailleur en doublures pour

chaussures

53½ Levesque Mlle Marie

55 Genois Elie, jr, marchand-tailleur

59 Lenghan C., sr, de C. Lenghan Enr.

Lenghan Mme veuve Cléophas

57-59 Lenghan C. Enr. ferblantiers et mar-

chands de poêles

— Presbytère St-Jean-Baptiste

**OUEST—WEST**

- 8 Gagnon Mme veuve Cyprien  
*Lavigueur*  
12 Bedard Louis, menuisier  
14 Pepin Mlle Blouche, modiste  
*Latourelle*  
16-18 Létourneau Alyre, magasin  
20 Sanders Louis, commis  
22 Bureau J. E., agent  
24 Malenfant Chs. Eugène, menuisier  
Lemay Rosaire, voy. de commerce  
26 —  
28 Ferland & Fournier, Mlles modistes  
*St-Olivier*  
28½ Mercier C. E., comptable  
34-36 Lemieux Odilon, boucher  
*Richelieu*  
44-46 The B. Houde Co, Ltd, man. de tabac  
*D'Aiguillon*

**ST-CREPIN**, de 600½, rue St-Valier, à  
189, rue Charest, quartier St-  
Roch.

From 600½ St. Valier St., to 189  
Charest, St. Roch ward.

**OUEST—WEST**

- 3 Juneau Mlle Exilda  
Perreault J. R., commis  
5 Thivierge Antoine, menuisier  
Vézina Gaudias, tailleur de cuir p

**EST—EAST**

- 8 Plamondon Alfred, commis-expéditeur  
12r Filion Albert, journaliste  
14 —  
Ménard Jean, menuisier  
16 Doré Joseph Victor, forgeron (r)  
Fiset Louis Napoléon, agent

**ST-CYRILLE**, de 35, rue Claire-Fon-  
Charest St., St. Roch's ward.  
Charest St., St. Roch ward.  
taine, à l'ouest, quartier St-  
Jean-Baptiste.

From 35 Caire-Fontaine St., to  
west, St. Jean-Baptiste ward.

**SUD—SOUTH**

- 1a Montreuil P. J., agent d'assurances  
1b Falkenberg Mrs widow F. A.  
1c Dussault J. Alfred, emp. s. civil  
1 Todd G. B., government inspector  
1½ Simard H. B., marchand-tailleur (r) p  
3 Reny Félix, emp. s. civil  
3½ MacDermott John, mail conductor  
5 Lapointe Roméo, commis-voyageur  
5½ Griffin Frank, clerk C. G. R., Lévis  
7 Généreux C. U., représ. B. Houde Co, Ltd  
9 Gaudreau François, pilote p  
15 Welch Misses Alice and Catherine  
17 Bernier Adélar, pilote p  
21 Turgeon Mme L. B.  
21½ Giguère Conrad, gérant La Caisse d'E-  
conomie N.-D. de Québec, succ. B.-V.  
23 Grenier Honoré, avocat, de Grenier &  
Paré  
25 Quart George, sr, contractor  
Quart George, jr, clerk  
27 Morin J. O., agent  
29 Teakle T. F., city editor "Quebec Tele-  
graph"  
31 Thorn Chas. H., désiger  
33 Fellows W. G., Major, R. C. A.  
37 Laroche Henri, commis-voyageur  
37½ Cinq-Mars Alonzo, journaliste

- 39 Poulin L. J., emp. s. civil  
41 Castonguay Mme veuve Javid  
Castonguay Emile  
41½ Larue Joseph, notaire, député-protono-  
taire, C. S.  
43 Poulin E. S., bijoutier  
47 Tanguay Alf. T., de Alf. T. Tanguay &  
Cie  
47½ Brodie Miss M.  
49 Trépanier L. A., commis-voyageur  
55 McManamy D. A., clerk  
57 Foley Martin, City Assessor  
59 Fischer W. J., decorative artist (r)  
61 Wheeler C., head waiter Château Fron-  
tenac

*Avenue Turnbull*

- 63 Pennington D. H., lumber, &c (r)  
65 Nadeau Edouard, menuisier p  
65½ Taschereau Mme veuve Liénière  
67 Vallée Ivan J., ingénieur civil  
69 Bergeron Lionel, emp. s. civil  
71 Fraser Donald, collector Q. C. & T. Co.  
71½ Sharples Ignatius, secrétaire Dept. des  
Travaux Publics de la Cité  
73 Peacock W. R., Lt  
75 Gibault J. E., ingénieur résident C. G. R.  
77 Chavanel Israël, commis-voyageur p  
83 Caron Hector, surt. de la chasse et pêche  
Caron Maurice, étudiant (C. O. T. C.)  
85 Amyot S. Eugène, voy. de commerce  
87 Robitaille Alex. jr., comptable  
89 O'Neil Wm., tailor  
89½ Logan Mrs. widow J.  
91 Blair Harold, bookkeeper  
93 Austin Alfred, civil s. clerk  
95 L'Heureux Napoléon, major, chef du ser-  
vice secret p  
97 Anderson Mrs widow A. M.  
99 Turcot J. E. pharmacien (r)  
111 Chiquette J. A., gérant Dominion corset  
Co p  
129 Lépinay F., de Faguy, Lépinay & Frère p  
131 Paquet Amédée, agent  
*Avenue de Salaberry*  
145 Faguy Roméo C., emp. s. civil  
145½ Flynn Edmund, city ticket agent  
145½ Payne Alfred, ingénieur, C. N. R.  
147 Brochu E. C., rentier p  
149 Matte Ferdinand, voyageur de commerce  
149½ Wilkinson F. A., quarter-master  
149½ Hamel Oscar, notaire  
151 Legaré J. A., commis  
Legaré Wilfrid, E. E. A.  
Legaré Jules, commis  
*Avenue Cartier*  
161 Audet Eug. G., gérant La Banque Na-  
tionale  
163 Letellier Lucien E., de J. B. E. Letellier  
165 Gaumont L. A., commis-marchand  
167 Carrier Mme veuve O. H.  
Carrier C. W. C., emp. dépt. Milice  
243 Moody M. A., manager  
245 Cameron Mrs J. C.  
Murphy Patrick, civil s. clerk  
*Avenue Boulamaque*  
261 Cantin E. Victor, horloger  
Cantin V. A., asst. agent de billets  
263 Ross T. P., supt. White Star Dominion  
SS. line (r)  
265 Sorby Edgar, clerk  
267 Casgrain C. P., asst-gérant département  
de l'Aqueduc p  
269 Filteau Raoul, emp. au rev. de l'intérieur  
271 Brunet Mme veuve Ludovic  
273 Auger J.-V., emp. s. civil p  
275 Hatch John, pattern maker  
277 Lefevre Faudier J., de Remillard, Rinfret  
& Lefevre

- 279 Caron J. Eug., inspecteur d'assurances  
 283 Martin Edward, Ship Bldg. Co.  
 Martin W. W.  
 287 Dobbin Joseph, physician  
*Avenue des Erables*  
 289 Mailloux Joseph, emp. des Postes  
 291 Walling Edward, tobacconist (r)  
 291½ Parent Mlle Marie-Anne  
 293 Bégin Edgar, emp. Château Frontenac  
 293½ Learmonth Miss Isabella  
 295 Pouliot Wilfrid, commis  
 Pouliot Stanislas, corroyeur p  
 297 Pouliot L. O., commis  
 299 Lambert Georges, comptable p  
 301 Aubert A. C., conducteur C. N. R.  
 Aubert T. Gaudias, employé s. civil p

**NORD—NORTH**

- Douglass Building  
 Mackenzie Memorial Building  
 Jeffery Hale's Hospital  
 Shaw Miss M., lady superintendent  
 Hamilton Stuart, attendent  
*Avenue Turnbull*  
 60 Cloutier J. Albert, marchand de cuir  
 Cloutier Henri A., comptable  
 64 Piché G. C., chef du Service Forestier  
 66 Picard Mme veuve Clovis B.  
 68 —  
 70 Pelletier Edgar, entrepr. menuisier  
 72 Demers Mme veuve L. J.  
 Demers Alfred, emp. s. civil  
 Demers Antonio, comptable  
 74 Rivard Hector, commis-voyageur  
 76 Hanrahan Michael J., customs broker (r)  
 Hanrahan Patrick, coal & fire wood merchant (r)  
 78 Mercier Ernest, avocat (r)  
 80 Vallée Ls. A., ingénieur civil  
 Vallée Paul, aide-ingénieurs  
 88 Hurteau C. A., gérant C. W. Lindsay, Ltée  
 Hurteau J. Arthur, commis-voyageur  
 90 Leduc Florian, gérant Eug. Julien & Cie  
 92 Bilodeau P. A. Isaure, comptable p  
 94 Marcotte Edouard, éditeur-proprétaire  
 "Québec-Adresses" (r)  
 Marcotte Gaston  
 96 Delisle Jos., gérant F. Kirouac & Fils  
 98 Henderson G. H., secretary London & Lancashire Ins. Co (r)  
 100 —  
 102 Lemieux M. A., avocat, de Lane & Lemieux  
 104 Noonan John, emp. Q. & L. St John  
 106 Lefebvre Louis, commis-voyageur  
 110 Simons Archibald, of Simons & Minguy  
 114 Sirois Joseph, de Sirois & Sirois p  
 116 Murphy Robert, S., of Murphy & Weir  
 124 Smith R., machinist  
 126 Côté Mme veuve Oscar  
 128 Royer Stéphane, commis-voyageur  
 136 Hutchison Alfred, of Laviguer & Hutchison p  
 Hutchison Arthur, clerk  
 Hutchison Elwood, clerk  
 138 Legendre Lazare, ancien marchand  
*Avenue de Salaberry*  
 144 Verge P. Nelson, trésorier de la Cité  
 144½ —  
 146 Falardeau P. C., sec. de P. T. Legaré Ltée  
 146½ Seaborne E., mgr Laurentian Protective Forest Association.  
 148 Addie G. K., civil engineer (r) p  
 150 Tremblay Léandre, sténographe officiel p  
*Avenue Cartier*  
 162 Marsh F. W., of Wm. A. Marsh Co. Ltd  
 164 Plamondon René, médecin-chirurgien (r)

- 166 Warrington J. E., accountant, of John Ritchie Co., Ltd  
 168 Legendre Alfred, comptable p  
 252 Claeys Edward, soldier  
 252½ Belleau Arthur, peintre  
 254 —  
 Walsh J., electrician  
 256 Ouellette  
 McCarthy M., engineman  
 Clavet, J. Raoul, teneur de livres  
 258 Afflack Fred., foreman Dom. Arsenal  
 260 Frenette Arthur, maçon p  
*Avenue Bourlamaque*  
 262 Joncas A.E., Capt. agent des Terres de la Couronne, côte nord p  
 Joncas Louis Ernest, commis-voyageur  
 264 Lemieux Jean, rep. McGill Co., Ltd  
 Chartier Mlle B., prof. de musique  
 286 Blair Percy, accountant  
 Blair Mrs R. C.  
 268 Aubry Louis, rentier p  
 270 Cantin Jos. Ant., conducteur Q. & L. St-J  
 272 Lavigne Arth., marchand de musique (r)  
 Lavigne Ernest, ingénieur civil  
 Lavigne Jules, notaire (r)  
 274 Deschambeault J. W., asst.-comptable  
 Assemblée législative p  
 276 Matte J. N., agent financier  
 278 Garneau Mme veuve L. H., jr  
 280 McDonald Mrs D. R.  
 Fiset Mme veuve Elzéar  
 Duchesnay Mme Henri  
*Avenue des Erables*  
 Depot Quebec County Ry

**ST. DENIS AVENUE (See Avenue St-Denis.)****ST-DOMINIQUE, de 194, rue St-Valier à la rivière St-Charles, quartier St-Roch.**

From 194 St. Valier St., to river St. Charles, St. Roch ward.

**EST—EAST**

- 4 Bourgelas Mme veuve Hilaire  
 Bourgelas Albert, plombier  
 18 Vézina Victor, pilote p  
 20 Dussault Michel, commis-voyageur  
 Fluet Wilfrid, de F.-A. Fluet  
*Des Prairies*  
 34 Desjardins Elzéar, commis-voyageur  
 Messely Achille, mécanicien  
 40 Langevin Mlle E.  
 42 Lavoie Arthur, commis  
 44 Dorval Florian J., linotypiste  
 46 Castonguay Delphis, emp. Q. & L. St-Jean  
 48 Tremblay Gaudiose, emp. s. civil  
 48½ Turbis Julien, contremaître électricien  
 50-52 Blais Joseph, meunier (r)  
*Ste-Marguerite*  
 56 Châteauevert Pierre, serre-freins C. P. R.  
 58 —  
 60 —  
 62 —  
 Brettan L., pedlar  
 64 Endler Ely, hides and furs  
*Des Fossés*  
 70 Paquet E., emp. civique  
 78 Altner Mrs Max  
 84 Doyon Joseph, journalier  
*St-Joseph*  
 92-96 Poitras Gaudias, relieur & imprimeur p

*St-François*

- 106 St-Pierre Louis, bois de chauffage  
*Du Roi*
- 120 Produits B. O. Cie, Ltd, manufacturiers  
de produits alimentaires  
Lemoine & Lesage, Ltée  
Lesage J. A., agent d'immeubles
- 122 Tanguay Jos., manufac. de chaussures
- 124-130 1/2 Cie Pharmaceutique de la Croix  
Rouge Ltée

*De la Reine*

- 134 Boisvert F. -H., mécanicien
- 135 Dept. de la voirie P. Q., magasin

**QUEST—WEST**

5 à 13 —

*Baronne*

- 15 St. Law Fence Clothing Mfg Co
- 21 Giguère -X., comptable p
- Giguère Armand, mécanicien
- 27 Rhéaume Joseph, commis  
Rhéaume Mlle Mathilda, commis
- Des Prairies*
- 33 Dugal Mme veuve Napoléon
- 39 Kardonski Moses, pediar
- 41 Holmes Thomas, storeman
- 51-53 —

*Ste-Marguerite*

- 55-57 Bégin J.-A., imprimeur
- 59 Apter Carol, interprete
- 61-65 Quebec Waist Clothing Mfg Co  
Feiczewicz Ozias, proprietor
- Des Fossés*
- 73 Barras Adjudor
- 73 1/2 Goldberg Lewis, merchant  
Goldberg Joseph, clerk
- 77-79 Puritas Ltée  
Moisan L. A., directeur-gérant
- 81 —

*St-Joseph*

- 85 Hookes Mrs Albert E.  
*St-François*
- 115 Shriar Barnard, fur dealer  
*Du Roi*
- 117 Quebec Perfect Clothing Mfg. Co  
Fortier E. & Frère, props
- 121-123 Fortier Elz. & Cie, fabricants d'eaux  
gazeuses
- 125 Fortin Joseph, porteur d'eaux gazeuses  
Asselin Onésime, emp. s. civil
- 129-131 Matte T., Enr.
- 135 Houde J. G., de T. Matte, Enr.
- 137 Martel J. B., forgeron (r)  
Vaccarie Georges, charretier
- De la Reine*

**ST-EUSTACHE**, de 6, rue Cliff View  
Place, à 1, rue Ste-Julie, quar-  
tier St-Jean-Baptiste.

From 6 Cliff View Place St., to  
St. Julia St., St. Jean-Baptiste  
ward.

**EEST—EAST**

- 1 Casault Uldéric, mécanicien  
*D'Aiguillon*
- 31 Richard Arthur J., de Richard Frères
- 37 Clavet Eugène P., mécanicien  
*St-Jean*
- 41 Gaudry J. M., de O. Picard & Fils  
*St-Joachim*
- 51 Victoria School, girls' entrance
- 55 1/2 Schwartz S., sergent
- 61 Robitaille Louis, magasin
- 63 Robitaille Louis, jardinier

- 63 Robitaille Mme veuve Jean
- 65 Walsh Thomas, city gardener p
- 67 Lanchon Pierre, ing.-mécanicien
- 69 Davidson George, laborer  
Row J., laborer

*St-Patrice*

- 77 Kelly Henry, commercial traveller  
Kelly Martin J., accountant  
Kelley T. J. clerk  
Dollard Jack, clerk
- 79 Scully Owen, machinist  
Cook Herbert, coachman
- 81 Lamothe René, militaire
- 83 Shirley Joseph, shell inspector
- 83 r Laliberté Mme
- 85 Dignan Mrs, widow James
- 87 Roy Mme veuve Joseph  
*Artillerie*
- 93 Hogan Michael, clerk
- 97 Stapleton Mrs, widow Michael
- 99 Brady John A., emp. Munition Works
- 101 Prendergast Thomas, electrician
- 103 Barrington James
- 105 Kelly John, master joiner  
*Ste-Julie*

**QUEST—WEST**

2

- 4 Marcoux Albert, forgeron
- 8 Cantillon Fred D., manager R. G. Dunn  
& Co.  
Cantillon P. J., retired culler
- 16 Parloir des novices SS. de la Charité  
*St-Olivier*
- 18 Ecole Notre-Dame de Lourdes  
*Richelieu*
- 28 Hawkins W. J., marble works p  
*D'Aiguillon*
- 34
- 38 Provost Mme veuve F., maison de pension  
Craig (the) Misses C. and M  
Leclerc Edouard, emp. Pub, Serv, Corp.  
Flood Nicolas, clerk  
Labelle Anthime, chauffeur d'auto  
Lévesque Albert, emp. Dépt. Munitions  
Poisson Roger, imprimeur  
Provost Hector, emp. Imperial Tobacco  
Brochu J. A., commis de malles  
Gosselin Adjudor, emp, dept, de la Milice  
Gauvin Mlle, commis  
Laverdière Joseph, emp. s. civil  
*St-Jean*
- 40 Paquet Albert, gardien
- 42 Emond J. A., typographe
- 44 Adams Mrs widow Wm. L.  
Hall Mrs widow W. W.  
Hall T. W.  
Marier A., emp. Can. Cons. Rubber Co.  
*St-Joachim*
- 50 Anetil Alfred, commis
- 52 Gravel Melle Alma
- 52 1/2 —
- 54 Prescott Mrs widow W. J.
- 54 1/2 Fournier John, R. C. G. A.
- 56 Denis Mme veuve Onésime  
Morin Mme veuve Honoré
- 58 Fullerton J. civil s. clerk
- 58 1/2 Kane Mrs Widow James
- 60 Côté L. A., comptable. Clarendon Hotel
- 60 1/2 Elwood W. J., soldier
- 62 Cambon George, bandsman
- 62 1/2 Charland Mme veuve Joseph  
Charland Thomas, emp. s. civil
- 64 Anetil Phileas, menuisier
- 66 Lebrock W. J., comptable
- 68 Dennis James, machinist
- 70 Gauvin Ulric

- 70 Gauvin Mme Ulric, modiste  
70b —  
72 McCall Mrs widow B  
    *St-Patrice*  
78 Blais Joseph, journaliste  
    Vézina Elzéar, relieur  
    Dubé Mlle Sophie, femme de journée  
80 Keough Daniel, janitor, Victoria School  
82 —  
84 Demers Alfred, emp. s. civil  
86 Dallaire Arthur, soll. d'annonces  
86½ Byrne John, stavedore p  
    *Artillerie*  
88 Walsh Wm. J., insurance clerk  
    Walsh John P., stenographer  
90 Hughes Mrs. William  
100 Daigle Mlle E., femme de peine  
    Conway Mrs widow Patrick  
    Dion Alfred, chauffeur d'auto  
104 Butler D. J., Custom House officer  
    Hunter Miss R.  
106 Kennedy W. H., shipper  
    *Ste-Julie*  
110 Charlebois J. A., notaire  
    Charlebois Jean, étudiant  
112 Painchaud Mme veuve Antoine p  
    Gagné L. R., avocat, de Gagné & Gagné

**STE-FAMILLE**, de 35, rue des Ramparts, à 2, rue de la Fabrique, quartier Champlain.

From 35 Ramparts St., to 2 Fabrique St., Champlain ward.

**EST—EAST**

- 1 McKnight P. M., clerk at W. & J. Sharples  
    McKnight P. W.,  
3 Letellier Allyre, commis  
5 Pettigrew M. J., de Rioux & Pettigrew  
7 LaRue Robert, médecin-chirurgien  
9 Russell W. R., civil engineer  
    Russell John H., draughtman (at the front)  
    Russell Hartley, clerk  
9½ Dion Mlle Adèle  
    Dion Abbé  
11 Hardy Léon, fonct. public  
    Hardy Albert, teneur de livres  
13 Derouin Frank, rentier  
15 McKenna Mrs widow C. p  
    *Hébert*  
17 Dionne Mastai, commis-marchand  
    Lessard Oscar, secrétaire du Conseil d'Agriculture  
    Leclerc Edmond, commis-marchand  
    Guerin J. S., agent  
    Racine Eudore, E. E. G. F.  
17½ Chouinard Ernest, avocat, chef des traducteurs à l'Ass. Législative  
    Chouinard Georges, organiste et prof. de musique  
19 Lamontagne Mlle Maggie  
    Lamontagne Mlle Hélène  
    Létourneau Amédée, commis de malles  
21 Turcotte Georges, concierge au Séminaire  
    Turcotte J. Henri, commis B. de Poste  
    Pelland Léo, avocat et journaliste  
23r Université Laval  
    Ste Croix, les RR, PP. de -maison d'étude  
    Société Géographique de Québec (salle)  
49 Hill Mrs widow Shuldham  
    Goodday Willie, lumber merchant  
    MacPherson Miss Kate  
    McKensie J. K.

**OUEST—WEST**

- 2 Loudin Henri, emp. P.-T. Légaré, Ltée

- 4 Dunn Wilfrid, accountant  
6 Ramsay Geo. B., manager White Star Dominion S. S.  
8 Caron Mme veuve A. P.  
    Trudelle T. Alf., architecte  
10 Dorion L. N., de Garneau, Ltée  
12 Jobidon Pierre, arpenteur  
    Bérubé J. Henri, commis  
14 Déry Jacques,  
    Déry J. Aimé, of The St Lawrence Paper Bag Co.  
16 Demers Jos. Emile, typograph  
16½ Tremblay S. W., emp. B. de Poste  
    *Couillard*  
18 Michaud Benj., avocat, député ministre ministère de la voirie  
    Legendre Mme veuve Napoléon  
20 Audet Charles, asst inspecteur des postes  
22 Martel Séverin, épiciier (r) p  
24 Ledroit Joseph, de Ledroit & Frère  
26 Bouffard Jean, avocat et emp. s. civil p  
    Bouffard Henri, emp. B. de Poste  
28-29 Ouellet J. P., architecte p  
30 Talbot Mme veuve Diogène pens. privée  
    Caron Mlle Celina  
32 Tremblay Ernest, mécanicien  
34 Brousseau J. E., tailleur en fourrures p  
    Bélanger Zénon, emp. s. civil  
    Bélanger Mazanod, comptable  
    Bélanger Mme veuve Joseph  
    Lebel Joseph, E. E. M.  
34½ McGregor A. C., clerk  
36 Levesque Ludger, emp. s. civil  
    Levesque Ovide, commis  
38 Thibaudeau Emile, médecin  
    *Garneau*  
40 Chouinard Mme veuve Mathias  
    Chouinard Gustave, député greffier de la Paix  
    Chouinard Melle Cécile  
    Chouinard Philippe, agent  
42 Garneau F. X., de Garneau, Limitée  
    Garneau Pierre, voyageur (Garneau, Ltée.  
44 Vallée Mme veuve Philippe  
    Vézina Mlle Rose  
46 —  
48 de St-Georges Mme veuve Queton  
    Dubé Théodore, greffier Cour du Recorder  
50 LaRoche Mrs widow Wm. H.  
    LaRoche J. H., druggist

**ST-FELIX**, de 29, rue Demers, à 154, rue Colomb, quartier St-Sauveur.

From 39 Demers St., to 154 Colomb St., St. Sauveur ward.

**EST—EAST**

- 1 3 Bédard Honoré, cordonnier p  
5 Bédard Raoul, conducteur Q. Ry  
7 Pageau Joseph, conducteur de malle  
9 Dugal Mme veuve Joseph E.,  
11 Daigle Joseph, tanneur  
    Moisan Ernest, mécanicien p  
15 Létourneau Numa, commis  
    Létourneau Antoine, menuisier p  
17 Langevin Uldéric, comptable  
    Tardif Mme veuve Edouard  
    Laroche Siméon, commis  
19 Blanchet Raoul, couvreur p  
    Blanchet Eméric, typographe  
21 Drolet Moise, agent  
27 Garneau Edgar, cordonnier  
    Garneau François, menuisier  
    Gauvin Joseph, charretier

**QUEST—WEST**

- 2 Dumontier F. X., cordonnier  
 4 Ginchereau Cyrille, officier bureau santé  
 Plante Georges de Marier & Trudel, Ltéep  
 8 Picard Gaudias, employé s. civil  
 10 —  
 12 Pichette Camille, menuisier  
 12½ Beaupré Frs-Xavier, cordonnier  
 14 Langlois Léonidas, pompier  
 16 Royer Pierre, corroyeur  
 18 Pouliot Mme veuve Paul, p  
 Blouin Fidèle, rentier  
 22 Boily Napoléon, corroyeur  
 24 —  
 28 Beaupré Joseph, tailleur en cuir p  
 Paquet Albert, comptable  
 32 Trudel Charles, commis  
 Leclerc P. A., conducteur Q. Ry  
 34 Gagnon Stanislas, épicier (r)

**ST-FLAVIEN**, de 43½, rue des Ramparts, à 22, rue Garneau, quartier Champlain.

From 43½ Ramparts St., to 22 Garneau St., Champlain ward.

**EST—EAST**

- 7 Deblois Arthur, employé aux archives  
 9 McCarthy Mrs widow Thomas  
 13 Hospice de la Miséricorde  
 15 Lachance Philibert, contremaitre  
*Couillard*  
 17 Marmette Olivier, relieur  
 Voyer Mlle Marie  
 Bélanger Mlle Sophie  
 Marcotte Mme veuve J.  
 19 Tremblay Mlle Philomène  
 23 Battle John J., Post Office clerk p  
 Hallessey Alphonse  
 Hallessey H. W. P. O. clerk  
 27 —  
 29 Lizotte André, journaliste  
 31 Lizotte Joseph, charretier  
 Fraser J.-B., journaliste

**QUEST—WEST**

- 8 Gagnon Gustave, professeur de musique  
 Gagnon Henri, organiste et professeur de musique  
 10 HacKett W. J., Capt. of W. J. HacKett & Son  
 Royer Mme veuve L. C.  
 12 Fraser Wm. J. B., lumber merchant (r)  
 14 Patry Joseph, emp. s. civil p  
*Couillard*  
 18 Gauvin J. A., sec-tres. Ed. Morin & Cie, Ltée.  
 20 Têtu Mme veuve E. H.  
 20½ Marmette A. P.  
 22 St-Victor (de) H. R., agent d'assurances  
 St-Victor (de) Chs Raoul, Lieut (au front)  
 St-Victor (de) Guy, étudiant  
 24 Lafrance Mme veuve Geo. A.  
 Fréchette Georges, emp. s. civil  
 26 Royer Mme veuve  
 26½ Cantin J.-B., gérant Terreau & Racine  
 28 Dinan Joseph, laborer  
 Dinan John, clerk  
 28½ Racine Mme veuve Nap  
 East Aurélien, comptable  
 East Joseph, comptable  
 30 Kane Thomas, fireman  
 Paquet Omer, tailleur  
 Paquet Lorenzo, constable autos  
 Richard Joseph, mécanicien

**ST. FOY ROAD**, (See Chemin Ste-Foy.)

**ST-FRANÇOIS**, de 35, rue St-Roch, à 148, Boulevard Langel'er, quartier St-Roch.

From 35 St. Roch St., to 148 Boulevard Langel'er, St. Roch ward.

**SUD—SOUTH**

- 1 Bélanger Charles, jnr, boucher  
 3 Fortin Amable, mécanicien  
 5 Merkovith Jimmy, foreman  
 7 Fiset & Cie, meubles, etc  
 15 Gagnon Louis, charretier p  
 Gagnon Arthur, charretier  
 17 Defoy Joseph, journaliste  
 Simoneau Hubert, charretier  
 19 Cloutier Narcisse, commerçant (r) p  
 21 —  
 23 Cloutier Narcisse, commerçant  
 27 Poitras Gaudias, reheur p  
*St-Dominique*  
 45 Castonguay O., prép. au bagage C. P. R p  
 47 Gignac Tancrede, voyageur  
 51 Marcoux J. C., accordeur de pianos  
 53 —  
 55 Guilmette J. B., emp. C. P. R.  
 57 Simard Joseph, débardeur  
*Grant*  
 69 Côté Joseph, comptable  
 71 Robitaille Joseph, emp. C. N. R.  
 79 Martel Charles, emp. Dom. Arsenal  
 Denis Louis, charpentier  
 Laroche Joseph, journaliste  
 Bergman Osias, tailor  
 81 McKinnon S. F. & Co., Ltd  
 89 Bloc Orkin  
 99-109 La Cie Dechene, Enr., fourrures  
 111 Clavet William, charretier  
 113 Morasse Pierre, journaliste  
 117 Fortier Amédée, journaliste  
 Mercier Polydore, gardien de la paix  
*Du Pont*  
 129 Marcoux Mlle Elmina p  
 Bernier Mme L. T.  
 133 St Cyr Hildevert, épicier (r)  
 St Cyr L. J.  
 137 Morin Edouard, chimiste  
 137½ Marier J. Théophile, teneur de livres  
 Bureau Mme veuve Joseph  
 139 Grenier Adéard, peintre  
 141 Ouellet Joseph, mécanicien  
 143 Caouette Louis Joseph, Dr  
 de Beaumont Nap. de Nap. de Beaumont  
 Enr.  
 de Beaumont Mme veuve Elzéar  
 de Beaumont Ambroise, plombier  
 de Beaumont Elzéar, chauffeur  
 145 Parent J. O., agent  
 Parent J. E., emp. B. de Poste  
 147 Jacques Napoléon F., marchand (r)  
 149 Terreau Charles, commis-voyageur  
*Liberté*  
 153-155 Simard F. & Cie  
 — Presbytère St-Roch  
 — Eglise St-Roch  
*De l'Eglise*  
 223 Couvent de Notre-Dame de St Roch  
 225 Ecole paroissiale de la Congrégation N-D  
*De la Couronne*  
 Place Jacques-Cartier  
 233-251 Hôtel St Roch

- 257 Chantal Arthur, cordonnier  
Paradis Mme veuve Joseph  
Chartier Mme veuve John  
Chartier Jerry E., emp. Dom. Arsenal  
Drouin Pierre, menuisier
- 259 Jolin Adélar, mécanicien
- 261 Pageau Hector  
Pageau Mme Hector, perruquière (r)  
*Dorchester*
- 295 Sauviat G. E., commis-voyageur
- 303-305 La Cie Gauthier & Frère (boutique)
- 311 Théâtre Imperial
- 325 Robitaille Adjutor, entrepôt
- 327 Robitaille C., Enr., entrepôt  
*Caron*  
*St-Anselme*
- 389 Couture J. H., boulangerie
- 401 Ferland Narcisse, ouvrier en tabac
- 403 Racine Mme veuve Arthur  
Turcotte Mlles Sabine et Juliette
- 405 Morency Edouard, chauffeur
- 407 Vaillancourt Mme veuve Georges  
Garneau Maxime, commis expéditeur
- 411 Blondeau J. J., emp. s. civil  
Angers Taschereau, commis B. de Poste  
*Boulevard Langelier*
- 419 —
- 425 Côté Elzéar, peintre
- 427 Dion Ernest, chauffeur d'auto  
Deslauriers J.-B., charretier
- 429-431 Charest Wilfrid, confiseur
- 437 Couillard Georges, charcutier
- 441 Durand Mme veuve Edouard
- 445 Hamel Jean-Baptiste, cordonnier  
Durand Napoléon, entrep. couvreur p
- 449 Parent Villemon, entrep. maçon p
- 451 Morency E.-X., cordonnier p
- 453 Morency Edmond, tailleur en cuir
- 455 Loignon Bruno, jnr, cordonnier
- 455 ½ Loignon Mlle Josephine p
- 45 7 Poirier Léopold, soll. d'assurances  
Frenette Edouard, conducteur Q. Ry.
- 463-465 Laberge Philéas, épiciier p  
*Lavolette*
- 469 Emond Narcisse, plombier
- 471 Simard Arthur, de La Cie G. Simard
- 475 Laveau Arthur, charretier p
- 477 Giroux Alphonse, militaire
- 481 Simard Mlles Aïma et Philomène p.  
Lessard Alfred, emp. C. P. R.
- 483 Giroux Mlle Céline, institutrice
- 485 Towner Mrs. widow Johnny p  
Towner Joseph, cordonnier  
Towner Michel, couvreur
- 491 Fortin Mme veuve Félix p
- 493 495 Fortin Mme veuve Pierre C. p
- 497 Lelièvre Louis, menuisier  
Claveau Mme veuve Cléophas
- 499 Proteau Charles, journaliste
- 501 Binet Mme veuve François
- 503 Gagnon Mme veuve William p  
Thiboutot Arthur, commis-expéditeur
- 505 Gauthier Félix, orfèvre  
Chartré P. Théop, commis-voyageur
- 509 Anctil Frs-Xavier, tailleur en cuir
- 511 Chabot Léonidas, E. E. P.
- 511 ½ Lépine Mlle Céline p
- 513 Cloutier David, tailleur de pierre
- 515 St-Pierre Michel, menuisier
- 517 Larivière Georges, journaliste
- 519 —
- 521 Morin Eudore, mécanicien
- 525 Genoïs Joseph, charretier p
- 529 —
- 531 Gingras Arthur, charretier
- 533 Tremblay Philippe, menuisier
- 537 Leclerc Eugène, mécanicien, C. P. R. p
- St-Catherine*
- 543 Gagnon J. T. & Frère, fourrures
- 549 Moisan Mme veuve Alfred
- 551 Julien Joseph Arthur, peintre
- NORD-NORTH**
- 2 —
- 4 Dorion William, journaliste  
Paré Napoléon charretier
- 6 Sigouin F., militaire
- Drolet J. A. fondeur en cuivre (r)
- 8 Gauthier François, charretier
- 10 Ruel Gaudias, cordonnier  
Dorion Edouard, plombier
- 14 Martel Charles, charretier  
Hamel Mme veuve Ernest, modiste  
r Goulet J. B. journaliste  
re Louis, bois de chauffage
- St-Dominique*
- 38-42 Gagnon J. B. O., marchands de bois  
Dominion Investment, Ltd.,
- 48 Lamonde P. Albert, entrep. menuisier
- 50 Bernier J. Alphonse, emp. s. civil
- 52 Lamonde P. Alb., entrep. menuisier (r) p
- 54 Boivin, J. E., gérant Canadian Consolidated Co. Ltd
- 56 Guay J. O., commis
- 58 Duclou Claude, emp. s. civil  
Bilodeau Edmond, commis  
Langlois Emile, bijoutier
- 60 Boillard Eugène, charretier  
Mailly Chs, commis-marchand
- 62 Moisan Elzéar, garde-magasins  
Beaulieu J. B., barbier (r)  
*Grant*
- 70 Réaume Alexis, rentier p
- 70 ½ Morency J. A., barbier
- 74 Gunner William, journaliste
- 76 Soucy Napoléon, charretier
- 77 Croteau Etienne, couvreur
- 80 Julien Mme veuve Jacques
- 82 Vaillancourt Emile, menuisier
- 84 Bédard Charles, cord.-machiniste
- 86 Bignell H. R., electrical contractor
- 90 Monier Arthur J., commis-voyageur p  
Bignell H. Rodolphe, electrician (r)
- 94 —
- 98 Hudon Maxime H., quincaillier (r) p
- 106 Demeule Louis, journaliste  
Pichette Aurèle, cord.-machiniste
- 108 Bouliane Arthur, commis
- 110 LeTarte Chs M., avocat (r)
- 112 —
- 114 Dion Philippe, préposé au bagage C.P.R.
- 116 Club Rock City  
Darveau J. E., bijoutier
- Du Pont*
- 130 Charest Mme veuve Joseph p
- 132 Paré Jos. Omer, acheteur européen
- 134 Lessard Dr Alphonse
- 136 Brown James, snr, watchman  
Brown Arthur, com. traveller  
Brown Joseph, com. traveller
- 138 Charest Jos. D., agent d'immeubles
- 140 Migneault Théotime, garde-pêche  
Migneault John, gardien de la paix
- 142 Deschamps Mme veuve F. X.  
Deschamps Alfred, charretier  
Deschamps J. B., commis de banque  
Deschamps Victorien, voilier
- 144 Samson Mlle Marie Caroline p  
Samson J. A., commis-voyageur
- 146 Bruneau Mme veuve Elzéar p
- 148 Bruneau Elz., commis-voyageur
- 150 Migneault Arthur, gardien de la paix
- 150 ½ Plamondon Mme veuve Edouard p
- 152 Marquis Emile, agent de billets  
Marquis Mme veuve W.

- 154 Clark Dr E. A. p  
Aubin Alfred, plombier
- 156 Bilodeau Ad., barbier (r)  
*Laliberté*
- Presbytère St-Roch
- 166 Samson Dr C. Oscar p
- 172 Drouin Albert, médecin et chirurgien
- 174 Magnan Mme veuve Léon
- 188 Hospice St-Antoine  
Rvde Sr Ste-Théophile, supérieure  
Larivée Cyprien révd  
Delège F. X., révd  
Delège Donat, révd
- Pensionnaires*
- Demers Mme  
Marcotte Mme G.  
Michaud Mlle A.  
Jobin Mlle Céline  
Boutet Mlle S.  
Robinette Mlle E.  
Rousseau Mlle Eléonore  
Lajeunesse Mlle  
Vallée Mlle M. L.  
Lefebvre Mlle Marie  
Jobin Mme Louis  
Morrisette Mlle Célanire  
Adam Mlle A.  
Poulin Mme Napoléon  
Rosa Mlle L.  
Mill Mme Gertrude  
Lebel Mlle Léda  
Couture Mme  
Beaulé Mme  
Morin Louis E., ancien pilote  
Lemieux G.  
Rousseau Norbert  
Thibaudeau Misaël, ancien marchand  
Charland Jacques, ancien charpentier  
Gagnon Honoré  
Laberge Georges, rentier  
Leblanc M., opérateur C. P. R.  
Bureau Joseph  
Normand Augustin, ancien menuisier  
Dumont Mme  
Boucher Mme veuve William  
Morissette Mme  
St-Pierre Mme veuve François  
Gauvin Philippe, rentier  
Duhamel Séraphin  
Sexton John  
Blais Louis  
Laroche Edmond  
Chalifour Edouard  
Lennan James  
Grégoire Alphonse
- 194 Gravel Pierre, menuisier
- 196 Trudel J.-B., commis
- 198 —
- 200 Genois Calixte, emp. C. P. R.
- 202 Lane J. A., avocat, de Lane & Lemieux p  
*Hudon*
- 206 Drouin Napoléon, de Drouin, Frères & Rattray, Ltée  
*De l'Eglise*
- 214 Létourneau Louis, M. P. P. pour Quebec-Est, de Quebec Preserving Co
- 216 Drouin Alexis, de Drouin, Frères & Rattray, Ltée
- 218 Picard Jos, de Rock City Tobacco Co Ltd  
*De la Couronne*  
*Place Jacques-Cartier*
- 236 Poste de Police No. 3
- 238 Couture Philippe, gardien de la paix  
Couture Mlle Maria  
Couture Mlle Anna
- 240 de la Chevrotière Mlle J.
- 242 Gagnon Herménégilde, emp. B. de Poste

- 244 Gauvreau Elzéar, instituteur
- 246 McArdle Edward, clerk
- 248 Beaupré C. A., comptable
- 250 Gagnon Albert
- 256 Ecole St Roch  
Christophe Rév. frère C. N., directeur
- 270 Bertrand Mlles p  
Bertrand Philippe, de Bertrand & Guillot
- 272 Bertrand Léon, boucher, (étal)  
*Dorchester*
- 284 Jobin Louis, épicier
- 286 Gilbert Mlle Emélie p
- 288 Bedard Mlle Césarine, couturière  
Gosselin Joseph, tailleur en cuir  
Gosselin Albert, commis
- 294 St-Pierre Mlle Léda p
- 296 St-Pierre Arthur, emp. Dominion Arsenal  
St-Pierre Wilfrid, tailleur
- 298 Gauthier H. Eudore, de La Cie Gauthier & Frère
- 300 Gauthier Mme veuve Ovide p
- 304 Jobin J.-B., conducteur d'expresse
- 308 Marcoux J.-H.-A., peintre décorateur
- 312 Moisan Mlle Joséphine p
- 314 La Cie Gauthier & Frère, atelier
- 320 Poulin Arthur, commis
- 322 Poulin Téléphore, ancien marchand
- 326 Académie Jacques-Cartier  
Ramey Joseph, révd., directeur  
*Caron*
- 334 Trépanier Louis, commis-marchand p  
Trépanier Joseph, tailleur en fourrures
- 336 Angers Joseph, conducteur de malles  
St-Pierre Hector, tailleur en cuir
- 342 Guimond Alphonse
- 346 Philippon Abraham, journalier  
Dallaire M. P., tailleur en fourrures
- 350 Duchaine Ludger, man. de chaussures (r)
- 352 Plante Alphonse, conducteur Q. Ry
- 354 Plante Pierre, emp. s. civil
- 356 Miller Mme veuve Georges  
Morel Jos., de St Lawrence Vinegar Co  
Eglise N.-D. de Jacques-Cartier
- 358 Asselin Charles, menuisier
- 360 Caron Georges, charretier p
- 366 Côté J. Edouard, de Louis Côté, Enr
- 368-372 Lachance M. G., farine préparée p
- 370 Juneau André, relieur
- 374 Emond Josephat, militaire
- 378 Plante A., vérificateur  
Blais Gaspard, ébéniste p
- 380 Carpentier G. E., comptable
- 382 Clavet Emmanuel, emp. service civil  
Clavet Laurent, tailleur  
Clavet Alphonse, emp. Dom. Arsenal  
Clavet Jules, commis-voyageur  
Clavet Roméo, commis de banque  
*St-Anselme*
- 386 Chartré Gédéon, gérant  
Chartré Mlle Valéda, modiste (r)
- 388 Hamel J. Alfred, commis  
Lehoux Gédéon, barbier  
Giguère Mlle Marie M., modiste  
Giguère Mme veuve Isaie
- 392 Robitaille Melle Alvine
- 394 Lachance Mme veuve Apollinaire  
Lachance Alphonse, plombier
- 394 Chantal Mme veuve Pierre
- 396 Jobin Edouard, emp. s. civil
- 398 Plamondon Mme veuve Alfred p
- 398½ Ducré Amédée, charcutier
- 400 Deslauriers Adélar, menuisier p
- Gaudet Delphis, solliciteur d'assurances
- 402 Godreau M me veuve Joseph  
Godreau Emile, collecteur
- 408 Ferland Nap., de Nap. Ferland & Cie
- 410 Savard Jacques, boulanger

- 410 Turgeon Edgar, charretier  
 Ferland Mme veuve Napoléon, p  
 Ferland Joseph, tailleur  
 Ferland Philéas, presseur (r)  
 Ferland Louis, gantier
- 412 Pergantes G., (r)
- 414 Fortin Mme veuve Ernest  
 Dorion J. B., chauffeur d'auto  
 Soucy J. A., étudiant  
 Thériault Jos. A., étudiant  
*Boulevard Langelier*
- 416 Samson Téléphore, charpentier p  
 Samson Eugène, charpentier  
 Samson Mlle Georgiana
- 418 Gourdeau Philippe, corroyeur
- 420 Paradis Jos. Alph., inspecteur d'assurances
- 422 Lavoie Mme veuve Charles p  
 Lavoie J. Achille, garde-magasin
- 426 Garneau Joseph, cordonnier-machiniste  
 Campeau Georges, peintre
- 428 Campeau Joseph, encanteur (r)
- 432 Rochette Ernest, conducteur d'expresso
- 434 Labbé Joseph, sur, cordonnier  
 Labbé Joseph, jnr, cigariier  
 Labbé Albert, commis  
 Labbé Ernest, chauffeur d'auto
- 436 Dooley John, butcher p  
 Dooley James, customs clerk
- 444 Paquet Zéphirin, jr, asst-gérant La Cie  
 Paquet, Ltée p
- 448-450 Paquet J. Arthur, comptable des ministères de l'Agriculture et de la Voirie.
- 458 Cloutier Adalbert, menuisier  
 Ratté François-Xavier inr, commis  
*Lavolette*
- 460 Dulac J. Edmond, journaliste
- 462 Lachance J. Roméo, arpenteur géomètre
- 464 Huard Alphonse, notaire
- 466 Bédard S., comptable
- 472-474 Tremblay Althéod, de Tremblay, Bélanger & Fugère p
- 476 Hamel Joseph, commis
- 478 Gravel J. A., commis-voyageur  
 Royer Hubert, corroyeur
- 480 Trudel Ulric, menuisier p
- 484 L'Heureux Pierre, commis-marchand
- 486 Huot Emile, comptable
- 488 Barras Mme veuve Wilfrid
- 490 Fortin Ernest, commis
- 492 Charest Arthur, pâtissier  
 Tardif J. Amédée, comptable  
 Tardif Ludger, teneur de livres
- 494 Chartré Ernest, tailleur en cuir p
- 498 DeCourcy Léon, conducteur Q. Ry  
 DeCourcy Lucien, conducteur Q. Ry  
 Turcotte Zéphirin, charpentier p  
 Turcotte Joseph, charretier
- 502 Beaulieu Wellie, mécanicien  
 Lajeunesse G., quincaillier (r) p  
 Trépanier Joseph, commis
- 504 Lajeunesse Célestin, rentier p  
 Proulx Sylvio, télégraphiste
- 508 Ruel Moise, sr, cordonnier  
 Ruel Moise, jr, cordonnier
- 510 Martel Arthur, barbier (r)
- 514 Bélanger Richard, de Gosselin & Bélanger p
- 516 Bélanger Mme veuve Octave
- 520 Langlois J. S., président de l'Association des Manufacturiers (r) p  
 Langlois Camille, journalier.
- 522 Rochette Chs Edouard, commis de banque
- 526 Bédard J. Arthur, épiciier (r)
- 528 Dombrowski Mme veuve Hermann
- 530 Clavet Joseph, corroyeur p
- 532 Déry Jos. S., commis-voyageur

- 532 Déry Albani, électricien
- 534 Thivierge Paul, comptable
- 536 Saucier Joseph, charpentier  
 Pageau Herméngilde, emp. C. N. R.
- 538-540 Saucier Adélar, épiciier
- 540 Bédard Caleb, tailleur en cuir  
 Bédard Jules, tailleur en cuir  
 Lachance Henri, commis
- 542 Darveau Phéophile  
 Giguère Roméo, de Naz. Fortier & Cie p  
*Ste-Catherine*
- 544 Boyte Georges, tailleur en cuir
- 546 Trudel René, capt., 9e Voltigeurs
- 548 Blanchet G. E., marchand de machines à coudre  
 Blanchet Ludger, barbier (r)
- 550 Samson Eudore, tailleur en cuir
- 552 Jobin Harry, cliçheur
- 554 Lachance Nap., menuisier
- 556 Lapointe Donat, tailleur p  
 Minguy Napoléon, commis
- 564 Giroux Joseph, maçon p
- 566 Giroux Mlle Anna, institutrice  
*Avenue Parent*

**ST-GABRIEL**, de 68, Côte Ste-Geneviève, à 9, rue Claire-Fontaine, quartier St-Jean-Baptiste.  
 From 68 Côte Ste-Geneviève, to 9 Claire-Fontaine St., St. Jean-Baptiste ward.

**SUD—SOUTH**

- 1 Bélanger Mlle Eva, modiste
- 5 Chateaubert Georges, ancien bijoutier p
- 7 Grenier J. A., de St. Lawrence Vinegar Mfg Co
- 11 O'Brien J. A., draughtsman
- 13 O'Connell Frec, travelling freight and passenger agent Q. C. R.
- 15 Trudel Pierre, charretier
- 17 Lortie Alfred, emp. Dom. Arsenal
- 19 Richard Adélar, relieur
- 21 Delisle Louis, journaliste  
 Dorval Mme veuve Alfred, garde-malade  
*Ruelle*
- 1 Robitaille Mme veuve Etienne
- 3 Bégin Alphege, emp. Ross Rifle
- 23 Vézina Mme veuve Alfred p  
 Vézina J. Charles, comptable
- 23½ Couture Wilbrod, commis  
 Lemieux Armand, emp. Assemblée Législative  
 Bouret Mme veuve Edouard  
 Bouret Adjutor (au front)  
 Bouret Alexandre, mécanicien
- 25 Buteau Mlle M., modiste  
 Emmet James, soldier
- 27 Bouret Wilbrod, cond. d'expresso
- 27r Lachance Mme veuve Georges  
 Lachance Mlle Marie Louise  
 Routhier Mlle Alexandrine
- 29 Desroches J. A., voyageur de commerce
- 31 Belleau Wilbrod, plombier  
*Des Zouaves*
- 33 Gagnon Pierre, commis
- 35 Bérubé Aristobule, emp. au Parlement  
 Feeny Thomas N., P. O. clerk
- 37 Robitaille Louis, charretier
- 39 Côté Isidore, rentier
- 41 Matte Joseph O., comptable  
 Allie Edgar, voyageur de commerce
- 43 Savard Léonidas, commis-voyageur
- 45 Côté Alphonse, entrepreneur maçon
- 49 Cinq-Mars Mme veuve Emilien
- 51 Rinfret Henri L., de Rémillard, Rinfret & Lefèvre

- 53 Dion Mme veuve Louis  
 55 Turpin Moses, engin driver  
 57 Blondeau Albini, forgeron (r)  
 59 Lavoie A., soldat  
 61 Paquet François, charretier  
 63 —  
*Scott*  
 75 Proctor John, R. C. G. A.  
 81-81½ Bédard David, manchonnier  
 83 Lavallée J. A., agent p  
 85 Batt James, soldier  
 89 Laliberté Joseph, sr, police provinciale  
*Claire-Fontaine*

**NORD—NORTH**

- 2 Molloy Mrs widow James  
 4 Dumouchaux Georges, artiste peintre  
 10 Bruneau Ernest, avocat  
 12 Dupuis Léo, emp. service civil  
 14 Patry Napoléon, tourne-clef  
 16 Homirston Sam., soldier  
 18 —  
 18½ James Charles, R.C.E.  
 20 Landry Georges, photographe  
 22 Landry Arthur, de Landry & Simard  
 24 Arteau Rosaire, cocher  
 26 Garneau Mlle Joséphine  
 Boisseau Mlle Amarihs  
 Garneau Siméon, emp. s. civil  
 28 Légaré Mme veuve Edgar  
*Des Zouaves*  
 32 Weary Wm. C., accountant  
 34 Henderson J. T., emp. Holt, Renfrew & Co., Ltd  
 36 Deschênes L. M., ingénieur dépt Voirie  
 Deschênes H. M., emp. dépt Voirie  
 38 Levesque J. C., emp. s. civil  
 40 Bertrand J. B. E. comptable  
 42 Letellier C. F., fonct. public  
 42½ Turcotte Henri, teneur de livres  
 42¾ Grant Lewis, accountant  
 44 Talbot René, marchand et agent de manufacturiers  
 46 Laroche Jos., caissier Dom. Arsenal p  
 Laroche Ignace, rentier  
 48 Corriveau Léonidas, 1er officier str "Lady Grey"  
 50 McMartin William, tea merchant (r)  
 58 Dussault J. L., entrepôt  
 60 Dussault J. L., man. de tabac en poudre  
 64 Dussault J. L., écurie  
 68 Vachon Mme veuve Alexandre  
 70 Lesque Mme veuve Rémi  
 72 Lefrançois Siméon, commis voyageur p  
*Scott*  
 72½ Bernier J. A. L., cond de malles  
 74 Vézina Onésiphore, ancien charron  
 76 Lizotte André, soldat  
 78 Cloutier Joseph, confiseur  
 80 Martel Mlle Corinne, infirmière  
 Martel J. R., collecteur  
 82 Vidal Mlle C. M., modiste  
 84 MacDonald Mrs S.

**STE-GENEVIEVE AVENUE, (See Avenue Ste-Geneviève.)**

**ST-GERMAIN, de 975 rue St-Valier, au cap, quartier St-Sauveur. From 975 St. Valier St., to cliff, St. Sauveur ward.**

**OUEST—WEST**

- 4 Thomassin Célestin, journalier  
 6 Drolet Mme veuve Téléphore p  
*St-Ignace*  
 20 Bisson Joseph, cordonnier

- 20½ Bolduc Gaudias, mécanicien  
 24 Gignac Mme veuve Louis p  
 Gignac Léon, boulanger  
*Dollard*  
 30 Vaillancourt Napoléon, forgeron  
 Vaillancourt Adjutor, cordonnier  
 32 Bédard Elzéar, tailleur (r)  
 34 Zicat Edouard, sr, cordonnier p  
 Zicat Lauréat, manchonnier  
 40 Paquet Mme veuve Joseph  
 Paquet Arthur, cordonnier  
 Rousseau N., épicier (r)  
 r Godbout Jean, menuisier  
*Ste-Thérèse*  
 42 Bédard Adélard, chorretier  
 44 Allard Mme veuve Honoré p  
 48 Simard Charles, boucher p  
 Simard Eugène, mécanicien  
 50 Guillemette Joseph, facteur  
*Montcalm*  
 56 Desrosiers Eudore, tailleur  
 60 Martel Edmond, agent p  
 72-74 Pleau Rodolphe, cordonnier  
 76 Parent Gaudiose, jr, comptable  
 Parent Gaudiose, sr., rentier  
 Pagé Arthur, cord.-machiniste  
*Massue*  
 78½ Bertrand J. Avila, mécanicien  
 80-82 Hébert Gaudias, cordonnier p  
 Hébert Wilfrid, boulanger  
*Boisseau*  
 90 Perrin Georges, sr, plâtrier  
 92 Perrin Georges, jr, plâtrier  
 94 —  
 96 Barette David, épicier (r)  
 Wiseman Louis, menuisier  
*Napoléon*  
 100 Pouliot Alphonse, garde-magasin  
 102 Curodeau Rosaire, chauffeur d'auto p  
 104 Légaré Joseph, menuisier  
 106 Moisan Eugène, jr, journalier  
 108 Matte Miles p  
 110 Thivierge Joseph, snr, journalier p  
 Thivierge Joseph, jnr, commis  
 Laviguer Victor, clicheur  
 110-112 Gagné J. A., épicier  
*Bagot*  
 116 Cyr Joseph, menuisier  
 118 —  
 120 Richard Siméon, mécanicien  
 122 Gignac Charles, cordonnier-monteur  
 128-130 Gagnon Arthur, pompier  
*Morin*  
 132 Lachance Philéas, épicier p  
 138 Caron Jean, peintre p  
 140 Galarneau Eugène, journalier  
 142 Picard Alfred, cord.-monteur  
 Légaré Joseph, journalier  
 144 Pelletier J. L., commis  
*Hermine*  
 146 Careau Pierre, charretier p  
 Careau Emile, typographe  
 150 Beaulieu Mme veuve Joseph p  
 Gagnon Mme veuve François  
 152 —  
*Kiroua*  
 154 Marois Eugène, cordonnier  
 Bédard Joseph, commis  
 156 Letarte Gaudias, journalier  
 158 Gignac Adélard, corroyeur  
 160 Minguy Paul, journalier  
 Bolduc Elzéar, cord.-machiniste  
 162 Grenier Philippe, journalier  
 164 Langlais Denis, menuisier  
 Marois J.-B., journalier  
 166 Paquet Napoléon, cordonnier p

- 170 Marcoux Téléphore, épicier (r)  
 178 Marcoux Téléphore, épicier p  
*Colomb*  
 180 Verret Jérémie, briqueteur  
 186 Bernard Eugène, cordonnier  
 Jolin Joseph, cuisinier  
*Cbâteauguay*  
 196 Rhéaume Louis, jur, commis p  
 198 Dion Louis, cord.-machiniste p  
 200 Baker Johny, charretier  
 Perreault Ernest, cord.-monteur  
*Franklin*  
 202 Dion Edmond, pompier  
 210 Malouin Philéas, latteur p  
*Arago*

**EST—EAST**

- 5 Boucher Joseph, fermier  
 11 Matte Lémérie, de P. Dugal & Matte p  
 17 Flynn P., emp. Frontenac Laundry  
 Lebel Silfrid, épicier  
*Dollard*  
 29 Rochette J. Antoine, commis-voyageur  
 31 Paquet Edmond, pressier p  
 33 Dorion Octave, commis  
 35 Latulippe Achille, gérant Chs. Beaulieu,  
 37 Lachance Adjudor, collecteur  
*Ste-Thérèse*  
 51 Potvin Alfred, contremaitre  
*Montcalm*  
 71 —  
 Asselin Joseph, porteur de pain  
 73 Bernard Joseph, cordonnier  
 Chamberland Charles, cord.-monteur  
 75 Caouette Jean-B. typographe  
 Leclerc Jos. Jacques, corroyeur  
*Massue*  
*Boisseau*  
 89 Fréchette Edouard, journalier  
 89½ Shields Mme veuve James  
 91 Jacques Augustin, menuisier  
 Pruneau Philippe, journalier p  
 99 Petitclerc Mlle Antoinette, épicerie p  
*Napoléon*  
 103 —  
 109-111 Blondeau Mme veuve Joseph, épicerie  
 109 Marcotte Joseph, journalier  
*Bagot*  
 115 Emond Raoul, emp. Dom. Arsenal  
 117 Guérard Mme veuve Jacques p  
 Guérard Adélar, cordonnier  
 119 Laroche Pierre, cordonnier  
 121 Brousseau Joseph, couvreur  
 123 —  
 Létourneau Joseph, commis  
 125 Marceau Omer, emp. Dom. Arsenal  
 127 Lacombe J.-B., mécanicien  
 Marceau Maurice, jr, emp. Bell Telephone  
 129 Desrochers Modeste, menuisier p  
*Morin*  
 133 Fortier Edouard, jur, commerçant p  
 Maheux Mme veuve Joseph  
 135 Lemay Adolphe, journalier  
 Simard Mme veuve Adolphe  
 137 Simard Philéas, monteur p  
 Montreuil Romeo, sculpteur  
 137½ Gingras Edouard, agent d'assurances  
 139 Bisson Louis, électricien  
 Bertrand J.-B. Albert, commis-marchand  
 141 Plante Elzéar, cordonnier et épicier  
*Hermine*  
 147 Hébert Joseph, épicier (r)  
 149 Bussièrès Rosaire, emp. Q. Ry  
 151 Letarte Louis, sr, commerçant  
 153 Lee Joseph, journalier

*Kirouac*

- 171 Daigle Albert, cordonnier  
 171½ Daigle Ernest, cord.-machiniste  
 171½ Corriveau Joseph, cord.-monteur  
 Daigle Elzéar, journalier  
 173-175 Chantal Clément, boucher p  
 173½ —  
*Colomb*  
 177-181 Guénard Joseph, épicier p  
 183 Paquet François, cordonnier  
 185 Bonenfant Georges, journalier  
 187 Boucher Mme veuve Frs, magasin p  
 189-191 Hébert Frs, épicier p  
*Cbâteauguay*  
*Franklin*  
*Arago*

**STE-HELENE**, de 31, rue Laliberté, à  
 7, rue St-Anselme, quartier St-  
 Roch.

From 31 Lal berté St., to 7 St. An-  
 selme St., St. Roch ward.

**SUD—SOUTH**

- 1 Martel Alexandre, épicier  
 3 Carani Mme veuve Joseph  
 7 Ross Mlle Georgiana, modiste  
 Béliveau Abraham, journalier  
 9 Letellier Alexandre  
 Lamontagne Léandre, ancien boucher  
 Lamontagne Honoré, pompier  
 11 Bilodeau Isaïe, charretier p  
 Paré Joseph Fortunat, mouleur  
 11½ Portugais Ulric, charretier  
 11½ Poulin  
 13 Magnan Elzéar, cord.-machiniste  
 13½ Bilodeau Sélime, journalier  
 17 Boily Gaudias, journalier  
 19 Pare Philibert, charretier p  
 21 Hudon Mlle Blanche  
 23 Moffet Mme veuve S. Félix  
 Moffet Emile, commis-voyageur  
 Moffet Alphonse, tailleur  
 Bédard Mlle Eva  
 Vézina Mlle Antoinette  
 27 Pouliot Alphonse, commis  
 29 Sylvain Etienne, journalier  
 33 Dupil J. G., pilote  
 35 Dion Mesdemoiselles  
 37 Gaulin Mlle Anastasie p  
 Doré Ernest, conducteur Q. Ry  
 41 Savard Mme veuve Joseph p  
 43 Filion Philippe, comptable  
 45 —  
 47 —  
 —  
*De l'Eglise*  
 57 Paradis Adjudor, tailleur en fourrures  
 59 Couture J. B., boulanger (r)  
 61 Sirois Jean  
 65 —  
 69 Bigaouette Omer, garde-magasin  
 71 Bolduc J. Alfred, cocher  
 75 Gaulin Joseph, mouleur  
 Gaulin Mlle Emma p  
 77 Pouliot Mme veuve Charles  
 Pouliot Georges,  
 79 Drolet Alphonse, mécanicien  
*De la Couronne*  
 89 Morency Mme veuve Joseph  
 Morency J. Edmour, boucher (r)  
 95 Ecuries  
 103 Alain Oliva, charretier  
 105 Morin David, corroyeur  
 Morin Réal, corroyeur  
 109 Dubuc Prosper, commis acheteur

- 109 Dubuc Roméo, journalier  
 109 $\frac{1}{2}$  Roy Arthur, commis  
 111 Barbeau Raoul, charretier  
 113 Gingras Mme veuve Jonas

- 115 Couture J. H., boulangerie  
 119-123 Dugal P. & Matte, tanneurs  
 129 Beaulieu L. Alfred, commis-voyageur  
 129 $\frac{1}{2}$  Vincent Herménégilde, commis  
 129 $\frac{3}{4}$

*Dorchester*

- 139 Couture Elzéar, journalier  
 141 Pageau F.-X., journalier  
 143 Fiset Georges, peintre  
 147 Lecours Arsène, ébéniste  
 149 Bigaouette Antoine, forgeron  
 153 Côté Victor, tailleur de pierre (r)  
 155 Drouin Eugène, mécanicien  
 157 Gagnon J.-B., gardien de nuit  
 171-183 The John Ritchie Co., Ltd  
 185 Gale Bros, boot and shoe manufacturers  
 207-213 Blais Wilbrod, tanneur  
 215r Rochette Théop. fab. d'emporte pièces

*Caron*

- 225-229 Falardeau C., jr, tanneur et corroyeur

*St-Anselme*

- 233 St Lawrence Last Works  
 239 Julien Joseph, menuisier

**NORD—NORTH**

- 2 Lafleur Edmond, charron  
 4 Poulin Rosaire, charretier  
 10 Taillon Joseph, emp. s. civil  
 Morency Joseph, jr, commis  
 16 22 Parent Chs. A., entrepôt  
 22 —  
 24 Grandmont Mme veuve Raoul  
 26 Dechène Auguste, menuisier  
 30 Couillard Octave, menuisier p  
 36 $\frac{1}{2}$  Buteau Albert, cuisinier  
 38 Dion Wilfrid, commis-voyageur  
 40 Beaulieu Armand, commis  
 Plante Arthur, électricien  
 42 Tremblay Albert, journalier

*De l'Eglise*

- 58 Morissette Michel, charpentier  
 60 Riverin J. R., comptable  
 68 Boivin Thomas, journalier  
*De la Couronne*  
 90 Valois Alexandre, réparateur G. N. W.  
 92 Belleau Henri, journalier  
 94 Girard Arthur, imprimeur  
 96 Chamberland Jos. David, cordonnier  
 98 St-Pierre Mlle

- 100 Gagné Joseph, chauffeur C. P. R.  
 104 Rochette Joseph, journalier  
 Paradis Alexis, menuisier  
 108 Pearson Frederick, soldier  
 110 Gaumond Arthur A. A., teneur de livres  
 128 Plante Félix, menuisier  
 130 Ouellet Eugène, charron  
 132 Pagé Mme veuve Pierre  
 Pagé Théophile, cord.-machiniste  
 Pagé Ambroise, commis expéditeur  
 Gaumond Alphonse, presseur  
 136 Rousseau Louis, de Ls Rousseau & Frères

*Dorchester*

- 156 Dominion Corset Mfg Co  
 158 Dolbec E., portier  
 Drapeau Arthur, prop. de théâtres  
 166-168 —  
 184 —  
 186 Beaulieu Joseph, boucher (r) p  
 188 Beaulieu Jos. W., collecteur  
 192 Beaubien Mme veuve Onésime p  
 Beaubien Ernest, gérant  
 200

- 202 Richard Georges, cordonnier  
 208 Brown George, forgeron  
 210 Richard Ls. Alp., mécanicien  
 212 Daigle Philéas, tanneur  
 214 Proulx F. X., Enr  
 Proulx Eugène, constable autos  
 222 Lepage L. A., conducteur C. P. R.  
 Lepage O., commis

*Caron*

- 224-228 Clément Omer, tanneur  
 230 Pageau Mme veuve Victor,  
 230 $\frac{1}{2}$  Giguère Odilon, plombier  
 Bilodeau Polidore, journalier  
 242 —  
 246 Fiset Alphonse, cordonnier p  
 Fiset Alfred, commis  
 Fiset Elzéar, commis  
 Fiset Ernest, commis  
 Fiset Léopold, charretier  
 Fiset Homer, horloger  
 Alain Melle Amanda  
 248 Germain Mme veuve Lazare p  
 250 Bisson J. B., journalier  
 252 Deguise Louis, journalier  
 254 Merrette Albert, emp. Dom. Rifle  
 Ouimet D. E., cordonnier (r)  
 258 Brousseau Mme veuve Alfred

**ST-HONORE**, de 16, 8ème Avenue, à  
 35, 10ème Avenue, quartier  
 JacquesCartier.

From 16 Eighth Avenue, to 35  
 Tenth Avenue, Jacques-Car-  
 tier ward.

**SUD—SOUTH**

- 2 Simard Ludger, menuisier  
 4 Vallières Joseph, emp. C. N. R.  
 4 $\frac{1}{2}$  Montgrin William, chauffeur C. N. R.  
 10 Carrier J. Bte., journalier  
 12 Gauthier Thadée, journalier  
 14 Bélanger Napoléon, journalier  
*9e Avenue*

18 —

- 18 $\frac{1}{2}$  Gingras Charles, menuisier  
 20 Paquet Omer, journalier  
 20 $\frac{1}{2}$  Trudel Georges, emp. C. N. R.  
 Drouin Emile, charpentier  
 20 $\frac{3}{4}$  Blouin Eugène, menuisier  
 26 Richard Joseph, corroyeur p  
 28 Pakenham John, cond. Q. & L. St John

**NORD—NORTH**

- 9 Martel Rémi, journalier  
 11 Côté Jean, journalier

—

- 13 —  
 Grondin Etienne, journalier

15 —

**ST-IGNACE**, de 6, rue St-Germain, à  
 l'ouest, quartier St-Sauveur.  
 From 6 St-Germain St., to west,  
 St. Sauveur Ward.

**SUD—SOUTH**

- 9 Paré Clovis, snr, cordonnier p  
 —  
 11 Goulet Théophile, cordonnier p  
 15 Lebel Wilbrod, cord.-monteur  
 17 Talbot J. X., chauffeur  
 19 Milhomme Joseph, forgeron  
 23 Plante Félix, commis  
 25 Turgeon Alphonse, commis

*St-Luc*

- 39 Lagacé Albert, menuisier  
 Lagacé Jean-Baptiste, employé civil

- 43 Côté Joseph, chauffeur d'auto  
 45 Robitaille Gaudias, cord.-machiniste  
 55 Goulet Edouard, gardien de la paix p  
 61 Paquet Georges, charretier  
 63 Gingras Emile, marchand de glace  
 73 Brulotte Isidore, cordonnier

*St-Sauveur*

- 81 Bertrand Mlle Eva  
 Thibault Mme veuve Arthur  
 Thibault Dollard, commis  
 83 —  
 89 Falardeau Alphonse, garde-moteur p  
 Falardeau Joseph, journalier  
 95 L'Heureux Edouard, cord.-machiniste  
 101 Beaulieu Euclide, sr, sergent de police  
 Beaulieu Ernest, commis d'hôtel  
 103 Raymond Alfred, charretier  
 105 Alarie Eugène, journalier  
 109 Bédard Cléophas, menuisier p  
 Bédard J. C., libraire  
 109½ Moisan Joseph, menuisier  
 111 Villeneuve Abrah., agt d'assurances p  
 St-Germain Isidore, cordonnier.

*Montmagny et Aqueduc***NORD—NORTH***St-Luc*

- 16 Drolet G. E., boulangerie  
 28 Côté Xavier, tailleur de fournitures  
 30 Bergeron Herménégilde, militaire  
 34 Légaré Orphir, menuisier  
 Légaré Aldéric, menuisier  
 36 Allard Mme veuve Dydime  
 42 Labrie Joseph, menuisier p  
 44 Jobin Pierre, jr, pompier  
 50 Lepire Elzéar, journalier  
 Lepire Johnny, journalier  
 Lepire Joseph, journalier  
 56 Simard Joseph, cordonnier p  
 62 Letellier Joseph, snr, menuisier p  
 Letellier Alphonse, journalier  
 Letellier Gaudiose, cordonnier  
 64 Germain Gaudias, charretier

*St-Sauveur*

- 78 Denis Joseph, commerçant p  
 80 Roach James, machinist  
 82 Bédard Louis, pâtissier  
 Bédard Frs, jr, journalier p  
 84-86 Simard Abraham, journalier p  
 Simard Joseph, journalier  
 90 Lefebvre Arthur, plombier  
 98 Drolet Philéas, journalier p  
 Bergeron Jean, commerçant

*Montmagny et Aqueduc*

- 102 Moisan Elie, cordonnier

**ST. JAMES**, de 1, rue Sous-le-Cap, au  
 fleuve St-Laurent, quartier  
 Champlain.

From 1 Sous-le-Cap St., to St.  
 Lawrence River, Champlain  
 ward.

**NORD—NORTH***St-Pierre*

- 9 Childs Café  
 11 Beauchamp Gustave, Enr., fruits (entre-  
 pôôt)

- 13 Petrie Alex. & Son, sailmakers  
 Sailors Institute  
 17-1 Holliday Bros., general merchants  
 2 Ward Joseph & Co.  
 Legault Jules, représentant  
 3 Mitchell & Turcot, com. merchants  
 4 Colley & Scott, Custom House brokers  
 5 Tanguay Alf. T. & Cie, agents  
 6-7 Kaine John C. & Son, lumber mer-  
 chants  
 Lake Champlain Transportation Co  
 Kaine John C., agent  
 8 Quaker Oats Co.  
 St-Julien Léo, agent  
 9 —  
 10-11 Gulf Pulp Paper Co, D. A. Clarke,  
 manager  
 12 Maxham A. J., & Co. Reg'd  
 13-14-15 —  
 16 Morin L. P., comptable  
 — Wagner Philippe, batelier et gardien  
 19 Langlois & Paradis, Ltée, épiciers en  
 gros p

*Bell*

- 23-33 Usines Générales de Chars et Machi-  
 neries, Ltée

*Dalbousie*

- 35 Thomas Co., Ltd, (The), chinawares

*Prince of Wales*

- 39 —  
 47 —

**SUD—SOUTH***St-Pierre*

- 6 "La Semaine Commerciale"  
 Thompson L. E., propriétaire  
 18-20 Barry & McManamy, stock and ex-  
 change brokers  
 Quebec Stock Exchange  
 20½ Desbecquets Mme veuve François  
 Feeney Joseph, laborer  
 Kane Miss Mary Ann  
 Kane James, emp. Marine Dept  
 Duchêne Augure, journalier  
 22 De Laval Co., Ltd  
 Côte Ernest L., manager  
 26 Dunn H. A., grocer  
 28 Feeney Francis, laborer  
 Feeney William, laborer

*Dalbousie*

- 46 Thom John S., steamboat owner  
 48 Quebec and Levis Ferry Co., Ltd  
 Thompson Wm J., manager

**ST JEAN**, des rues de la Fabrique, Garneau et Couillard, au Chemin de Ste-Foy.

From Fabrique, Garneau and Couillard Streets, to St. Foy Road.

**SUD—SOUTH**

- 1-3 Duquet Cyrille, bijoutier  
Duquet Geo. Henri, dessinateur et emp.  
s. civil  
5 Thomas Co., Ltd, crockery  
Wright Miss M. H., manager  
7 Langlois Arthur, chir.-dentiste (bureau)  
Beaulieu E., chirurgien-dentiste  
Langlois & Beaulieu, chirurg.-dentistes  
Huot Théophile, commis, Q. Ry  
Nolet Mme veuve Isale, modiste  
Trudel Victor, jardinier  
9 McKenna, Ltd, florists  
McKenna H. W., of McKenna, Ltd  
9½ Cormier Joseph, collecteur  
Cormier Mme Joseph  
Valin Chs H., expert en fourrures  
Rousseau J. N. A., commis de banque  
Labege Mme Joseph  
McLeod George, agent  
9¾ Grenier Alex., cirage de chaussures  
11 Walsh's Reg'd, John E., bookseller p  
O'Brien F. X., manager  
13 Shaw & Co., Reg'd, hardware p  
15 Jalbert Wilbrod, de Quebec Coal Co  
17-19 O'Neill Miss L. A., millinery designer  
O'Neill Miss Sarah C.  
O'Neill James, clerk  
21 La Caisse d'Economie N.-D. de Québec  
Marcoux L. C., gérant  
23 Turcot Mlle M., modiste en chapeaux  
Bouret Mlle A.  
Lachance Nazaire, comptable en chef  
Paquin Mme veuve A.  
Gaumond Jos. L., employé à la Douane  
Rochette Irénée, messenger  
Caron J. Emile, commis-marchand  
Boucher Edmond, commis-marchand  
29 Côté P. J., garnitures de maison  
33 Savard Jos., épicier (r)  
Savard Etienne, rentier  
35 Savard Joseph, épicier  
37 Pourtier & Dorval, dentistes  
Dorval Dr Eugène, de Pourtier & Dorval  
39 Metropolitan Life Ins. Co  
Monast M., surintendant  
Auger Lorenzo, architecte  
Rock Ornamental Co., Ltd  
L'Heureux Eugène, avocat  
Gingras Philippe, emp. s. civil  
Lachance Alfred, sr, mecanicien  
43 Roy Z. F., valises, etc  
45 Slater Shoe Store  
Blondeau E., propriétaire  
47 Dynes Mrs J.  
Bertrand Milles J. et A.  
Bertrand Joseph, étudiant  
Hamel Alphonse, fonctionnaire public  
Casgrain Mlle A., prof. de piano (studio)  
49 Dynes E. J., fancy dry goods  
51 Casgrain Mme Dr Emma, dentiste  
53 Leonard B., painter and decorator  
55 Rochette Mme veuve C.  
Côté Mme veuve Joseph  
57-61 Patry Eudore, importateur vins, etc  
61 Patry Mme veuve Octave  
63 Brochu D., médecin  
Brochu Henri, avocat  
Brochu Raoul, médecin  
Brochu Jules, pharmacien  
Brochu Eugène, étudiant (au front)

**NORD—NORTH**

- 2 Montminy M. A. & Cie, photographes  
4 Willis Henry, chemist  
6 Garneau N. & Cie, nouveautés  
*Collins*  
8 Hamel P., confection pour dames  
10 Walk-Over Shoes  
Gore R. J. G., manager

**Walk-Over Shoes**

Are designed to Fit Every  
Foot and Every Occasion  
with **Comfort and Style**

**10 ST. JOHN ST.**

QUEBEC

PHONE 606

- 12 Whelan Mrs Patrick  
Whelan Will J., marchand (r) p  
14 Whelan Will J., gents' furnishings p  
16 Chinese laundry  
20 Belmont Café, P. Pergantes, prop  
22 St-Pierre Amédée, mécanicien  
r St Amand Mme veuve Siméon  
r Lamothe Mme A.  
24 Demers J. A., gérant  
26 Côté Jos., marchand de tabac  
28 Bank of Montreal  
Stevenson P. S., manager  
*Du Palais*  
30 Canadian Pacific Railway Co  
Langevin C.A., pass. & steamship agent  
Quebec Central Ry Co., city ticket office  
O'Connell Fred., repres.  
34 Q. Ry, L. H. & P. Co., receiving office  
Drolet Antoine, commis-marchand  
Cullen Mrs widow Wm  
Tremblay L. A., commis B. de Poste  
36 Picard & Duquet, Enr., horlogers et bi-  
joutiers  
38 Turcotte Paul, cordonnier (r)  
42 Langlois Edgar, marchand de tabac  
44 Childs N. prop. of Childs Café (r)  
46 Childs Café  
48 Quebec Shoe Store  
Leonard Bros, proprietors  
52 Morin Mlle Alma  
Jobin Mlle Marie  
Nadeau Mme veuve Jean  
Ledden Miss Cath., ladies underwear  
Ledden Lewis, clerk  
54 Robitaille L. P., Enr., barbier  
56 Deschênes Ls., march. de chaussures (r)  
SpéLard Mme D. B.  
58 Deschênes Ls., chaussures, claques, etc  
60 Pruneau A. O., libraire  
62 —

## SUD—SOUTH

- 65 Académie de quilles et billards  
 67 Clavet Laurent, marchand-tailleur  
 69 Dorval F. C., typographe  
 71 Turcotte Napoléon, anc. négociant de tabac  
 73 Hong Yung laundry  
 75 Bédard Mlles  
 Proteau Bernardin, comptable  
 Hamel Mme veuve  
 77-79 Labrecque L. P., magasin de modes p  
 81-85 Lavigneur & Hutchison, pianos, etc  
*St-Stanislas*  
 93 Raymond Binet & Cie, gent's furnishing  
 97 Angers Charles, emp. Dept. de la Milice  
 99 Lemieux Mrs T., florist  
 101 —  
 103 Dépt de l'Intérieur du Canada, Colonisation et rapatriement  
 Hamel Théo., agent  
 Bergeron J. S., architecte  
 Lefebvre L. P., dessinateur  
 Lemay Charles A., dessinateur  
 107 Turner Bros, furniture sewing machine stoves and ranges depot  
*Ste-Angèle*  
 109 McClure J. A., optometrist and optician  
 111 Huot Emile, marchand-tailleur  
 1 Smeaton A. & Co., fancy work  
 Douglass Mrs G. H., prop.  
 115 Levesque Pierre, architecte  
 115 International Correspondence Schools of Scranton P. A., (The)  
 Tardif J. P., Provincial manager  
 Gauvin Ludger, comptable  
 117 Turcot Joseph E., pharmacien  
 119 Cormier Joseph, collecteur  
 Lassonde Nap., voyageur de commerce  
 121 Singer Sewing Machine Co., New York  
 Carrière A., gérant  
 123 —  
*Ste-Ursule*  
 135 Kinnear Henry W., druggist  
 137 The Quebec Electric Co.  
 139 Forrest Miss M., rooming house  
 141 Evoy P. J., bookseller and stationer  
 143 Williams George T., printer  
 Maritime Optical Co. (The)  
 Valentine J. E., gérant  
 145 Ferguson Mrs widow John  
 Smith Allan, waiter  
 Poliquin Mlle M. C.  
 147 Marois L. A., barbier  
*D'Auteuil*  
*Porte St Jean—St John's Gate*  
*Marché Montcalm—Montcalm Market*  
 5-13 Hogan Patrick, fruits et poissons  
 28 Paquet Joseph A., bœuf, mouton, etc.  
 29 Cauchon & Giguère, bœuf et mouton, etc  
 Gale's Auction Room  
 Ferland G. & B., marchands de meubles  
*Des Glacis*  
 161-165 Montcalm House  
 Pelland Albert, J., propriétaire  
 167 Shining Parlor  
 169 —  
*D'Youville*  
 171 Quebec Café Lunch—Hong Kong  
 173 Chartré Mlle Léa p  
 Chartré Ferdinand  
 Lebrock Oct., anc. ingénieur  
 Lebrock Mlle Laura  
 McLean Mrs widow Patrick  
 Tardif J. L., épiciier (r)  
 175 Tardif J. L., épiciier  
 177 —

## NORD—NORTH

- 66 Brownrigg Miss M., milliner  
 68 Koomas & Co., Dominion Café  
 70 Koomas C. (r)  
 Hentzakos N. E., waiter  
 72 Demetre P. G., confectionier (r)  
 74 Demetre Peter, confectionier  
 76 Turcotte Paul, cordonnier  
 76½ Rondeau J. C., fournitures militaires, etc  
 78 Pouliot Alphonse, cordonnier  
 Chartier Magloire, tailleur  
 Turcotte Mlle Aurélie, modiste  
 Richard Fortunat, barbier  
 Germain Alphonse, emp. s. civil  
 Vaillancourt Eugène, commis  
 80 Sharpe W. M. James, tobacco store  
 Thivierge Adelard, barbier  
*St-Stanislas*  
 94-96 Grenier A., épiciier  
 100 Tourangeau Adolphe, agronome  
 Tourangeau Mlles  
 Fiset Albert, emp. à la Douane  
 104 Carey Miss A., music teacher  
 Wilkes Mrs A. E.  
 Bisson A. W., comptable  
 106 Huot Gaspard, bonnetterie, chapeaux, etc  
*Ste-Angèle*  
 112 Bell Telephone Office  
 Belcourt Louis, manager and supt  
 118 Côté Charles, serrurier (r) p  
 Côté Georges, arpenteur  
 Côté J. Alfred, comptable  
 120 Child's Café  
 120½ Côté Charles, serrurier  
 122 Walker John J., plumber  
 124 Winfield Mrs R. J.  
 126 Winfield R. J., Reg'd, confectionier  
 128-130 Kelly Mrs. Martin, milliner  
 132 Robitaille & Picher, Enr., quincailliers  
 134 Rigali Mrs widow Frank  
 136-138 McWilliam Wm. Inc., confectioniers  
 140 Canadian Bank of Commerce  
 Doak G. L., manager  
*D'Auteuil*  
*Porte St-Jean*  
 142-144 Edifice de l'Auditorium  
 Ministère de la Justice  
 Branche du Service Militaire  
 Bureau du registraire  
 142 Gauvin & Courchesne, pianos, etc  
 144 L'Auditorium de Québec  
 Paquet J. H., sec-trésorier  
 Théâtre Auditorium  
 Paquet J. H., locataire et gérant  
 — Y. M. C. Ass. Building  
 146 Public Service Corporation (branch)  
 148 Kimball Miss H. F., stationer  
 150 Young Men's Christian Association p  
 Hess J. L., General Secretary  
 MacKeracher, H. A., ass't secretary  
 Staples I. B., physical director  
 Purdon W., janitor  
 Bisset Chs G., of James Bisset & Co.  
 152 Dubé J. Edm., pharmacien  
 154 Bank of British North America  
 Turcot J. A., manager  
*Des Glacis*  
 158 Gagnon J. E. & Cie, opticiens, etc  
 160 Verret A. G., agent d'immeubles et d'assurances  
 La Prévoyance  
 Quebec Fire Assurance Co  
 General Acc. Insurance Co.  
 General Fire Ins. Co. of Perth, Scotland  
 Turgeon Emile, agent d'assurances  
 Gingras Auguste, notaire

## SUD—SOUTH

- 179-181 Penney William, florist
- 183 Morency Louis, doreur
- 185 Marcoux Ls, garde-prison  
Marcoux Joseph, commis
- 187 Burke S. J., marchand tailleur
- 189-191 Robitaille Verchères, commis de banq.
- 193 Frisco Café
- 195 Routhier Mme veuve SIméon
- 197 Gaudry J. M., de O. Picard & Fils
- 199 Picard O. & Fils, Enr., plombiers, etc
- St-Eustache*
- 201 Lindsay C. W., Ltd, marchands de pianos  
Hurteau C. A., gérant
- 203 Edifice Lindsay, pianos, etc, etc  
3e étage  
Banks W. J., commercial agent  
Steele & Radiation. Ltd  
Atlantic Terra Cotta Co.  
Canadian Comstock Co., Limited  
4e Etage  
20 Robitaille Ludger, architecte  
21-22 Imperial Ministry Board of Muni-  
tions, Major Curtis, supt  
23 Robitaille Paul, avocat  
24-25 Gauvin Léo, comptable  
26-27 —  
5e étage  
28 —  
30 Roy Mme Berthe, studio  
31 La Sauvegarde  
32-33 Vézina Jules, notaire  
Delagrave Charles, notaire  
Lévis Dry Dock Realty Co. Ltd  
34-35 Imperial Ministry Board of Muni-  
tions, Major Johnston, district supt  
36 Thomson John, agent  
37 The Sharpe Construction Co., Ltd  
38 —
- 205 Blouin Joseph, charcutier  
Blouin Damase, rentier
- 207 L' "Incrovable", magasin de chaussures  
Pinsonnault Alf. J., prop.
- 209 Molloy Miss Laura  
Molloy Miss M., manager D'Allaird Mngf.  
Co., Ltd  
Luja Albert J., accountant
- 211 Clark Miss A., milliner
- 213 Colvin & Co., grain store  
Boudreau E., agent  
Vincent Jos. E., imprimeur
- 215 Vincent Jos. E., imprimeur (r)
- 217 —
- 219 The Royal Bank of Canada  
Bender J. H., manager
- 225-227 Académie Olympia
- 229 Théâtre Olympia
- 233 Rondeau Pierre, commis-voyageur
- 235 Miller James, grocer
- 237 Gaboury Léon, rentier
- 239 Leclerc Louis, confiseur
- 241 —
- 243 Lagacé Mme veuve Frs p
- 245 —
- 247 Petitclerc G. M., débit de tabac
- 249 Levesque Louis, menuisier (r)  
Lacroix Alshonee, novigateur
- 251 Yee Sing, Chinese laundry
- 253 Dussault J. P. E., architecte  
Noël de Tilly Miles, prof. de piano et de  
sténographie  
Noël de Tilly Edouard
- 255 Berge Joseph, rentier
- 257 Bureau de Poste St Jean-Baptiste  
Voyer J. Arthur, maître de poste
- 261 Brousseau Emile, agent d'assurances  
Voyer J. A., maître de poste

## NORD—NORTH

- 160 Masson A. D., agent général (bureau)  
Mercil Alfred, ingénieur civil (bureau)
- 162 Alexandra Café
- 164 Laroche Jean, menuisier  
Leclerc J. L., commis-voyageur  
Rousseau Mlle A., modiste  
Peachy Mlle Atala  
Baile Mrs widow James  
Girardin Mme veuve
- 166 Bolduc G. A. & Cie, bijouterie
- 168 Semi-Ready Store  
Morissette Georges, prop.  
*D'Youville*
- 172 St George's Store Reg'd
- 178 Fashion-Craft Wardrobe  
Roy L. A., prop
- 180 Roy L. A., prop, Fashion-Craft Wardrobe  
Poulin Andréas, médecin  
Chênevert Raoul, architecte  
Drolet Albert P., commis
- 182 Walling W. W., tobacconist
- 184 Walling W. W., tobacconist (r)  
Cantin Isidore, horloger (r)  
Cantin David, bijoutier (r)
- 186 Cantin Isidore, horloger  
Cantin David, bijoutier p
- 188-194 Fashionable Dry Goods Store  
T. D. Dubuc, propriétaire
- 192 Murphy Mrs. widow Bernard
- 198 Versailles, Vidricaire & Boulaie Ltée.  
Hamel & MacKay, notaires  
*St-Eustache*
- 202 La Banque Nationale, succursale  
Matte Arthur, gérant
- 204 Adamakis Thos., Ice Cream Parlor
- 205 210—5, 10 & 15 Store—F. W. Woolworth  
Co., Ltd.  
Patterson J. A., manager
- 212 Dumais Mlle Azilda, pension St-Jean  
Bernier A. A., représ. Good Year Tire &  
Rubber Co.  
Furois Narcisse, E.E.D.  
Gravel Thomas, commis  
Beaudry C. E., emp. Dept. Registraire
- 214 Langlois Adélar, horloger-bijoutier
- 216 —
- 218 Simard H. B., m.-tailleur et mercerie
- 218a Noël Mlle I., modiste
- 220 Savard F.-Xavier, emp. C. P. R.
- 222 Rochon J. R., barbier
- 224 de La Chevrotière F. C., pharmacien
- 226 Sponza James, sr, fireman  
Sponza James, jr, fireman  
Létourneau John B., emp. service civil
- 228-232 Dubuc T. D., nouveautés
- 230 Roussel E. Léon, photographe  
Roy Onésime, collecteur
- 234 Vincent Elz., libraire et imprimeur
- 236 Vincent Elzéar, libraire (r)  
Bedard Dr P. H., député coroner
- 238 Lapointe J. A. & Cie, perruquiers-coiffeurs
- 240 Bourget J. Victor, commerçant (r)
- 242 Côté Jos., tabac (succursale)
- 244 Bourget J. Victor, commerçant
- 246 Emond Eugène, menuisier  
Pelletier Arthur, électricien
- 246½ Bélanger J. A., barbier
- 248 O'Neil T. H., bookseller
- 250 Timmons Mrs. widow P. F.
- 252 Le Modèle, Enr., J. C. Giguère, prop.
- 254 & 264 Faguy, Lépinay & Frère, nouveautés
- 266 Demers Aristide, merceries
- 268 Potvin Mme veuve J. G.
- 270 Laroche W. P. pharmacien  
*St-Augustin*
- 272 Turcotte Abel, épiciier

## SUD—SOUTH

- Brousseau Emile, agent d'immeubles  
 263 Beaudry Jos., photographe et marchand de pianos  
 265 Beaudry Joseph, photographe (r)  
 Beaudry Wilfrid, professeur et accordeur de piano  
 Beaudry Armand, emp. *Quebec Telegraph*  
 Beaudry Ludger, E. E. L.  
 Beaudry Paul, étudiant  
 267 Corriveau Mlle G., modiste  
*St-Augustin*  
 — St. Mathew Church,  
 Kelley A. R., M. A., curate  
 337-339 Riekaby David S., Woven Wire Mattress Manufacturer p  
*Côte Ste-Geneviève*  
 341-343 Moisan J. A., épicier p  
 Moisan J. Elz., commis  
 345 Vézina Mme veuve F. R. A.  
 347 Marier Hector, barbier  
 349 Houde H., sellier p  
 351 —  
 353 Paradis G. E., notaire (r)  
 355 Morency Louis, doreur (r)  
 357 Falardeau M. Alfred, Dr  
 Falardeau Paul, musicien  
 359 Morisset A. H., rentier  
 361 Petitclerc G. M. tabacniste (r)  
 363 Dugal P. W., marchand  
 363½-365 Leblanc G. J., agent  
 367 McGraty H., Rev.  
 369 Hong Sing, Chinese laundry  
 371 Gagnon & Matte, marchands de fruits  
 373 Delisle Mme veuve Honoré  
 375 Châteauevert V., de J. B. Renaud & Cie, Enr  
 377 Châteauevert, V., jr, emp. J. B. Renaud & Cie, Enr  
 379 Garneau Mme veuve B., prof. de piano  
 Têtu Mme veuve E. L.  
 379½-381 Côté Alphonse, jnr, épicier  
 383 Bélanger J. A., commis-voyageur  
*Des Zouaves*  
 395 Paré Wilfrid, teinturier  
 397 Robitaille Napoléon, collecteur  
 401 Blais Adjutor, chauffeur d'auto  
 Couture Elzéar,  
 Couture Gaudias, inspecteur  
 403 Watters Dr Geo D. B. p  
 Watters Avila, médecin  
 Watters Wenceslas, garde-moteur  
 Watters Edouard, teneur de livres  
 Watters Lucien, étudiant (au front)  
 405 Châteauevert Geo. P., notaire et agent  
 Union Mutual Life Ins. Co. of Portland, Me  
 405½ Germain Mlle Lenora  
 Jacques Mlle Félixine  
 407 Demers L. R., capt.  
 Demers Mlle Emma  
 Guay Mlle Marie  
 409 DeVarennes Dr Joseph  
 411-413 Filiol Jacques, professeur  
 Ringuet Mme veuve Louis  
 Ringuet Lionel, journalier  
 415 Paquin Dr C. R. p  
 417 Trudel Achille, commerçant de chevaux  
 419 —  
 423 Riverin S. O., inspecteur d'hôtels  
 425 Rinfret Arthur, emp. s. civil  
 Jolin Emile, professeur  
 Dussault Mlle Alice  
 427 Gilbert Dr J. L.  
 429 —  
 431 Côté Ernest G. J., agent d'assurances  
 433 Grenier Mme veuve Honoré  
 Côté Ernest G. J., agent d'assurances (r)  
 435 Dussault J. L., marchand de tabac (r)

## NORD—NORTH

- 274 Drouin Odilon, comptable, dépt de l'A  
 queduc  
 Couture Edouard, forgeron  
 Hunt Jos., négociant de tabac (r) p  
 276 Hunt Joseph, dépôt de journaux et tabac  
 278 Boily Philippe, agent Dom. Express, Pa-  
 lais Station  
 Stellios A., manager  
 280 D'Allard Biouses  
 282 Breton Chs. Eug. & Frères, merceries  
 286 Le Modèle Enr., J. C. Giguère, prop.  
 288 Sylvain Mme veuve L., pension privée  
 Sylvain Arthur, cuisinier  
 Sylvain Mlle Angelina  
 Gilbert J. Edouard, emp. Bell Téléphone  
 Gilbert Mme veuve François  
 Jacques Mlle Clara  
 Jacques Mlle Rose Anna  
 Petitclerc Mlle Caroline  
 Dumont Nazaire, comptable  
 Flood Alexandre, cordonnier (r)  
 Robitaille Edmond, emp. de douane  
 Côté Philippe, chauffeur d'auto  
 Levesque, géant Action Catholique  
 Goudreault Louis, agent de manufactu-  
 riers  
 Goudreault Mlle Berthe  
 Goudreault, Mlle Cécile  
 Goudreault Maurice, commis  
 Déry Mlle Philomène  
 Drolet Théodule, commis  
 290 Rousseau J. B., the et café  
 Bourget Mlle Joséphine, commis  
 292 Morissette Mme Théophile  
 294 Gilbert J. & Cie, marchands de chaussures  
 296 Fluet Mne veuve Arthur  
 Marcotte Adjutor, teneur de livres  
 Marcotte Edmond, fonctionnaire public  
 Marcotte Arthur, agent d'assurances (r)  
 298 Chamberland N. D., tailleur  
 298½ Paquet Mlle A., modiste  
 300 Girard Louis, marchand de pianos etc  
 302 Hatch William F., manager The Essex  
 Shoe Co. (r)  
 Paquet J. A., professeur  
 Asselin Jos. emp. dépt. de la Milice  
 Bruneau Philippe, emp. serv. civil  
 Hardy Joseph, militaire  
 304 Baller L. & Son, ham curers  
 306 Quebec Skate Manufacturing & Repair Co  
 308 Fournier Frs, gérant  
 Berridge P. T., chiropradist  
 310 McWilliam Wm., Inc., branch store  
 312 Fortin A. Jos., (r)  
 Robitaille L. P., barbier  
 316 Gauvin Mlles, modistes  
 318 —  
 320 Essex Shoe Co., W. J. Hatch, manager  
 322-3 2a Gagnon Mme veuve Ant., modiste  
 322½ Fortin A. Jos., cirage de chaussures  
 324 Gauvin F. P., sculpteur sur bois, maga-  
 sin d'articles religieux  
 324a Fournier Edmond, charretier  
 326 Fournier Pierre, mécanicien  
 328 Aubé Alex., imprimeur et libraire  
 332 Tanguay Napoléon, sellier  
 Tanguay Lorenzo  
 334 Gilbert J. Alexandre, prof. de violon  
 336 Derome Edgar, quincaillier  
*Côte Ste-Geneviève*  
 338 Jolicœur Alfred L., pharmacien  
 Rexall Pharmacy Store  
 340 Morin Mme veuve Edouard p  
 342 Lavoie Félix E., agent d'immeubles (r)  
 344 —  
 346 Cid C. J., Ltée, confection pour dames

## SUD—SOUTH

- Vézina Mme veuve J. Onésime  
*Ste-Claire*
- 437 Lèvesque Pierre, architecte  
Rouleau Antonio, professeur
- 439 Trudel J. A., asst-surt. C. G. Ry
- 441 Robitaille Mme veuve Joseph
- 443 Croteau J. E., commis
- 445 Derome Lucien, Dr
- 447 Béland Théop., agent dépt de la Marine
- 449 Lemieux Adrien, serrefrein
- 451 Côté J. Ernest, emp. Bur. de Poste
- 453 —

*Scott*

- 455 Pichette Mme veuve Elzéar  
Pichette Henri, E. E. M.
- 457 Trépanier Oswald, commis voyageur
- 459 Côté Alphonse, jr, épiciér (r)
- 461 Levesque William, contre-maître
- 463 Woods James, motorman  
Power Wm. J., typographeur,
- 465 Levesque Edmond, garde-magasin
- 467 Lainé Omer, corresp. Cie Paquet Ltée  
de Cazes Mlle Marie Jeanne
- 469 Carrette G. A., de G. A. Carrette, Ltée
- 471 Bells Melle E
- 473 Picher Ed., de LaRue, Trudel & Picher
- 475 Dussault Léon, facteur

*Claire-Fontaine*

- 479-481 La Caisse d'Economie de Notre-Dame  
de Québec, Chs Cloutier, gérant
- 483 Giguere Mme veuve Joseph  
Pelletier Louis, menuisier  
Byrne Mrs, widow James
- 487 Demers Gaudias, journaliste  
Lacombe Alex. cond. Can. Gov. Ry.  
Racine Albert, corroyeur
- 489 Lachaine Fénélon, emp. s. civil
- 493 Langlois Melles  
Labrecque, J. r., comptable
- 495 Frédéric Mme veuve Arthur
- 497 Gauvreau Mme veuve Alfred T.  
Gauvreau Lucien, comptable  
Gauvreau Jean Charles, commis  
Gauvreau Ulric, commis
- 499 Rondeau A. H., gérant J. B. Renaud &  
Cie, Enr p
- 501 Mondor Quéton, tailleur de pierre
- 503 L'Heureux Arthur, carrossier  
L'Heureux Alphonse, carrossier  
L'Heureux Mme veuve Joseph

- 503½ —
- 505 Amyot Joseph, de Jos. Amyot & Fils  
Amyot Arthur, commis  
Amyot Alex., de Jos. Amyot & Fils
- 507 Amyot Adjutor, de Jos. Amyot & Fils
- 509 Reinhardt L. Alfred, agent d'assurances
- 511 Vézina Napoléon, de Vézina & Filion  
Vézina Dr Charles

*Vauban*

- 513 Robitaille Mme veuve Ulric  
Robitaille Oscar, emp. s. civil  
Audette Georges, comptable
- 515 Grenier J. A., caissier Cour de Circuit  
Grener Achille, ouvrier en tabac

*Sutherland*

- 519 Lemelin Mme veuve Arthur
- 521 Desjardins, Mme veuve Hilaire  
Desjardins Georges, commis de banque  
Laliberté Mme veuve L.  
Marier J. Alb. sous insp. Banq. Nationale  
Marier Régent, emp. s. civil
- 523 Cloutier Charles, snr, gérant Caisse  
d'Economie, succ. St Jean Baptiste
- 525 Chrétien J. A., compteur C. d'Economie
- 527 Blair Frank, Staff Sgt. Discharge Depot  
Légaré H. E., de Alex. Légaré & Fils

## NORD—NORTH

- 348 Dussault J. Ernest, de The B. Houde Co
- 350 Dussault J. L., marchand de tabac
- 354 Lafrance Ernest, agent de manufacturiers
- 356 Burran L., electrician
- 358 Angus James R., bookseller
- 360 Ashby H., soldier
- 364 Hethrington's bakery  
Kane Daniel J., manager
- 366 Hethrington T. S., major  
Kane Daniel, snr, stevedore  
Kane Daniel J., manager (r)

368 —

- 370 Rouillard J. E., plombier
- 372 Cernichiaro & Frère, F., doreurs  
Cernichiaro François, de F. Cernichiaro  
& Frère  
Cernichiaro Blaise, de F. Cernichiaro &  
Frère

- 374 Lamontagne Omer p  
Lamontagne Emile, commis  
Lamontagne Léon, commis  
Lamontagne Antonio, commis  
Lamontagne Albert, graveur  
Lamontagne Octave, étudiant  
Labrecque Georges, gardien de la paix  
Vézina Wilfrid, menuisier  
Fortin Arthur, peintre

376 Lapointe Louis, barbier

378 —

- 380 Boivin Alf., chaussures (succ)

*Ste-Marie*

- 382 La Banque d'Hochelega, succ.  
Myrand Georges, gérant
- 384 Cercle des Voyageurs de Commerce  
Routier Henri, mécanicien et gardien
- 386 —
- 388 Willett Mme Wilfrid, magasin de modes
- 391 Willett Wilfrid, marchand  
Greffard Joseph, menuisier
- 392 Blanchet Mme veuve Joseph
- 394 Francoeur A. E., pharmacien
- 396 Hudon Didyme, tailleur
- 398 Côté Célestin, comptable
- 400 Dugal G. F. S., de P. G. Bussières & Cie
- 402 Paradis G. A., notaire  
Paradis G. Eugène, notaire
- 404 Papillon N. E., marchand (r)  
Papillon L. N., sollicitateur d'assurances
- 406 Papillon N. E., chapelier, mercier, etc
- 408 Simard Arthur E., notaire (r)
- 408½ Morin L. D., avocat (r)

- 410 Wright Mrs widow Robert
- 410½ Dussault J. O., médecin  
Julien Mme veuve Jean  
D'Auteuil Mme veuve P. C.
- 412-412½ Morin J. B., pharmacien et manu-  
facturier de remèdes patentés p

- 416 Caron Joseph, agent d'immeubles (r)  
Roussel Mlle Joséphine
- 418 Rondeau Joseph, marchand de vaisselle p
- 420 Noël L. J. A., marchand (r)
- 422 Griffin Miss Margaret
- 426 Brousseau Eugène, libraire (r)  
Brousseau Albert, encadreur

428 —

- 430 Gagnon Joseph, boucher
- 432 Julien Arthur, barbier (r)
- 434 Grenier Mme veuve Hector  
Grenier Hector, arpenteur (r)  
Grenier Jean Paul, E. E. M.
- 436 Julien Arthur, barbier, marchand de tabac

*Ste-Claire*

- 448 Presbytère St Jean-Baptiste  
Labege Joseph-Esdras, révd curé  
Dubé Jos J., abbé, vicaire  
Turmel Adélar, abbé "

## SUD—SOUTH

- 529 Renaud Léandre, pharmacien, de J. E. Livernois, Limitée  
Robitaille Alex. sr, emp. dept de la Marine
- 531 Delisle Ernest, restaurateur (r)
- 533 Delisle Ernest, restaurant
- 537 Auger Alfred, commis-voyageur
- 541 D'Auteuil C. E., de The D'Auteuil Lumber Co, Ltd  
D'Auteuil Gaston, commls
- 541½ Evanturel Arthur, Major
- 543 Gauvreau Pierre, libraire (r)
- 547 Drolet D. E., négociant p  
Drolet Lucien J., de D. E. Drolet, Fils & Cie., Enr
- 549 Gignac J. O. C. de Gignac & Frère Enr.  
Pampalon Mme veuve Antoine
- 551 Richard Wilbrod, de Richard & Frères
- 553 O'Neill Charles, band master
- 555 Drouin F Omer, de Drouin & Amyot
- 557 St Hilaire. Emile, Dr
- 559 Gale Harry V., of Gale Bros, Ltd  
*Turnbull Avenue*
- 561 Green Mrs widow James H.
- 563 Morency Léandre, entrep.-menuisier (r)  
Morency J. A. G., agent-manufacturier (r)  
Morency Henri, march. de fourrures (r)  
Morency St-Geo., insp. Banque Nationale  
Morency Emile, commis de banque  
Morency Ernest, comptable  
Morency Alphonse, étudiant
- 565 Girard L. J., agent
- 567 Bilodeau Aliace, de Louis Bilodeau, Enr.  
Dagneau Jean Marie, E. E. M.
- 569 Colston Amos J., accountant p  
Colston W. F., manufacturer's agent (r)
- 571 Bergeron L. N., de Toussaint & Cie
- 571½ Piche Liboire, insp. d'obus
- 573 Hamelin Melle Y.
- 573½ de Lachevrotière F. C., phramacien (r)
- 573½ Vallerand Mme veuve A. G. L.
- 573½ —
- 575 Rochette J. Eugène, commis voyageur  
Doré Mme veuve Joseph
- 579 St-Laurent Eugène, comptable
- 581 —
- 585 Gaudry L. H., de The L. H. Gaudry & Co., Ltd
- 589 Leonard T. G., civil engineer
- 591 —
- 593 Doran Miss B.  
Quirouet Rémi, sec. King Bros, Ltd
- 595 Tessier P. Nap., gérant Montcalm Land  
Tessier Yves, comptable
- 597 Brown W. D., lumber (r)
- 615 Shaw Mrs widow S. K.
- 617 Giroux Victor, pharmacien (r)  
*Avenue de Salaberry*
- 619 Carroll Mrs Stephen p  
Davis Mrs widow Michael
- 621 The Classic Theatre
- 623 Bédard J. M. Edm., du Classic Theatre  
Mulholland Mrs widow A.
- 625 Faguy Cyr., de Faguy, Lépinay & Frère  
Faguy Léo, commis
- 627 Bedard Avila, ingénieur forestier
- 629 Grandbois Mme veuve M. A.
- 631 Lesage J. A., agent d'immeubles (r) p
- 633 Beaucône Mlle Victorine
- 635 Chalifour Edouard, rep. Farrell, Belisle Co. et W. H. Barry Co.
- 637 Myrand Ernest, bibliothécaire de la Lé-gislature  
Myrand Louis Emile, commis  
Myrand Maurice, emp. s. civil  
Smith J. J., commercial traveller  
Brousseau Joseph, commis

## NORD—NORTH

- Delisle Léon, abbe “  
Belleau Arthur, abbé “  
— Eglise St Jean-Baptiste  
*Déligny*
- 492 Frères des Ecoles chrétiennes  
Académie St-Joseph, révd. frère Sophra-nius Cyrille, directeur  
Pleau Edouard, gardien
- 494 Robitaille hon. Amédée, protonotaire (r)p  
Robitaille G. Lucien, emp. service civil  
Robitaille Paul, avocat, de Larue & Robi-taille
- 496 Robitaille A. Ludger, architecte (r)
- 496½ Picard Philippe, Dr.
- 498 Delisle Mme veuve C. T. p
- 500 Grenier Joseph, snr, fonct. public
- 502 Gagnon G. H., comptable  
Gagnon Mme veuve Stanislas M.
- 504 Vincent Alphonse, emp. Dom. Express
- 504½ Thibault Arthur, sollic. d'assurances
- 506 Déry Mme veuve Napoléon
- 508 Ecoles Sœurs de la Charité  
*Vauban*
- 514 Colombe C. O., photographe
- 516 Leclerc J. A., pharmacien  
*Sutherland*
- 518 Légaré Alexandre, de Alex. Légaré & Fils
- 520 Cloutier Achille A., comptable
- 522 Chouinard Mme veuve A.
- 524 Bélanger Mme veuve N. Z.
- 526 Tassé Raoul, Dr.
- 528 Dubuc T. D., marchand (r) p
- 532 Dauphin H. A., électricien  
Dauphin Conrad, teneur de livres  
Dauphin Victor, teneur de livres  
Dauphin Montcalm, emp. Bell Telephone
- 546 Lafrance Pierre, secrétaire de la Banque Nationale  
Lafrance Lucien, commis de banque  
Paradis Alphonse, ingénieur civil
- 546½ Côté Alph., snr, trésorier Le Prêt Hy-pothécaire
- 546¾ Moisan L. A., de Puritas, Ltd
- 548 Gendron Donat, rep. Greenshields Ltd
- 550 Mercier Jean Bte, de la Cie Deschène Ltée
- 552 Pope Edwin, Supt. Gov't Service  
*Racine*
- 566 Quebec Ry, L. H. & P. Co (sheds)
- 572 Blagdon J. A., commis-voyageur  
Blagdon Antonio, militaire
- 572½ Robitaille Henri Jules, ingénieur civil
- 574 Robitaille Adolphe, sr, rentier p  
Robitaille Avila, commis
- 574½ Gauvreau Mme veuve L. Edm.  
Gauvreau Paul Fr., rep. Campbell Flour Mills Co. (Ltd)
- 576 Cloutier Georges, teneur de livres p
- 578 Faucher P. V., médecin-chirurgien
- 580 Châteauevert Onésime, gérant dépt d'épi-ceries J. B. Renaud & Cie, Inc. p
- 582 Power Mrs widow J. J.
- 584 Connolly Martin P., agent Canada SS. Line  
*Marchand*
- 590 Bédard Nap., prop Club des Marchands (r)
- 592 Clément J. H., de la Cie Deschène, Enr.
- 596 Picard Arthur, de O. Picard & Fils, Enr
- 600 Laurie Frank C., sr  
Laurie Frank C., jr
- 602 Verge Willie, Dr
- 604 Timmons James J., of Timmons & Son
- 606 Roy Chs E., inspecteur Poids et Mesures (r)
- 608 Vohl Col. L. P  
Vohl Henry, ingénieur civil
- 610 Lavigneur H. E., de Lavigneur & Hut-chison ; maire de Québec  
*Avenue de Salaberry*

**ST-JOACHIM**, de 36, rue Des Glac's, à  
72, Côte Ste-Geneviève, quar-  
tier St-Jean-Baptiste.  
From 36 Des Glacis St., to 72 St.  
Geneviève Hill, St. Jean-Bap-  
tiste ward.

**SUD—SOUTH**

- 1-1½ Gauvin P. Nap., p  
3 Bleau Louis, commis
- 5 Walsh John, gentleman  
Walsh Patrick, checker Château Frou-  
tenac
- D'Youville*
- 11 Whates N. J., shipper  
13 Searle Mrs widow George, caretaker  
Ladies City Mission  
Lesbirel Frederic, clerk  
15-17 Victoria School  
Derick L. H., principal  
Keough D., janitor
- St-Eustache*
- 29 Donati Albert, marchand-tailleur  
31 Marcoux Napoléon, ferblantier p  
33 Donati Frs, peintre p  
Donati Eugene, relieur  
Donati Arthur, pressier  
Donati Alexandre, emp. Bell Telephone  
Donati Lucien, emp. G. N. W. Tel. Co.
- 35 —
- Stuart*
- 37 Ecole des Arts et Métiers  
Duquet Norbert, horloger  
43 Vandry & Matte, Ltée  
45 Hill J. A., emp. Ammunition Dept  
Fitzwater F., soldier  
r Poitras Elzéar, emp. Vandry & Matte,  
Ltée  
51 Stillwell H., waiter  
53 Fackney (the) Misses A and I., school  
teachers  
55 (Ottawa — Audet Antonio, barbier  
57 Lépine Georges, chauffeur  
59 Whyte J. J., chief train dispatcher  
Martin Mrs W. Terrance  
59r Copeman James, Reg'd, paint shop  
61 Saul H. C., artist  
Bailey W. H.
- 63-67 —  
69 Boivin Mlles J. E. et M.  
73 —  
75 Dion & Cie, épiciers
- St-Augustin*
- 81 Ecole Ste Marie  
85 Marois Frs.-X., teneur de livres p  
87 Kipling Mrs widow John  
Kipling Frank B., Moving Picture  
operator  
87½ Blais Alfred, charpentier  
89 Bouret Napoléon, mécanicien  
91 Letellier Leopold, commis-voyageur  
93 Munn Miss Elizabeth p  
Lachance J. A., manchonnier  
95 Bédard Alexandre, pompier  
97 Proulx Mme veuve P. Charles.
- St-Simon*
- 99 St Michel Georges, directeur des travaux  
publiques p  
St Michel Achille, commis  
St Michel Lorenzo, commis  
St Michel, Henri, commis  
101 Sullivan Michael, Capt. Fire Station No 1  
103 Desplats Mlle D., surintendante B. de  
placement  
105 McLean Mrs widow M  
107 Fackney A., master mason (r) p

- 107 Fackney Paul, clerk  
111 Miller Eudore, plâtrier  
113 Cocks Jack, soldier  
115 Garant Mme veuve Eugène  
Gore P., painter

117 Chartré Mme veuve A.

**NORD—NORTH**

- 2 Montcalm House  
*D'Youville*
- 12 Baron Mme Albert  
14 Michaud Alfred, journaliste  
24 Picard O. & Fils, entrepôt  
26 Picard O. & Fils, garage  
*St-Eustache*
- 28 Beauchamp Louis  
Beauchamp Wilbrod, commis-voyageur  
40 Quinn Michael J., assessor  
Flynn J. J., District Traffic Bell Tele-  
phone Co  
42 Ziska F., furrier p  
44 Langevin Chas. A., city passenger agent  
C.P.R.  
Daniaud R., C.P.R. clerk, ticket office  
44-46 Cie Olympia  
Sanborn E., musician  
48-50 Métivier Joseph, gér. théâtre Olympia  
56 Powell Thomas, soldier oth R. R.  
Copeman Geo., baker  
58 Olsen C., plumber
- 60r Bresnahan Denis, soldier  
62 Boivin Chs Alexandre, teneur de livres  
64 Amyot Mme veuve David  
Amyot Joseph, typographe  
Amyot E., comptable  
68 de Chevigny J. O. R., Lieut  
68½ Bilodeau J. A. Ernest, comptable  
70 Henchey Michael, emp. Chateau Fronte.  
70½ Ratté Mlle P., commis  
Turcotte Mme veuve Edouard
- 76 —

*St-Augustin*

**ST-JOSEPH**, de 75, rue St-Roch, à  
708, rue St-Valier, quartier St-  
Roch.  
From 75 St. Roch St., to 708, St.  
Valier St., St. Roch ward.

**SUD—SOUTH**

- 1-5 Restaurant Picard, Joseph Picard, prop  
5 Lacroix Joseph C., commis  
Lacroix Jean C., comptable  
7 Massicotte J. Ulric, man. de bijouterie  
9 Picard Joseph, (r)  
11 Schwartzbard Jacob, ready made clo-  
thing  
13 Friedland B., store keeper  
Rouleau Ernest, mécanicien  
15-17 Rouleau Mme veuve Joseph p  
Rouleau J. E., mécanicien  
Tremblay Johnny, ferblantier  
19 Lacroix Osiias, épicier p  
21 Vézina J. C., horloger et bijoutier  
21½ Guay Mme veuve Théophile  
23 Bercoovitz Moses, merchant  
25 Brunet Dr Michel  
27 Dorfman Joseph, merchant
- St-Dominique*
- 29 Ortemberg B., ready made clothing p  
29½ Barakat B. E., merchant (r)  
31 Cohen M., merchant (r)  
33½ Caron Mme veuve Georges  
Evin George, merchant (r)  
35 Evin George, merchant

- 35½ Marier J. Geo., de Marier & Tremblay (r)  
 39 La Cie G. A. Carette, Ltée  
 39½ Julien Joseph, ingénieur stationnaire  
 Julien Arthur, commis  
 41 —  
 41¼ Nadeau A. J., courtier et marchand de chaussures p  
 41½ Schwartzbard Jacob (r)  
 43 Ménard Charles, maison de pension  
 43¼ Pollack George, merchant  
 43½ —

*Grant*

- 45 Dussault Gédéon, marchand de fruits  
 47 Roy Mlle Alphonsine p  
 Roy Joseph, agent d'assurances  
 49 Drouin Horace Dr, dentiste  
 51 Martel L. E., pharmacien p  
 Royal Drug Exchange, Regd  
 53 Boivin Ulric, barbier  
 55 Chamberland Siméon, horloger  
 55½ Boivin Ulric, barbier (r)  
 55¼ Laprise Jean P., cordonnier p  
 57-57½ Liebling D., merchant p  
 59 Morency F. X., doreur  
 63 —  
 65-67 Paquet Art., manuf. de bijouterie p  
 71 Lebon, Docteurs, dentistes  
 Hébert  
 73 Simard Nestor, marchand tailleur p  
 75-83 —  
 85-87 Le Syndicat de St-Roch  
 Pollack M., prop.  
 91 Liebling N., merchant p  
 93 Poulin Edouard, rentier  
 95 Jacot Emile, horloger et bijoutier  
 Casault Alph., prop  
 103 Bank of Montreal (branch)  
 DesRivières H., gérant  
*Du Pont*  
 107-111 Martel & Dion, pharmaciens  
 111 Rubin S., & Co  
 Poulin P., représ.  
 Currie E. S.  
 Leclerc J. A., représentant  
 Fortier L. E., notaire  
 Boulevard des Alliés  
 Parc St Roch Nord, Enr.  
 La Cie Caron, Enr.  
 Caron Eudore, dir-gérant  
 113 La Cie Carmichael, Enr., merceries  
 115 Gagné Edgar, emp. s. civil  
 117 McWilliam Wm., Inc., confectionersp  
 121 Bédard A. Wilfrid, march. de chaussures  
 123 Fortin I. A. Enr., nouveautés  
 133 Chalifour J. Georges, marchand de bois  
 Drolet & Tardif avocats  
 Ordre Ind. des Forestiers, cour Renaud  
 8053  
 La Caisse Populaire de Quebec-Est  
 Union Chorale St-Roch  
 135 La Cie Martineau, quincaillerie  
 137 Carmichael Elzéar, marchand  
 139 Brunet W. & Cie, pharmaciens  
*Laliberté*  
 145 Laliberté J.-B., importateur et fabricant  
 turier de fourrures  
 147 Robitaille V., photographe  
 Lavoie Félix E., courtier d'immeubles  
 Giguère J. A., agent d'assurances  
 149-151-5, 10 and 15 etsy Store, F. W. Woolworth Co. Ltd., small-wares, toys, &c.  
 Hobbs F. J., manager  
 155 Marceau & Cie, nouveautés  
 157-173 La Cie Paquet Ltée, division du détail  
 175 Langlais Mme veuve J. A.  
 177 La Cie J. A. Langlais & Fils, libraires  
 Thivierge J. B. A., gérant

- 179 Côté Joseph (succ), marchand de tabac  
 181 —  
 183 Gauvin Jules, nouveautés  
 187 The Royal Bank of Canada, succursale  
 Russell A. Geo., manager  
 Le Prêt Hypothécaire  
 Association des Constructeurs de Québec  
 Hennessy Michael, sr, messenger  
 Hennessy Michaël, jr, machiniste  
 89 Quebec Land Co.,  
 Nor-Mount Realty Co. Ltd.  
*De l'Eglise*  
 191 Brunet P. Enrg., norloger p  
 193 Gingras Emile, débit. de tabac  
 197 Julien Eug. & Cie, Ltée., salon d'instrument de musique  
 299-203 Alain P. Adelaar, chapelier  
 205-215 Myrand & Pouliot, Enr., nouveautés  
 225 Syndicat de Québec, nouveautés  
*De la Couronne*  
*Quebec Railway Building*  
 GROUND FLOOR  
 Quebec Railway, Light, Heat & Power Co., Ltd, Gas and Electric Dept. office  
 C. P. R. Telegraph Office  
 Dombrowski Freres, Ltée, meubles, etc.  
 1st FLOOR  
 Quebec Ry, L. H. & Power Co., Limited  
 Lynch W. J., Manager and Assistant to President  
 .....Treasurer and comptroller  
 Lemoine Arthur, secretary  
 Bossé H. G., chief of Stores  
 2nd FLOOR  
 Quebec Railway, Light, Heat & Power Co  
 Pigot C. H., civil engineer  
 Reade R. M., Supt. City Division  
 Doddridge A. P., Surt Light & Power Div  
 Burran Lewis, electrical engineer  
 Quebec & Saguenay Railway  
 Lemoine Arthur, secretary  
 The Globe Indemnity Co. of Canada  
 Houde Sévérin, agent d'assurances  
 Great West Life Ins. Co. of America  
 Frenette & Paré, agents  
 Samson Paul, notaire  
 Carrières de Québec, Ltée  
 Falardeau E.-H., gérant  
 Quebec Quarry Co. Ltd  
 Bédard J. C. A., agent  
 Parc St Louis, Ltée  
 Courville Land Co  
 Montmorency Land Co  
 3rd FLOOR  
 Drouin & Amyot, avocats  
 Prudential Insurance Co., of America  
 Le Gendre Horace, surintendant  
 Falardeau Adrien, avocat  
 Côté Ernest G. L., agent d'assurances  
 Jacques L. C., notaire  
 Bedard J.-Ephraïm, avocat  
 Dorion & Gosselin, avocats  
 Pouliot Henri, notaire  
 Drouin Pierre, agent  
 Drouin Paul, avocat  
 La Cie de Produits Alimentaires Purs,  
 Ltée, Montreuil, L.-J., gérant  
 4th FLOOR  
 North Shore Realty Co. Ltd  
 Bertrand J. A., gérant  
 Fisher John, Son & Co  
 Mayer R. W., contractor  
 Quebec Automobile Club  
 Beaupré L. C., marchand à commission  
 5th FLOOR  
 Joncas & Malouin, ingénieurs civils et arpenteurs  
 Merchants Casualty Co

- 229 Breton J.-E., agent  
O'Brien & Doheny contractors  
6th FLOOR  
English & Scotch Woollen Co  
Galibois Jos. S., gardien  
*Place Jacques-Cartier*
- 233 Giguère J. E., marchand de tabac  
235 Rousseau J. Benj., thé et café p  
239 Légaré P. T. Ltée, magasin de meubles  
241 Corriveau Edmond, emp. s. civil  
243 Masson Joseph, pharmacien  
245-247 Leclerc Louis, notaire p  
Leclerc Joseph, étudiant  
Leclerc Henri, emp. de l'administration  
Leclerc Louis, comptable
- 251 Cantin J. A., marchand de meubles p  
Quebec Jobbing Store, Ferland J. A. prop
- 255 Chartre Charles, avocat  
257 Laflamme Cyrille, rentier  
Laflamme Mme veuve F.-X.
- 259 Laferté Hector, avocat de Laferté & Pouliot
- 261 Union St-Joseph de St Roch  
Crowe Alfred, gardien  
Forestiers Canadiens, cour St-Pierre No. 621  
Forestiers Indépendants, cour d'Aignillon No. 3857  
C. M. B. A. Succ. No 5
- 261 Artisans de Jacques-Cartier, cour Laval  
L'Alliance Nationale cercle Laval No 21  
Union des Ingénieurs-chauffeurs stationnaires  
Union Internationale des pressiers  
Union Internationale des typographes  
Ligue des Ménagères, Cour Suprême  
Ligue des Ménagères, succ. St Roch et Jacques-Cartier
- 263-265 Théâtre Crystal  
Drapeau Arthur, propriétaire
- 267 Noël Mlle I., modiste
- 269 Deschenes Ls, marchand de chaussures  
*Dorchester*
- 271 Cantin & Frère, Enr., épiciers  
271½ Vézina Alfred, emp. Q. & L. St-Jean  
Mercier Géofredo, tailleur en fourrures  
271½ Levasseur Joseph, horloger  
271½ Thimineur Wilfrid, photographe  
273
- 273½ Deslauriers Joseph, conducteur Q. Ry  
275 Tcharos Nick, confectionner  
Bédard Joseph, gérant
- 277 Thivierge Octave, marchand-tailleur  
279-281 deVarennes Jos., marc. d'automobiles  
281 Deslauriers Alphonse, conducteur Q. Ry  
281½ St-Amand J. B. A., emp. s. civil  
283 Gosselin J. P., libraire, tabac et journaux
- 285 Raymond Mme veuve E.  
285½ Raymond Mlle Eugénie, magasin  
287 Agence Pfeiffer  
289 Guillemette J., modes  
289½ Hannon H. M., emp. Custom House  
291 Mathieu Philéas, ouvrier en valise p  
295 Moisan Hub., jr, entr. pompes funèbres  
297 Moisan H., ent. de pompes funèbres  
Association Funéraire de Québec
- 299 Moisan Hubert (r)  
299½ Paquot Joseph, marchand de tabac  
301 Lortie Mme Justin  
303 Guillemette Mme Joseph, modiste  
305 Laflamme J. O., photographe  
307 Fortier Nazaire, de Nazaire Fortier & Cie p  
Fortier Jean Charles, comptable  
309 Morency Mlle V., modiste  
309½ Bellerive Mlle Adeline  
Jobin Dr Elie, dentiste
- 311-313 Martel F. X. & Cie vaisselle
- 311½ Martel F.-F., de F. X. Martel & Cie  
313½ Valiquet J. D., confiseur  
315 Matte Mme veuve Augustin  
r Belleau Mlle E., commis  
Voyer Mlle L., manchonnrière
- 315½-315½ Blondeau Th., horloger, bijoutier  
317 Le Franc Parleur  
317½ Barry Eugène, gérant, La Caisse d'Economie de N.-D. de Québec, succ.
- 319 La Caisse d'Economie de Notre-Dame de Québec, (succursale) Barry Eugène, Gérant  
*Caron*
- 321 Lortie Alphonse, marchand de tabac, etc  
321½ Laberge Amédée, marchand-tailleur  
323 Jobin Elie, de Elie Jobin, Ltée p  
Jobin Albert, comptable, St Joseph
- 325 Darveau Joseph, boucher (r)  
Giguère Oscar, commis-voyager
- 325½ Martineau Mlle B., modiste  
325½ Piché, Daniel, Enrg., opticien  
325½ Drouin Oscar, avocat, de Thériault, Drouin & Bienvenue
- 327-329 Blondeau Joseph, horloger p  
329½ Larose Prosper, rentier  
331 Larose Prosper, Enr., libr., imprimeur  
333 Trépanier Alex., conducteur Q. Ry
- 333½ Letarte Mme veuve Léon, modiste p  
333½ Vaillancourt Mme veuve J.-Bte p  
335 Bellerive Mme veuve Charles  
335½ Larue Alfred, chaussures  
337-339½ Picher Roméo, notaire p  
339 Guillemette Mde A. Modiste
- 341 Trudel Pierre, commis-marchand  
343 Trudel Mme P., modiste  
345 Lavoie George N., pianos p  
347 Bélanger Mme veuve André  
Lavoie Mlle Georgiana, modiste
- 349 Dumontier Philéas, gérant de la Librairie Dumontier, Enr.
- 351 La Librairie Dumontier, Enr. Dumontier P., gerant
- 353 Julien Mme veuve Joseph p  
Paquet Lucien, charron
- 355 Drolet Roméo, boucher  
357 Giguère J. E., marchand de tabac, succ.  
359 Gauthier Dr L. O., oculiste
- 361 Beaumont Edmond, notaire  
363 Crépin Antoine, marchand  
Grenier Eutrope, commis
- 365 Lavoie George N. (r)  
Bélanger Germain, m. de nouveautés (r)  
*St-Anselme*
- 367 Morin L. A., pharmacien  
369 Bergevin R. Raoul, de Bergevin & Côté  
369½ Blouin Georges, marchand de fourrures
- 371 Bélanger & Beaulieu, bouchers  
373 Leclerc J. C., commis-voyager  
373½ Leclerc Mastai, de Leclerc & Fils p  
375 Leclerc & Fils, quincailliers  
377-377½ Goulet Joseph, libraire p  
379 Leclerc Odilon, médecin chirurgien
- 381 Coulombe Victor, cordonnier  
383 Chalifour J. Onés., de O. Chalifour, Enr  
383½ Rinfret Adolphe, commis-marchand  
385 Barsalou J. & Cie, fabricants de savon  
387 Bilodeau & Fils, Enr., épiciers  
389 Bilodeau J. Georges, emp. s. civil  
391 L'Heureux Ephrem, marchand de fourrures (r)  
L'Heureux J. E., gérant  
L'Heureux Josaphat, comptable
- 399 L'Heureux Ephrem, fourrures p  
*Boulevard Langelier*
- 401 La Banque des Marchands  
Lemieux J. F., gérant

- 415 Andrew Edgar, automobiles  
 417 —  
 419 Lachance A. Ulric, commis épicier  
 419½ Beaulieu Ernest, marchand de chiffons  
*D'Argenson*  
 421-423 La Cie Bon-Ton  
 425 Pouliot Isidore, marchand de fourrures  
 433 Bédard Alfred, boucher  
 441 —  
 445 Club National (Billard) Enr, J. B. Hawey,  
 propriétaire  
 447 Bédard Alfred, boucher (r)  
 Guilbault P.-S., typographe  
 449 Chinoise restaurant  
 453 Patoine Roméo, tailleur en fourrures  
 455 Lebon Hermann, dentiste (r)  
 457 —  
 459 Côté Jos. marchand de tabac (succ No 5) p

**NORD—NORTH**

- 2 —  
 4 —  
 6-8 Rémillard, Rinfret & Lefèvre, nouveauté  
 s en gros  
 10-12 Fiset & Cie, marchands de meubles p  
 14 Dionne J. A. T., architecte  
 Talbot Paul E., cleric architecte  
 16 Fradette J. B., commis de malles  
 Donnelly Alphonse, bar tender  
 18 —  
 20 McNaughton John, engineer, C. G. R.  
 22 Couet Jacques, capitaine  
 24 Entrepôt  
 26 —  
 28 Vandry G. A., négociant  
*St-Dominique*  
 30 Dorval Delphis, magasin  
 32 Quebec Auto Supply Co.  
 Martel J. B., distributeur  
 34 Godbout Philéas, tailleur  
 34½ Dallaire Honorius commis-voyageur  
 38 Bédard Dr A. E.  
 Bédard Mme veuve Azarie  
 Bédard Mlle Philomène, modiste  
 40 Boily & de Léry, notaires  
 Boily J. Edouard, notaire et agent des  
 Terres de la Couronne  
 42 Michaud Uldéric-S., barcier  
 42-44 St-Pierre Ernest, man. de fourrures  
 44½ Rousseau Alphonse, mar. de tabac (r) p  
 46 Liebovitz I., merchant  
 46½ Rousseau Alphonse, tabac

*Grant*

- 48 —  
 50 Fortin Alphonse, cord.-monteur  
 52 Thériault & Gagnon, comptables  
 Gauvreau Flavien, comptable  
 54 Lavigreur & Hutchison (succursale) p  
 56 —  
 58 The McCall Co, Ltd, Toronto, wholesale  
 millinery goods  
 58½ McKinnon S. F. Co., Ltd, Toronto,  
 wholesale millinery  
 Leclerc B. E., représentant  
 60 Larivière Solomon, journalier  
 Zelpban Jacob pedlar  
 62 —  
 64 **BLOCK ORKIN**  
 1-3 National Cash Register Co. of Canada,  
 Reg'd  
 2-4 Simard Arthur E., notaire  
 New Quebec Realty Co. Ltd  
 Hudson's Bay Black Fox Co. Ltd (The)  
 Trudel Robert, notaire  
 Tourville Realty Co. Ltd  
 Le Comptoir d'Immeubles de Québec-Nord  
 5-6-8 Frigon Lucien, papier

- 7-9 Genin, Trudeau & Cie, Ltée, man. de  
 pipes  
 Bisson J. T., représentant  
 10-12 Duval Arthur, notaire  
 Letarte Chs M., avocat  
 11-13 —  
 14-16 Landry & Simard, agents de ma-  
 nufacturiers  
 15 Wyse Sons & Co., Ltd  
 18 Mavnard W., agt de manufacturiers  
 16-17-19-20 —  
 21 Lax Harry, ready made  
 22 Rosenstein M., agent  
 25 —  
 66 Orkin J. M., Co. Ltd, Montreal, whole-  
 sale millinery goods p  
 Bélanger Edmond, représentant  
 68 L'Industrielle  
 Hees Geo. & Son Co. Ltd  
 Noël L. J. A., marchand et manufacturier  
 Parkhill Mfg. Co., Ltd  
 Marsoin F. X., représentant  
 Goudreault Louis, agent manufacturier  
 69 Dionne Charles E., taxidermiste  
 69½ Glode Joseph marchand charbon  
 70 Debenhams (Canada) Ltd, Montreal,  
 wholesale millinery  
 Lavergne J. E., représentant  
 72 Farrell Bellisle & Co Ltd, Montreal, whole-  
 sale millinery goods  
 Musser Bros. Canada, Ltd, wholesale  
 fancy goods  
 Chalifour Edouard, représentant manu-  
 facturiers  
 76-76½ Royer Alphonse, épicier  
 La Ligne des Ménagères  
 80 Déchène La Cie, Ltée, fourrures en gros  
 82 —  
 84 Byrne J. R. H., agent d'immeubles  
 Laroche Alphonse, gardien de la paix  
 86 Toupin François, charpentier  
 88 Child's Café, Quick Lunch, W. Childs p  
 90 —  
 92 —  
 94-96 Simard Téléphore, nouveautés  
 98 Gaudreau Dr S., dentiste  
 Mathieu Victor, notaire  
 Plamondon Aimé, notaire  
 Rouillard Léon, avocat  
 Gagné Gaudias, gardien  
 100 La Caisse d'Economie N.-D. de Québec  
 (succursale). F. A. Hardy, gérant  
*Du Pont*  
 106 Parent Charles A., quincaillier  
 108 Déry Dr A., dentiste  
 McDougall A. & Co., woollen  
 110 Plamondon Joseph, m. de chaussures  
 112 Fleury Gustave, agent  
 114 de Beaumont Nap. Enr., merceries  
 115 Racine David, horloger-bijoutier  
 118 Dassylya dit Portugais Mlle Eulalie p  
 120 Veldon Miss p  
 Archer Mrs widow John  
 122 Barry Henri P., pharmacien  
 124 Le National, magasin de chaussures  
 Falardeau L. F., Enr., propriétaire  
 124½ La Cie du Parc Mauvils  
 La Cie du Parc Ste-Claire  
 Villeneuve J. Arthur, gérant  
 128-132 Jacques Napoléon, mercerie p  
 130 Morin J. A., commis-voyageur  
 Vandry Edmond, photographe  
 142 Simard F. & Cie, nouveautés  
*Liberté*  
 158 Presbytère de St. Roch  
 Lagueux Robert, abbé, curé  
 Côté Albert, abbé, vicaire  
 Fortin Ir., abbé

- 158 Mathieu Ph., abbé, vicaire  
Drouin Isidore, abbé "  
Chabot Léo abbé, "  
*De l'Eglise*
- 208-214 Couvent Cong. Notre-Dame  
*De la Couronne*  
*Place Jacques-Cartier*
- 228 La Banque Nationale, Ls Drouin, gérant
- 234-245 Hôtel St-Roch  
Beaumont Zéphirin, gérant
- 244 Drolet Henri, merceries
- 246 Au Quincy, Enrg., chaussures et claques
- 250 Bâtisse Patoine (salles)  
1 Parent Pamphile, commis-voyageur  
2-4 Pelletier Louis, emp. s. civil  
3 Moffett Mlle A.  
5 Ordre des Chevaliers de Bonaparte  
6 Chouinard J. H., agent  
7 Savard Mlle J., ouvrière en corsets  
8 Dubeau Mlle Yvonne  
9-11  
10 Forestiers Catholiques, cours St-Roch  
et Charest  
12 Turcotte J. P., emp. des Postes  
12½ Patoine Jean, bureaux  
13-15 Martineau Albert, militaire  
14 Chartré François, armurier  
16 Bilodeau Mlle V., couturière  
17-19  
18-20 —  
21 Verrault Mme veuve Joseph  
22 —
- 250 Patoine Jean, manufacturier du généra-  
teur Patoine p  
Patoine Antonoli, plombier  
Patoine Mastai, plombier
- 252 Chouinard E. A., horloger et bijoutier
- 254 Pergantes Bros, quick lunch
- 258 Pageau Mme Hector, perruquier-coiffeuse
- 260 Guilmette Joseph, marchand  
Marier Théophile, menuisier  
Paradis Mlle Eugénie, modiste  
Paradis Napoléon, plombier
- 262 Blouin J. H., marchand de chaussures
- 264 Binet Mlle Josephine
- 264½ Tcheros N., confectionner
- 264¾ Dion Mme A. modiste
- 266 Dion Arthur, marchand
- 268 Guay Ls J., tanneur
- 270 Simard & Frères, peintres-décorateurs
- 272 Côté Jos., marchand de tabac, succ.  
*Dorchester*
- 274 Bureau de Poste  
Prince J. E., maitre de poste
- 276-278 Théâtre Princess  
Drapeau Arthur, propriétaire
- 282 Marceau & Fils, salle d'encan
- 284-288 Marceau & Fils, encanteurs et mar-  
chands de meubles
- 290 Gauthier J., de la Cie Gauthier & Frère  
Gauthier Joseph, jr, de la Cie Gauthier  
& Frère  
Hamelin Wilfred A., marchand
- 292-300 La Cie Gauthier & Frère, peintres  
décorateurs p
- 296 Gauthier C. E., sec. de la Cie Gauthier  
& Frère
- 302-306 Théâtre Impérial  
Drapeau Arthur, propriétaire
- 308 Cercle Paroissiale de N.-D. de Jacques-  
Cartier  
La Garde Jacques-Cartier, Inc.
- 308 Union Dramatique de Québec, Enr.  
La Fanfare Jacques-Cartier
- 308¾ Laforce H. & Frère, marbriers p
- 308¾ Garant & Thibault, Enr. argentiers et  
doreurs
- 308A Jalbert Emile, barbier

- 310 Goulet Onés., manufacturier (r) p  
312 —  
314 Robitaille Adjutor, quincaillier (r)  
316 Robitaille Adjutor, quincaillier  
318 Belzil Achille, tailleur  
318½ Union Photo Studio  
320 Robitaille C., Enr. marchand de pianos,  
etc.

*Caron*

- 324 Eglise de Notre-Dame Jacques-Cartier
- 350 Presbytère Notre-Dame Jacq.-Cartier  
Cloutier Mgr. I. O. P., curé  
Grenier révd Victorien, vicaire  
Cloutier révd Philémon "  
Gagnon révd Horace "
- 356 Vaillancourt Mme veuve Joseph p  
358 Vaillancourt Jos., pâtissier et confiseur  
360 Jobin Elie, Dr, dentiste (r)  
362 Crépin Antoine, marchand  
364 Gingras Philippe, photographe p  
366 Roy Arthur, modes

*St-Anselme*

- 368 Thivierge Arthur, épicié  
370 Chartré Mlle Valéda, modiste  
372 Latouche Mme Jos. A.  
372½ Chinese laundry  
374 Fleury Mme Ed, modiste  
Morel Mme veuve E.  
376 Bélanger Léon, contremaitre  
378 Bilodeau Jos., de Bilodeau & Fils  
J. C., de Bilodeau & Fils  
F. E. de ilodeau & Fils  
378½ —  
380-380½ Langlais François, tailleur  
382 Lachance Gaudiose, ferblantier p  
384 Lachance Mme G., lingerie  
384½ Moisan Joseph, emp. s. civil  
386 Paquet Eugene, bijoutier (r) p  
386½ Blanchet Ludger, barbier  
388 Drouin Alfred, médecin-chirurgien  
Picard Elzéar, commis-marchand
- 390 Lacasse Mlle L., lingerie  
392 Giroux J. B., pharmacien  
394 Giroux J. B., pharmacien (r)  
396-400 Eldorado Hotel, Honoré Doré, prop.  
Drolet J. C. A., commis-voyageur  
Latulippe J. A. Geo., commis-voyageur  
Matte Georges, de P. Dugal & Matte  
Giauque Mare, contremaitre, Ec. Techni-  
que

*Boulevard Langelier*

- 402 Banque Provinciale du Canada  
Fugere J Alphonse, gérant
- 402½ Vermette J. Arthur & Cie., marchands  
de fourrures
- 404 Pergantes G. A., restaurateur
- 406 Hamel Mme A.,  
Gagnon Charles, emp. de théâtre
- 410 Angers Mme veuve Arthur  
Angers Emile, commis  
Delisle L. Georges, de Delisle & Lan-  
gevin
- 412 Carpeau Joseph, encanteur
- 414 Lajeunesse Mlle A., modiste
- 416 Potvin Edmond, charretier  
Potvin Charles, tailleur
- 418 Devarenes Jean, barbier
- 420-422 Charest Wilfrid, confiseur
- 424 Charest Mme veuve Désiré
- 430 Couillard Lucien, charcutier
- 432 Couillard Georges, charcutier p
- D'Argenson*
- 440½ Godbout F.X., avocat, de Roy, Langlais,  
Godbout & Rochette
- 442 Armand L. T., Enr. bijoutier
- 444 Fortin Eugène, emp. s. civil  
Armand Mme veuve L. T.
- 446-446½ Poirier Joseph Alcide, magasin

- 448 Ruel T. E., horloger et bijoutier  
 450 Belleville Georges, commerc. de chevaux  
 Belleville J. A., gérant Le Comptoir du  
 Clergé, Ltée  
 452 Levesque J. A., commis  
 454-454½ Dion Mme Arthur, modiste p  
 454½ Laporte Edouard, prop. au Grand  
 Bazard (r)  
 456 St-Pierre Eugène, commis  
 458 Bitner Mlle C., modiste  
 460-462 Cantin J. W., marchand de meubles

**STE-JULIE**, de l'Avenue Dufferin, à  
 19, rue St-Michel, quartier St-  
 Jean-Baptiste.

From Dufferin Avenue, to 19 St.  
 Michael St., St. Jean-Baptiste  
 ward.

**SUD—SOUTH**

- 3-5 Delage C. F., hon. notaire et surinten-  
 dant de l'Instruction publique  
 Delage Paul E., commis de banque  
 15 —  
 17 Dépt du Trésor, division des assurances  
 19 —  
 23 Guerette Alphonse  
 25 —  
 29 Chollet Louis, jardinier  
 31 Cathcart James, machinist p  
 33 Hobbs Edward, emp. Dom. Rifle  
 Buchanan W. J., telegraph operator  
 35 Pontbriand Georges W., emp. s. civil  
 37 Johnston Miss A. M.  
 39 Donovan James E., engineer  
 Joyce C. H., soldier  
 41 Shee Mrs. widow Mortimer p  
 Matthews Mrs widow Wm  
 43 Hanlon Mrs widow Michael  
 —  
 45 Battle Thomas, emp. Post Office  
 Mottram James, soldier  
*St-Augustin*  
 47 McKean Mrs widow  
 Reddy Martin, fireman  
 Slavin John, printer  
 49 Ryan Thomas, emp. Dom. Rifle  
 51 Hamilton Gavin, machinist  
 53 Barnwell Patrick, plumber  
 55 Healy Edward, machinist  
 Bowring Ernest, carpenter  
 57 Robitaille Mme veuve Jacques  
 O'Shea Mrs widow Michael  
 O'Shea Henry, fireman  
 59 Labbé Michael, garde de prison  
 67 Coady W., carter  
 Dénéchaud Louis, électricien  
 69 Buttler B., corpl. 8th Royal Rifle  
*D'Artigny*  
 71 Temple Miss Magee p  
 Lavoie Albert, emp. s. civil  
 Johnston Ed. W., piano tuner  
 Johnston Wm. J., bookkeeper  
 77 Targett, Mrs. widow M.  
 Giroux Napoléon, charretier  
 79 Kerr Mrs. widow A.  
 Kerr A. J., clerk

**NORTH—NORTH**

- 2 Boyd William, civil s. clerk  
 4 Fréchette Mesdemoiselles  
 Fréchette chevalier O., Consul du Chili  
 Fréchette Flavien, fonctionnaire public  
 6 Drummond Lawrence, advocate

- 8 Garneau Aimé, chauffeur  
 10 Delisle Mme veuve Adolphe  
 Delisle Roméo, emp. s. civil  
 Paquet Joseph G., de Ed. Paquet & Cie,  
 Enr.  
 Jackson J. Onésiphore, teneur de livres  
 12 Jackson J. R., commis  
 Jackson C. A., electrician  
 Label Thadée, photographe  
 12½ —  
 14 Rogers William B., druggist (r)  
 16 Lougheed Mrs widow H.  
 Lomas James, machinist  
 18 Boucher Joseph, journalier  
 20 Grant Alexander, soldier  
 22 Arkinson Michael, plumber  
 Arkinson R., clerk P. O.  
 24 Young Mrs widow Alexander  
 Young Charles, clerk (at the front)  
 Curtis C., Major, Supt. Imperial M. of  
 Ammunitions  
 26 Vallerand L. P., architecte  
 Vallerand J. C., emp. service civil  
 30 Neilan Edward, carter  
 Dinan Mrs widow Michael  
 Quart Henry S., journalist  
 32 Lambton W., agent Dominion Coal  
 34 Curcoux John, soldier  
 36 Lemieux Joseph, storekeeper Q. Ry  
 Ryan Miss Annie  
 38 Turcot J. M., Dr  
 Turcot Paul A., emp. s. civil  
 38½ Filion J. A., gérant p  
 38½ Baggs F. J., sergt.-major  
 38½ Levers Henry Dr, broker (r)  
 40 —

*St-Augustin*

- 44 Geisler G., waiter  
 Phillips Edmund, machinist  
 46 Hynds Miss Bridget p  
 Hynds Michael John, bookkeeper, G.T.R.  
 48 Wright Aex., machinist  
 50 Barbeau Georges, typographe  
 52 Brown George, policeman  
 54 Slattery John, motorman  
 56 Carpenter A. J., financial agent  
 56½ Grant Charles, bookkeeper  
 58 Burrigge David, superintendent  
 60 Lawson Mrs Widow Robert  
 Webster James, plumber  
 62 Kelly Mrs widow Thomas p  
 Kelly O., clerk  
 Kelly Harold, clerk  
 Kelly Thomas, electrician  
 —  
 64 —  
 Stevenson L. H., Ammunition Inspector  
 66 Carbray, John, machinist  
 Mason Ernest, soldier  
 66½ Coss Martin, machinist  
 66½ Sues George, soldier  
 68 Barclay Mrs widow John  
 Lannen W. T., chief messenger Lt.-Go-  
 vernor's office  
 70-72 Moisan Napoléon, épiciier p  
*D'Artigny*  
 74 Paradis J. R., comptable  
 76 Kirkwood Alexander J., sergeant  
 76½ Parr J. H., ag't. Can. Express Co.  
 78 Nesbitt Miss Lucy, teacher p

**ST. JULIA** (See Ste-Julie.)

**ST-LAURENT**, entre le Chemin Ste-Foy et la rue Crémazie, par la rue Candiac 21, quartier Montcalm.

Between St. Foy Road and Crémazie St., by Candiac St., 21, Montcalm ward.

**SUD—SOUTH**

- 17 Whales W. T., shipper  
19 Gagnon Elzéar, menuisier p  
23 —  
25 Bowles Frank, goal gard.  
McLaughlin Miss Suzan  
27 Brulotte Cléophas, gardien de la paix  
29 Walsh Edward, ship builder  
33-35 Gagné Joseph, de Gagné & Falardeau  
37 Robitaille Théophile, mécanicien  
43 Mills John, plumber  
47 Marois Adjutor, menuisier  
49 St Michel Albert, cigariier mécanicien p  
51 Marcoux Jules, conducteur Q. Ry  
51½ St Michel Mme veuve Joseph  
St Michel Victor, menuisier  
Robitaille Napoléon, pompier  
53 Rochon Miles J. et D. p  
55 Côté Réal, officier d'accise p

**NORD—NORTH**

- 20 Phelan Mrs widow Michael  
22 Poliquin Jean-Bte, barbier p (r)  
28 Savelle Arthur, boulanger p  
36 Walsh Robert, gardener p  
38 Brindamour Mme veuve Narcisse, épicerie p  
42 Morissette Mme veuve Georges  
Morissette Alexandre, charretier  
44 Philbert François, journalier  
44½ Brown Mme A.  
Pilon Anthyme, afficheur  
46 Dumesnil Fabien, gardien  
48 —  
Poirier Georges, plombier  
Bouffard Mme veuve Cléophas p  
50 St Michel Joseph, cigariier p  
54 Brière Arthur, emp. Ross Rifle p  
56 Rochon Alfred, cordonnier p

**ST-LAURENT** (See Marie-Louise.)

**ST-LEON**, de 145 rue Carillon, à 51, Avenue Bigaouette, quartier St-Sauveur.

From 145 Carillon St., to 51 Bigaouette Avenue, St. Sauveur ward.

**SUD—SOUTH**

- 3 Leclerc François, sculpteur d  
5 Bouchard Mme veuve Toussaint  
27 Rochette Emile, cordonnier  
Rochette Narcisse, journalier  
29 Bedard Arthur, tailleur en cuir p  
31 Deguise  
33 Tessier Albert, journalier  
35 Perrault Adjutor, peintre  
37 Laroche Albert, cord.-machiniste  
39 Thivierge Arthur, épiciier (r) p  
41 Boissonnault Jos., emp. dept télégraphe d'alarme p  
43 Lemelin Alphas, conducteur Q. Ry  
47 Giguère Joseph, menuisier  
49 —

Avenue Renaud  
Avenue Bigaouette

- 105 Julien Alphonse, journalier  
107 Dechène Donat, commis-voyageur

**NORD—NORTH**

- 10 Fournel Georges, corroyeur p  
12 Lachance Redempti, peintre  
14 Devarenes Georges, chaussures  
16 Bédard Anthyme, cordonnier p  
Bédard Mme veuve Simon  
Bédard Mlle Clarisse  
Bédard Mlle Luciana  
18 Plante L. H., agent de buanderie  
20 Mérette Flavien, forgeron  
22 Chevalier Ernest, maçon  
24 Tardif Joseph, tailleur en cuir p  
26 —  
28 Binet Félix, charretier  
32 Simard Honorius, laitier  
r Michaud Ovide, ébéniste  
36 Lacroix Joseph, charretier p  
Roy Roméo, relieur  
38 Girard Edouard, journalier  
Girard Charles, plâtrier  
Girard Emile, contremaitre  
40 Faucher Adjutor, journalier  
50 The St Lawrence Vinegar Mfg Co  
Avenue Renaud  
58 Blondeau Joseph, cordonnier  
60 Blouin Hector, journalier p  
62 Rhéaume Joseph, cordonnier  
64 Plamondon Jean, cordonnier  
66 McDonald Joseph, painter  
68 Racine Mme veuve Edouard p  
70-72 Miller Léon, tailleur en cuir p  
74 —  
76 Léveillé Napoléon, plombier  
78 McNeil Gaudias, cordonnier-machiniste  
80 Breton F. X., boulanger (r)  
82 Defoy Etienne, détective  
84 Létourneau Joseph, menuisier  
88 Pépin Joseph, emp. s. civil p  
Pépin Odium, garde-magasin  
90 Breton Thomas, menuisier  
Avenue Bigaouette  
104 Turcotte François, jr, facteur  
106 Poulin Edouard, charpentier p  
Verret Joseph, cordonnier  
108 —  
Renaud Joseph, tailleur en cuir p  
110 Blouin Eug., cordonnier (boutique)
- ST-LOUIS**, de 2, rue des Carrières, à la porte St-Louis, quartier Champlain.  
From 2 Des Carrières St., to St. Louis Gate, Champlain ward.
- SUD—SOUTH**  
1-9 Château Frontenac  
17 Militia offices.—Bureaux de la milice—  
(See (voir) page 50)  
Engineers services (see page 50)  
Paymaster—Captain J. A. Gilbert, C.A.P.C.  
Principal Veterinary Officer—Lt. Col. J. D. Duchêne, C.A.V.C.  
Royal Canadian Engineers—Major Philip de L. D. Passy, Comd'g R.C.E.  
Organisers and Inspectors of Cadet Corps—Major Théo. Paquet  
23 Kent house  
Archives Publiques du Canada  
Roy P. Geo., directeur  
Blanchet Alphonse, emp. s. civil  
Hunt Edouard, courtier d'assurances (r)  
White Miss Margaret  
Bolduc Jean Paul, emp. s. civil  
Dumas Alfred, emp. s. civil  
Francœur J. N., avocat, de Francœur, Vien & LaRue

- 23 Rocher Barthélemi, ingénieur civil  
Alain Jos. Isidore, tailleur
- 25 The Little Shop  
Gale Jos. A., auctioneer  
Gale Ernest W., veterinary surgeon  
Packerey Paul, contractor  
*Haldimand*
- 31-33½ St Louis Hotel  
Gagnon Jos. Ar thur, prop.  
Rouillard H. A., comptable  
Labreque Chs., avocat, emp. s. civil  
d'Hellenecourt L. H., directeur *Le Soteil*
- 41 Brosnan Mme veuve Alfred
- 43 Dominion Police Bureau  
Bureau Police Fédérale  
Desrochers Chs, Capt.
- 45-47 Campbell Patrick, livery stables
- 49 Dechêne Mme G. Miville  
Thomson John, manufacturing agent (r)
- 51 Marois Albert, médecin-chirurgien p
- 53 LeBel E. A., Lt-Colonel, médecin
- 53½ Sewell Mrs Colin M.  
*Old Court House*
- 55 Valleyre J -B., emp. Château Frontenac
- 57r Hôpital Militaire de Québec  
Military Hospital  
Corps permanent du service de santé  
Divisional Medical 5th Division Officier  
en charge, colonel Winters, A. M. C.  
MacAulay R. R., Sergeant Major
- 57 Mathieu Ls Jos., surintendant des tra-  
vaux militaires  
Mathieu Victor, N. P. (r)
- 59 Landry J. P., Brigadier général Com. 5e  
D.M.
- 61 Morin J. A., Lt.-Col., Senior Ordnance  
Officer M. D. No 5  
Morin Ls Ph., comptable liquidateur
- 63 Crossby Lieut.  
Lancilla J. P., Capt., of Canadian Army  
Dental Corps  
Vohl L. E., Capt.
- 65 DeLéry Mlle C. C.  
Alleyne H. R.
- 67 de Léry Mme veuve Gustave F. C.  
de Léry, Chossegros, notaire (r)
- 69 Lavery Mme veuve J. I.
- 71 Sewell Mrs widow E. L. p  
*Ste-Ursule*
- 75 Kippan Mrs widow John D.  
Kippan S. H., manager Classic Theatre
- 77 Dupré H. Edmond, de Cie Clinic  
Dupré Maurice, avocat, de Fitzpatrick,  
Dupré & Gagnon  
Dupré Paul, médecin à l'Hôtel-Dieu
- 79 Ecole Apostolique Notre-Dame  
Miville Georges, chanoine, directeur
- 81 McLimont J. C., of W. McLimont & Son
- 83 Piddington Mrs Thos. A.
- 85 Bossé J. de S., general agent  
*D'Auteuil*
- Esplanade
- 87 Officers Quarters  
Passy, P. de L. D., Major, R. C.E.  
Marriot Lt. Colonel
- 97 Québec Garrison Club  
*Citadel Hill and St-Louis Gate*
- NORD—NORTH**
- 12 Palais de Justice  
Bureau du Revenu de la Province de  
Québec :  
Licenses Automobiles, Arthur Legendre,  
percepteur  
Successions: Ulric Barthe, percepteur  
Corporations Commerciales: O.E. Talbot,  
percepteur
- 12 Bureau des Archives :—J. B. Caouette,  
conservateur
- 26 Derome Mme veuve Hortiste
- 28 —
- 30 Stocking F. S., ticket agent (r)
- 32 Stocking Frank S. general railway and  
steamship ticket office  
*Des Jardins*
- 34 Williams James, barber  
Moisan Thomas
- 36 Burns Thomas, tobacconist
- 38 Guimont Eugène, pension privée  
Brault Alex., accountant, Imperial Bank  
Gauvreau Mme veuve Flavien D.  
Légaré Pamphile, rentier  
Rheume A. A., avocat et fonct. public  
LeVasseur Nazaire, Major  
Grégoire Mlle Beatrice  
Hallée Xavier, major  
Belleau Mme Paul  
Rouillard Adolphe, conducteur de malles  
Lemer Miss
- 42 LaRue J. Louis, avocat, de LaRue & Ro-  
bitaille
- 44 Parkin John B., notary (r) p  
*Du Parloir*
- 46 Vaillancourt Joseph, médecin oculiste
- 48 Montreuil Lorenzo J., médecin oculiste
- 50 Baillargé W. D., ingénieur de la Cité
- 52 Lavoie Napoléon, gérant général Banque  
Nationale  
Lavoie Georges, agent d'assurances (r)
- 54 Pelletier Victor, Major, A. D. C. p
- 56 Messervey A. J., Surveyor Custom House
- 58 Beaupré Dr Wilfrid, oculiste  
Beaupré Lionel C., sec.-trés. Québec Auto-  
mobiles Club  
Beaupré Gaston, commis de banque  
Beaupré Philippe Auguste, étudiant
- 60 Cannon Lucien, avocat, de Cannon & Roy
- 62 Kernan Robert, of Bay St Paul Lumber Co
- 64 Belleau Neuv., de Neuville Belleau & Cie
- 66 de Dion René, père, professeur  
de Dion René, fils  
Bégin J. A., contrôleur du Revenu de la  
Province
- 68-68½ St George House  
Douglass Mrs Thomas L. p  
Douglass (the) Misses G. V. & A.  
Douglass R. A., bank clerk  
Gosselin Albert, emp. s. civil  
Talbot Percy, prop. auto garage  
Pope Miss Louisa  
O'Hara Major B. L.  
Barrow Mis Maud  
Foss W. A., manager Prudence Boiler  
Works  
Barden Miss Irene  
Lavoie Mme veuve J. X.  
Lavoie Mlle Denise
- 70 Jolicœur G. W., Dr, coroner  
Jolicœur E. L., secrétaire du coroner
- 72 Baillairgé Mrs widow Charles
- 74 Hogan Patrick, trader (r) p  
*Ste-Ursule*
- 78 Bender Mlle Eva  
Vary Mlle Alexandra  
Talbot Mlle R.  
Sheehy John, chief accountant  
Ievers Mrs Edward  
Sharpe Walter, of Sharpe Construction  
Co
- 80 Scott J. G., gentleman
- 82 Ray Walter J., Lt. Col., manager Price  
Bros & Co., Ltd  
Chapais Hon. Thomas C. L.  
MacMurray H. J., manager W. A. Marsh  
Co., Ltd

- 82 Caldet Miss Grace, supt  
 84 Vien Thomas, M.P. pour Lotbinière, avocat, de Francœur, Vien & Lukue  
 86 Drouin Louis, gérant La Banque Nationale, succ. St-Roch  
 Drouin Jules, E.E.D.  
*D'Auteuil*

**ST. LOUIS ROAD,** (See Chemin St. Louis.)

**ST-LUC,** de l'Hôtel-Dieu du Sacré-Coeur, au cap, quartier St-Sauveur.

From Sacred Heart Hospital, to cliff, St. Sauveur ward.

**EAST—EAST**

- 13 Pageot Alfred, fermier  
 Bédard Napoléon, mécanicien  
 21 —  
 23 Vermette Calixte, confiseur  
 Vermette Ferdinand, confiseur  
*St-Benoit*  
 33 Bélanger F. X., cordonnier p  
 Bélanger J.-B. Wilfrid, mécanicien  
 Belanger Roméo, tailleur en fourrures  
 35 Julien Roch, de Julien & Julien  
 Richard J. E., agent d'assurances  
 39 Thibault Mme veuve Joseph  
 41 Fortin Louis, commis-marchand  
 57 Blouin Raoul, menuisier  
 Paré Ernest, cordonnier  
 59 Blouin Jean-Bte, commis-voyageur  
 Blouin Eugène, cordonnier p  
 Blouin Georges, commis  
 Blouin Irénée, menuisier  
 Blouin Emile, commis  
 61 Drolet Alphonse, mécanicien  
 Lachance Louis, comptable  
 63 Marcoux A. H., emp. Naz. Turcotte & Cie  
 67 Côté F.-X., commis-voyageur p  
 Côté Alphonse, menuisier  
 69 Lebel Alphonse, commis  
 71 —  
 Bouret Jean-Bte, cordonnier  
 73 —  
 75 —  
 77 Plamondon Arthur, emp. Dom. Arsenal  
 79 Gosselin J. Albert, comptable  
 Beaupré Napoléon, journalier  
 Beaupré Mme veuve Napoléon  
 81 Poitras Edouard, peintre  
 83 Gilbert N. H., marchand de charbon (r) p  
*St-Malo*  
 87 Jacques André, professeur de musique  
 89 Alain Joseph, commis-voyageur p  
*St-Valier*  
 107 Laroche Gaudias, repasseur de peaux  
 113 Roberge Joseph, chauffeur d'auto  
 Sullivan William, peintre  
 123 Rochette Joseph, pâtissier p  
*St-Bonaventure*  
 125 Asselin Elzéar, tailleur p  
 129-133 Gauvin Adélar, charron p  
 139 Corriveau Mme veuve Georges  
 Corriveau L. E., commis  
 141 Martin Jos. Alex., contremaitre  
 Demers Alphonse, charretier  
*St-Ignace*  
*Dollard*  
 163 Gaboury Jean-Baptiste, journalier p  
 165 Poitras Eugène, cord.-machiniste  
 171 Pouliot François, laitier p  
 Pouliot Alf., E.E.L.  
 177 —

- 177 Pouliot Napoléon, conducteur Q. R y p  
 179 Bergeron Joseph, garde-moteur  
*St-Thérèse*  
 183 Dupuis Nap., cordonnier p  
 187 Cloutier Amédée, menuisier p  
 Cloutier Philéas, barbier (r)  
 191 Gignac Ferdinand, peintre-décorateur p  
 Beaumont Charles, journalier  
*Montcalm*  
 201 Ecole St-Luc  
 207 Poitras Hector J., contremaitre typographe p  
 Dussault Anselme, tailleur en cuir  
 211 Desroches Delphis, peintre  
 Desroches Hector, peintre  
*Massue*  
 213 Pruneau Mme veuve Joseph, épicerie  
 217 Beaulieu Alfred, snr, cordonnier  
 231 Juneau Joseph, épicier  
*Boisseau*  
 233 Bilodeau Alfred, cordonnier  
 235 Côté Octave, tailleur en cuir  
 239 Alain Joseph, cord.-monteur  
 Alain Louis, comptable  
 241 Alain Napoléon, cord.-monteur p  
 243 Welch Joseph, mécanicien  
 245-247 Picard Prudent, épicier p  
*Napoléon*  
 251 Campagna Trefflé, menuisier p  
 253 Racine Arthur, journalier  
 259 Bernier Elzéar, militaire  
 263 Welch Mme veuve Patrick  
 Déry Philéas, cordonnier p  
*Bagot*  
 283 Huot dit St Laurent Charles, rentier  
 285 Gendreau Pierre, couvreur  
 287 Légaré Alphonse, sr, gardien de nuit p  
 291 Emond J. F. X.  
*Morin*  
 295 Guenette Octave, cord.-machiniste  
 Trépanier Arsene, boucher (r)  
 299 Turcotte F.-X., menuisier  
 301 Turcotte Octave, cordonnier  
*Hermine et Aqueduc*  
 319 —  
*Kirouac*  
*Colomb*  
 365 Gosselin J.-B., charretier  
 367 Dumont Mme veuve F.-X.  
 371 Petitclerc Joseph, charretier p  
*Châteauguay*  
 385 Galarneau Frs-Xavier, cordonnier p  
*Franklin et Arago*  
**OUEST—WEST**  
 100 Lachance P. Cléo., de Lachance & Tanguay  
 102 Lorket J., gérant dépt d'automobile Eug.  
 Julien & Cie, Ltée  
*St-Valier*  
 106 Emond Onésime, ingénieur  
 112 Drolet Jean, inspecteur de viande p,  
 Drolet Georges, boucher (r)  
 116 Bussières Omer, commis expéditeur  
 Hamel Aurèle, laitier p  
 120 Malouin Narcisse, boucher  
 Malouin Mendoza, garde-magasin  
*St-Bonaventure*  
 128 Pouliot Valère, cordonnier p  
 Blais Désiré, menuisier  
 134 —  
 136 Fiset Eugène, boulanger  
 138 Aliard Mme veuve Didyme  
 140-142 Toussaint Rodolphe, laitier  
*St-Ignace*  
 146 Tessier François, corroyeur  
 48 Levesque Joseph, charretier  
 154 Toussaint Mme veuve Joseph p

- 154 Paré Clovis, jr, débardeur  
 156 Boissonnault Onésime, boulanger  
 160-162 Dion Paul, boucher (r) p  
 Poitras F. X., cordonnier  
 Sauschagrin Xavier, boulanger  
*Dollard*
- 164-166 Plante Pierre, épiciér p  
 172 Beaulieu Emile, marchand de chiffons p  
 178 Bisson Omer, man. de chaussures (r)  
*Ste-Thérèse*
- 182 —  
 184 Juneau F. X., peintre  
 188 Montminy Mme veuve Marcel p  
 194 —  
 196 Paquet Mme veuve Joseph (r)  
*Montcalm*
- 200-204 Lajeunesse Paul, tailleur en fourrures p  
 202 Lachance Joseph, peintre  
 206 Pouliot J. Arthur, peintre  
 210 —
- 212 Fournier Fortunat, quincaillier (r)  
*Massue*
- 216 St Cyr E. W., marchand (r)  
 218 Matte Narcisse, commerçant  
 224 Ampleman Napoléon, pâtissier p  
 226 Baron Napoléon, journalier  
 228 Marquis Joseph, menuisier  
*Boisseau*
- 232 Ratté Honoré, journalier  
 234 Gingras Joseph Arthur, épiciér  
 Girard Napoléon, cordonnier p  
 Verret Pierre, militaire  
 Giguère Joseph, militaire
- 240 Plamondon Charles, charretier p  
 Campagna Joseph, menuisier  
 Barette Polycarpe, couvreur  
*Napoléon*
- 250-252 Gingras Eugène, épiciér  
 254 Gilbert Gaudiose, cordonnier p  
 260 Savard Abraham, snr, cordonnier p  
 266-268 L'Heureux J. E., Enr., manuf. d'eau  
 gazeuse  
*Bagot*
- 272-276 Poulin Joseph, charretier et épiciér p  
 278 Boivin Pierre, garde-magasin  
 280 Bédard Pierre, forgeron (r)  
 284 Ruel F. L., électricien  
 Ruel E. L., teneur de livres  
 286 Bolduc Emile, contremaître  
 292 Lirette Joseph, sr, cordonnier p  
*Morin*
- 294 Blouin Alphonse, sr, épiciér p  
 296 Shields Edgar, gardien de la paix  
*Hermine*
- 320-322 Rousseau J.-Bte, barbier p  
 328 Brousseau Odilon, barbier  
 Lavigneur Mme veuve Georges  
*Kirouac*
- 332 Jaulin Stanislas, de S. Jaulin & Cie  
 Jaulin S. & Cie, herboristes  
 336 Girard Augustin, journalier  
 338 Côté Mme veuve François  
 340 Morissette Mme veuve Etienne p  
 Morissette O., journalier  
 348 Lizotte Joseph, emp. Dom. Arsenal.  
 Matte Joseph, journalier
- 350 Pelletier Albert, maçon  
 352 Martin Alphonse, rentier  
*Colomb*
- 354 Turgeon Achilles, laitier  
 366 Plante Simon, contremaître p  
*Cbâteauguay*
- 376 Gouge Joseph, menuisier p  
 386 Gaumont Alexandre, emp. Dom. Arsenal  
*Franklin et Arago*

**STE-MADELEINE**, de 70, rue St-Olivier, à 17, Côte Ste-Geneviève, quartier St-Jean-Baptiste.  
 From 70 St. Olivier St., to 17 Côte Ste-Geneviève, St Jean-Baptiste ward.

**NORD—NORTH**

- 2 Dugal Eudore, tailleur  
 Voyer Elzéar, journalier  
 6 Bernier Mme Maurice  
 Beaupré Joseph, journalier  
 8 Ouellet F. X., emp. Com. du Hâvre  
 Ouellet A., menuisier  
 10 Duchesneau Mme veuve Octave  
 12 Robitaille Alfred, emp. Dom. Arsenal  
 14 Mantle Thomas, book-keeper  
 Mantle Mrs Thomas  
 20 Verret & Cie, entrepôt  
 26 Chabot Mme veuve Jean  
 Dupéré Eloi, commis  
 26 $\frac{3}{4}$  Côte Napoléon, tailleur  
 St-Jacques Avila, emp. Canada SS. Line  
 28 Deschenes Joseph D., électricien  
 Gingras, Ovila, barbier

**SUD—SOUTH**

- 9-11 Gauvin Adélar, boucher  
 19 Garant Omer, agent  
 21 Jalbert Rodolphe pâtissier  
 21 $\frac{1}{2}$  St Hilaire Frs, prép. au bagage C. P. R.  
 23 Roberge Mme veuve William p  
 23 $\frac{1}{2}$  Bélieu James, soldat  
 Rousseau Mme veuve Edmond  
 25 —  
 27 Gagné Antoine, maître-charretier p  
 O'Shea Joseph, carter  
 Jobin François, charretier  
 Perreault Alphonse, homme de cour  
 29 Gagné Adélar, maître charretier  
 31 Goupil Euchariste, waiter  
 31 $\frac{1}{2}$  Blondeau Mlle Rose, modiste  
 Paré Mlle Céline  
 33 Moisan J. Georges, insp. munitions

**ST-MALO**, de 123, rue Carrillon, à l'ouest, quartier St-Sauveur.  
 From 123 Carrillon St., to west, St. Sauveur ward.

**NORD—NORTH**

- 2-4 Bédard Léon, cordonnier  
 6 Racine Pierre, cord-machiniste  
 8 Drolet Joseph, boucher  
 38 Guay Henri, tailleur  
 40 Hamel Joseph, repasseur de peaux  
 44 Bourget Adjudor, menuisier  
 46 Picard Albert, militaire  
 48 Bédard Azarie, menuisier  
 50 Hamel Wilfrid, comptable  
 52 Laverdière Virgile, charretier p  
 54 Lebel Wilbrod, cordonnier  
*Avenue Renaud*
- 62 Clusiaux Joseph, journalier  
 64 Carrier Onésime, bûtelier  
*Avenue Bigouette*
- 96 Leclerc Alfred, magasin  
 100 Caron Joseph, journalier  
 102 Dubuc Joseph, commis  
 Latulippe H., commis-voyageur  
 104 Paradis Joseph, électricien p  
 106 Gingras Abdon, tailleur en cuir  
 108 Bernard Honoré, cord.-machiniste  
 Couture Arthur, tailleur en cuir  
*St-Luc*

**SUD—SOUTH**

- 7 Godbout Amable, cordonnier p  
 9 Cantin Herménég., porteur de liqueurs  
 15 Rhéaume Edouard, charretier  
 Blouin Joseph, menuisier  
 17 Labrecque Joseph, cuisinier  
 19 Pouliot Joseph, boulanger p  
 21 Jean Jules, gardien de la paix  
 31 Robitaille Téléphore, porteur de pain  
 Angers Narcisse, charretier  
 33 Guay Georges, jr, comptable p  
 Guay Georges, sr, tourneur  
 35 Malouin Alfred, rentier  
 Rochette Albert, journalier  
 Gamache Ernest, emp. Dom. Arsenal  
 37 Thivierge Napoléon, tailleur en cuir  
 37A Bédard Louis, journalier  
 37B Martel Mme veuve  
 37C Gagnon S., conducteur Q. Ry  
 39 Caron Thomas, tailleur de pierre  
 41 Bouthillet Gaudias, journalier  
 43 Michaud Georges, barbier  
 Parent François, mécanicien  
 45 Drolet Louis, cordonnier  
 47 Levasseur Achille, journalier  
 49 Campagna F.-X., commis-voyageur p  
 51 Dion Joseph, conducteur d'expresso  
 53 Boulet Adélaré, commis  
 Gingras Lauréat, comptable  
*Avenue Renaud*  
 61 Vaillancourt Etienne, cordonnier  
 63 Allaire Joseph, journalier  
 Allaire Henri, pompier  
 Allaire Alexandre, pompier  
 65 Angers Edouard, charretier  
 Giguère Dollard, tailleur en fouritures  
 Rochette J. O., agent  
 67 Poirier Alcide, cord.-machiniste  
 Légaré Arthur, menuisier  
 69 Légaré Joseph, journalier p  
 71 Vital Joseph, journalier  
 73 Dumas, David, journalier  
 75 Dumas Louis, mécanicien  
 79 Julien Albéric, tailleur de pierre  
 81 —  
 83 Lagacé Uldéric, menuisier  
 85 Lacombe J.-B., boucher  
 87 Fleury Louis, agent  
 89 Lecours Antonio, mécanicien  
 95 St Laurent Joseph, menuisier  
 97 Chamberland Phyllis, chauffeur d'auto  
*Avenue Bigaouette*

**STE-MARGUERITE**, de 41, rue St-Roch, à 44, rue de la Couronne, quartier St-Roch.  
 From 41 St. Roch St., to 44, Crown St., St. Roch ward.

**SUD—SOUTH**

- 1-7 Bouré H., charron (boutique) p  
 11 Savard Mme veuve François  
 Savard Téléphore, mécanicien  
 Savard J. B., mécanicien  
 13 Bouré Honoré, jr, peintre  
 19-23 Hebrew Jewish Synagogue  
 27 Blais Joseph, meunier  
*St-Dominique*  
 29 —  
 37 Lefebvre Joseph, typographe p  
 41 —  
 43 Chartrain Henri, commis voyageur  
 47 Bernier E. B., emp. s. civil  
 51 Hayfield W., épicié (r)  
 Morin Adjudor, charretier  
 Morin Mme veuve Auguste  
 55 Doré J. M., emp. s. civil

- 57 Plamondon Joseph A., militaire  
 59 Hayfield William, grocer  
*Grant*  
 63 Moffet Alexandre, commis-voyageur  
 65 Labbé F. X., imprimeur  
 67 Tremblay Alphonse, menuisier  
 69 Laplante Philippe, ingénieur  
 71 Giroux Charles, journalier  
 73 Roberge David, commis  
 75 Lortie Mme veuve Albert  
 77 Bouchard Louis, peintre  
 r Pepin Mlle Virginie p  
 79 —  
 83 Martel Alphonse, commis-expéditeur  
 85 Tardif Régis, domestique  
 Thériault Alcide, emp. C. P. R.  
 89 Jobin Gaudias, charretier  
 91 Samson Omer, chauffeur  
 95 La Cie Martineau, quincaillier (entrepôt  
 Bernier L. A., capt.  
 Travers Joseph, plombier  
 Nadeau Charles, journalier  
 97 Vallières Jooseph, électricien  
 99 Morissette Mme veuve Adjudor  
 101 Gingras Alphonse, sr, conducteur C. P. R.  
 Gingras Alphonse, jr, emp. s. civil  
 Gingras Emile, tabac  
 103 Verreault Pierre A., charretier  
 105 Boily Charles O., comptable  
 107 Breton Eustache, corroyeur  
 Kennedy Thomas, pompier  
 107½ Barbeau Adélaré, mécanicien  
 113 Dion Mme veuve Arthur  
 119 Guay Nazaire, conducteur C. P. R.  
*Du Pont*  
 123 Lyonnais Alphonse, épicié p  
 125 Turbis Nérice, charpentier en fer  
 129 —  
 135-139 Laliberté J. B., entrepôt  
 145 Morel Wilfrid, charretier  
 Genest Adolphe, tailleur  
 155 —

*Laliberté*

- 159 Lépine Mme veuve P.  
 161 Breton Ernest, journalier  
 Nadeau Albert, journalier  
 167 Martineau Mlle Blanche  
 171 Arsenaux Germain, journalier  
 175-177 Parent Chs. A., entrepôt  
 181 Massé Alexandre, charretier  
 Turcotte Mlle Arthémise  
 183 Chartrain Mme veuve Philippe  
 Hamel dit Launière, Arthur J., commis  
 185 Bélanger Edmond, entrepreneur maçon  
 187 Maheux Mme veuve Alfred p  
 Grenon Arthur, emp. Dom. Arsenal  
 189 St-Antoine Chs A., commis-voyageur p  
 191 Chalifour Mme veuve Napoléon p  
 Chalifour Oscar, commis  
 193 Savard Joseph, forgeron  
 195 Barbeau I. Nap., peintre  
 199 Moffet O. E. & Fils, vétérinaires

*De l'Eglise*

- 201 Drolet Théophile, cordonnier  
 207 —  
 209 Jean Barthélémi, laitier  
 211 Alain Louis, charretier  
 213 Lamy Joseph, pâtissier  
 217 Gaulin Edmond, charretier  
 221 Carpentier Mme veuve Gaudias  
 223 L'Heureux Napoléon, journalier  
 225 Germain J. R., commis  
 227 Lauzier Joseph, emp. s. civil

**NORD—NORTH**

- 2 à 22 Quebec Cartage & Transfer Co, Ltd  
 24 Goldstein Abraham, caretaker

26 Beaupré Georges, commerçant d'animaux  
 32 Bédard Jacques, journalier  
*St-Dominique*

36 Bégin J. A., imprimeur  
 38 Gaskon B., pedlar  
 Lay J. A.  
 40 Lafrance Joseph, journalier  
 42 Marois Alphonse, charretier  
 44 Filioux Joseph, emp. Dom. Arsenal  
 Drapeau Mme veuve Louis  
 50 Holtzman Z., traveller  
 50½ Dorval J. Arthur, charretier  
 52 Gobeil Marcel, commis  
 52½ —  
 56 Masson Joseph, garde magasin  
 58 Robitaille Miles p

*Grant*

60 —  
 62 Lemieux Louis, chauffeur  
 64 Eighdinger M., peintre  
 66 Labbé F.-X., imprimeur  
 68 Bernier Edouard, jr, typographe  
 70 —  
 72 Côté J. E., commis-voyageur  
 74 Tremblay Roméo, militaire  
 78 Dupuis J. V., comptable  
 80 Magnan Arthur, mécanicien  
 82 Rouleau Eugène, serrefrein C. P. R.  
 84 Cauchon Mme veuve Olivier  
 88 Gaulin Urbain, journalier  
 Germain Edmond, ferblantier  
 Germain Mlle Zélia, manchonnière  
 Germain Mlle Marie  
 90 McDonough Mrs widow John  
 Deschamps L. J. S., comptable  
 92 Doyle Georges, commis-marchand  
 94 Olivier Arthur, garde-magasin  
 118-122 Sanatorium Vétérinaire de Québec

*Du Pont*

132-134 Picard Jos. B., cour à bois  
 136 Labrecque Georges, garde-magasin  
 138 Plamondon Mme veuve Ignace  
 142 Corriveau Joseph, commis  
 144 Martel L. F., épicier (r)  
 146 Dion Cyrille, employé s. civil

*Latiberté*

150-152 Picard Jos. B., cour à bois  
 158 —  
 160 Drolet Mme veuve Alfred  
 Ouellet Henri, teneur de livres  
 164 Wiseman Mme Philippe  
 Bilodeau Edouard, journalier  
 166 Martel Wilfrid, charretier  
 168 Desjardins Charles, milliaire  
 172 Després Amedée, mécanicien  
 172½ Letourneau Joseph, menuisier  
 172½ —  
 174 Martel Alphonse, charretier  
 178 Bérubé Damase, cordonnier p  
 180 Bérubé Camille, cordonnier p  
 184 Parent Chs. A., entrepôt  
 188 Filion Mlle Stéphanie, couturière  
 Bouchard Mme veuve Ovide  
 190 Gauvin Mme veuve Etienne p  
 192 Pouliot Alp., sr, emp. Dom. Arsenal  
 Pouliot Alp., jr, électricien  
 196 Binet Elzéar, conducteur d'expresse  
 Lefebvre Odina, commis-voyageur  
 202 —

*De l'Eglise*

210 Lax Harry, agent  
 216 Lacombe Jos. Pierre, journalier  
 Lacombe Wilfrid, journalier  
 220 Tardif Odilon, emp. dépt de la Marine  
 222 Bergevin Elzéar, commis-voyageur  
 224 —

226 Trudel Mme veuve Philéas  
 Trudel Albert L. B., teneur de livres  
 Renaud Joseph, charretier

**STE-MARIE**, de 15½, rue St-Réal, à  
 380, rue St-Jean, quartier St-  
 Jean-Baptiste.

From 15½ St. Réal St., to 380 St.  
 John St., St. Jean-Baptiste  
 ward.

**EST—EAST**

1 Fortin Mme veuve Siméon  
 Belisle Joseph, sous-comptable, dépt de  
 l'Agriculture  
 3 —  
 Gagné Mlle Eugénie, modiste  
 Bédard Mme veuve, femme de peine  
 5 Géliinas Napoléon, tabac p  
*Lavigueur*  
 7 Parent Louis, maçon et magasin p  
 7 Foster Philippe  
 9 Foster Stanislas, commis d'hôtel  
 13 Grenon Eugène, mécanicien  
*Latourelle*  
 15 Bleau Alexandre, commis  
 Bleau Charles, commis  
 17 Laperrière Joseph, peintre  
 19 Gravel J. A., comptable  
 Charest J. Alex., collecteur Q. Ry  
*St Olivier*

21 —  
 23-27 Pouliot Alphonse, épicier  
 25 Delisle Joseph, sr, tailleur  
 Delisle Joseph, jr, pompier  
 Delisle Albert, pompier  
 29 Brousseau Mme veuve Joseph  
*Richelieu*  
 31 Plante Auguste, emp. Dom. Arsenal  
 Landry Joseph, garde-magasin  
 33-35 Matte Arthur, emp. Mechanic Supply  
 Corriveau Mlle G., modiste (r)  
 37 Montreuil Joseph charretier  
*D'Aiguillon*

**OUEST—WEST**

*Lavigueur*  
 6 Beaudoin Philippe, menuisier  
 6½ Martel J.A., conducteur Q. Ry.  
 8 Krampe Fred, waiter  
 8½ Renaud J. Azarie, commis  
 10 Fontaine Joseph, commis  
 12 Rioux Mme veuve J., femme de peine

*Latourelle*

14-16 Martel Charles, maître charretier  
 18 Gilbert Alphonse, ébéniste p  
*St-Olivier*  
 20 Rancour Omer, jnr, pompier  
 Couillard Jos. W., commis de malles  
 20½ Lacasse Joseph, érouleux  
 22 Plamondon Philéas, commis  
 Dionne Rosaire, cond. Quebec Ry  
 Marcoux Lauréat, gardien de la paix  
 24 Dumontier J. F., sténographe  
*Richelieu*  
 32-34 Tremblay J. Arthur, épicier  
 36 Gagnon J. Wilfrid, acc. de piano  
 38 Boucher Joseph, agent  
 38½ —  
 40 Beaupré Mme veuve A.

*D'Aiguillon*

46 Berrigan W. G., Station Master C. P. R.  
 48 Gosselin Edmond, chaussures  
 50 O'Dowd J. Adolphe, emp. s. civil

**ST-MATHIAS**, de 159 rue St-Ambroise,  
à 69, Avenue Bigaouette, quar-  
tier St-Sauveur.

From 159 St. Ambrose St., to 69  
Bigatouette Avenue, St. Sou-  
veur ward.

**NORD—NORTH**

- 10 Soucy Léon, menuisier  
12 Hervieux Mme veuve Téléphore p  
14 Trudel Wilfrid, journalier  
18 Dallaire Nazaire, journalier  
20 Soucy Mme veuve Frs-X.  
24 Soucy Gédéon, chauffeur d'auto  
Chrétien Jean-Baptiste, charretier p  
26 Thibault Joseph, rentier  
30 Guilbault Joseph, tailleur en cuir  
*Carillon*  
32 Laverdière Edouard, journalier  
32½ Plamondon Emile, charretier  
34 Chevalier F. X., emp. J. B. Renaud & Cie  
36 Beaulieu Euclide, jr, commis d'hôtel  
38 Mailloux Emile, charretier  
38½ Marcoux Eugène, tailleur en fourrures  
40 Gingras Amédée, tailleur en cuir p  
42 Casault Alfred, journalier  
46 Giroux Eugène, garde-moteur  
48 Coulombe Arthur, tailleur en cuir p  
50 Cantin Albert, commis  
52 Coulombe Victor, charretier p  
54 Labrecque Joseph, repasseur de peaux  
56 Dumontier Pierre, repasseur de peaux.  
62 Chamberland Joseph, gardien de la paix  
64 Paquet Adjudor, tailleur en cuir  
66 Lepage Mme veuve Wenceslas p  
Tremblay Joseph, plombier  
68 Gosselin Renaldo, couturier  
*Avenue Renaud*  
90 Bourbeau Napoléon, charretier p  
Bourbeau Augustin  
Létourneau Amédée, journalier  
94 Nolin Emile, peintre  
96 Poulin Joseph, gardien de la paix p  
100 Picard Edgar, cordonnier  
102 Latulippe Albert, plombier p  
104-105 Morency J. L., boîtes en carton p  
*Avenue Bigaouette*  
120 Patry Jean-Bte, menuisier p  
Laroche William, rentier  
122 Vallée Albert, sergent de police  
124 Bédard Joseph, emp. Bell Telephone p  
126 Frigault Joseph, cord.-machiniste  
128-130 Gailbault Emmanuel, cordonnier

**SUD—SOUTH**

- 3 —  
9 Jobin Valmore, peintre p  
13 Dorval Léger, mécanicien p  
15 Drouin Mme. veuve Frédéric  
17 Caron Mme veuve Zéphirin p  
23 Bouchard Edmond, charretier  
*Carillon*  
33-35 Ecole élémentaire  
Giroux Mlle Maria, institutrice  
Oueltte Mlle Marie, institutrice  
37 Gagnon Philémon, charretier  
39 Marsan Louis, tailleur en cuir  
41 Gosselin Amable, menuisier.  
Gosselin J.-Henri, sec. Bureau des Ing.  
Stationnaires  
47 Royer Arthur, cordonnier  
Royer Laurent, tanneur  
49 Taillon Joseph, tailleur de gants p  
55 Pruneau Adélard, cordonnier  
57 Thomassin Victor, charretier  
Bédard François, menuisier p

- 59 Racine Joseph, journalier p  
61 Labbé Albert, cordonnier  
65 Doré Ulric, charretier  
67 Giguère Adélard, tailleur en cuir p  
67½ Huot Charles, emp. C. G. R.  
73 Gosselin Pierre, menuisier  
75 —  
77 Fortier Mme veuve Antoine  
79 Taillon Charles, menuisier p  
81 —  
83 Robitaille Arthur, charretier  
Giguère Louis, charretier  
95 Boutin Alphonse, fruits p  
*Avenue Renaud*  
91 Mallard Jacques, charretier p  
93 Déry Albert, journalier  
95 Pagé Raoul, peintre p  
*Avenue Bigaouette*  
119 Favron Flavien, journalier  
121 Létourneau Arthur, cord.-machiniste p  
125 Montreuil Alexandre, secrétaire, Police  
Provinciale  
127 Dufour William, cordonnier p

**ST-MICHEL**, de 97, rue St-Patrice, à  
100, rue St-Amable, quartier  
St-Jean-Baptiste.

From 97, St. Patrick St., to 100 St.  
Amable St., St. Jean-Baptiste  
ward.

**EST—EAST**

- 5 Sanfaçon Joseph, épicier  
7 Lachance Louis, maçon  
Derome Mlle Virginie, couturière  
7½ Dubuc Emile, journalier  
9 Harding Wm. J., night watchman  
9½ Normand Mme veuve Hubert  
9½ Wright Mrs widow John  
9¾ Keiller R., sergent  
11a Labbé W., lieutenant  
11b Clegg Geo. E., mgr Marconi Wireless  
11c Leclerc Louis, cuisinier (r) p  
13 Côté Ls-P., menuisier  
13½ Turgeon Arthur, machiniste  
15 —  
*Artillerie et Ste-Julie*  
19 O'Connor Stephen, grocer  
21 Halpin R. V., P. O. clerk  
O'Connor Stephen, grocer (r)  
23 Dows Thomas, soldier  
33 O'Byrne Frank, goal guardian  
Doyle Michael  
37 Moyses William, machinist  
Williams J. H., bookkeeper  
39 Power Patrick, clerk  
Power John, provincial police  
Power James, laborer  
41 Leslie Wm F., supt G. N. W. T. Co.  
43 Murphy Thomas, telegraph operator  
45 Lappage William, soldier  
47 Murphy J. J., bookkeeper  
49 Brady Mrs widow John  
Kelly Christie, machinist  
51 Weber Fred., jeweller  
53 Thompson Frederic, soldier  
Thompson Miss Margaret  
57 Sheridan John, wharfinger  
Sheridan Joseph, clerk  
Reid William, emp. *Quebec Telegraph*  
59 Gaterell James, machinist  
Walsh Miss Kate  
61 Coreoran William, R. S. P. C. A.  
63 Malloy Thomas, electrical contractor  
71 Dupuis Théodule, charretier  
Mulcair Ed., emp. Dom. Arsenal  
Mulcair Thomas, stevedore

- 73 Walsh Patrick, carter  
 75 Walsh James, soldier  
 75½ Turcotte Edouard, militaire  
 75½ Keitley Alfred, emp. Dom. Arsenal  
 77 Dorval J. F., gérant Banque Nationale, succ. du Palais  
 79 LaRoche W. P., pharmacien

**QUEST—WEST**

- 10 Blouin Frs-Xavier, commerçant p  
 Blouin Ferdinand, commerçant  
 Turgeon Mme veuve Louis  
 LaRoque L. Joseph, emp. B. de Poste  
 12 Belleau J. A., emp. s. civil  
 16 —

*Artillerie et Ste-Julie*

- 20 Jones Thomas, emp. Dom. Rifle  
 Ryan Miss Anny  
 22 Vatcher James, carter  
 24 Galichau Georges, mécanicien  
 26 Kelly Edward, boiler maker  
 Savard Wilbrod, scieur de bois  
 28 Brady Alphonse John, soldier  
 30 Kerwin Mrs widow P. W.  
 O'Donnell Miss C.  
 O'Donnell Miss L.  
 34 Lachance Philippe, militaire  
 36 Turpin Albert, tailleur en cuir  
 38 Hay T. D., waiter  
 40 Graham Robert, soldier  
 4 Cullerton Thomas, policeman  
 Nelligan Miss Margaret  
 50 Laroche Eugène, cocher  
 Dallaire Mme veuve Philippe p  
 Dallaire Adélar, comptable  
 52 Creighton Mrs widow B.  
 Creighton James, clerk (at the front)  
 Creighton Wilfrid (at the front)  
 56 Lower Samuel, upholsterer  
 Lower Samuel J., upholsterer  
 58 Frawley Patrick, civil service clerk  
 60 Murphy Peter, emp. C. N. R.  
 Murray Jeremiah, carter  
 62 Fuller Thomas, brass finisher  
 64 Leahy John, R. C. G. A.  
 66 Lower E., upholsterer  
 McHugh Michael, conductor Q. Ry  
 68 Thorne Albert, policeman  
 70 Johnson Ernest, soldier  
 Russell James, R. C. G. A.  
 72 Jones Mrs widow Patrick p  
 Jones A., machinist  
 Ward George, soldier

**ST-NAZAIRE,** (Voir-See rue Créma-  
 zie.)

**ST-NICOLAS,** de 88¾, rue St-Valier,  
 à 361, rue St-Paul, quartier  
 Champlain.

From 88¾ St. Valier St., to 361 St.  
 Paul St., Champlain ward .

**EST—EAST**

- 10 —  
 12 Armaly M. J. & Co., dry goods  
 14 Dion Pierre, journalier  
 16 Bouchard Jos. Edgar, journalier  
 Gimafel Charles, pedlar  
 18-20 Tremblay J. Ernest, magasin de fruits  
 Brousseau Napoléon, sr, ferblantier (r)  
 22 —  
 24 —  
 26 Bouchard Elzéar, magasin d'occasions  
 28 —  
 30 Douville Joseph, tabac  
 32 —

- 34 Issa Jim, pedlar  
 Latouffe Joseph  
 Latouffe Sam., journalier  
 36 Bowen Peter, norloger et bijoutier  
 38 Boily Edmour, menuisier  
 40 Marchand Mme veuve Pierre  
 42 Tanguay Charles, sellier  
 44 Morin Mme Auguste  
 Morin Arthur, commis  
 46 Roy Lucien, boucher  
 48 Veilleux Charles

**QUEST—WEST**

- 15-19 Boswell's Brewery, office  
 35 Pilote Oscar, menuisier  
 Bois Henri, charretier  
 37 Nadeau Pierre, épicier  
 39 Blais Régis, cuisinier  
 41 Chinese laundry  
 43 Mathurin Edmond, maison de pension  
 Mathurin Ernest, commis de malles  
 Sayles Thomas, conducteur C. P. R.  
 Doucet J. L., opérateur G. N. W.  
 45 —  
 47 Central Café  
 49 Fradette Henri, journalier  
 Herf A., laborer  
 51 Roy Lucien, boucher (r)  
 Desjardins Alfred, mouleur  
 Marcoux Joseph, journalier

**ST-OLIVIER,** de la rue des Glacis, à  
 F½, Avenue de Salaberry,  
 quartier St-Jean-Baptiste.

From Des Glacis St., to F½ De Sa-  
 laberry Avenue, St. Jean-Bap-  
 tiste ward.

**SUD—SOUTH**

- 1-5 Sœurs de la Charité, parloir  
 Rvde Sœur Ste-Luugarde, supérieure  
 Rvde Sœur Ste-Christine, assistante  
 Rvde Sœur St-Théodore, économme  
 15 Dépôt des missions des SS. de la Charité  
*St-Eustache*  
 25 Langlais Roméo, avocat, de Roy, Lan-  
 glais Godbout & Rochette  
 27 McGough Capt. Henry John  
 29 Mathieu Mme veuve J. Louis  
 Byrne William, stevedore  
 31 Lemelin Mme veuve J. D.  
 37 Melsaac Daniel, coachman  
*Côte d'Abraham*  
 49 Bédard Mme veuve Pierre,  
 Pepin Mlle A., professeur de piano  
 51-51½ Morin David, forgeron  
 53 —  
 55 Gouin Mme veuve Charles  
 Dubé Oscar, commis de banque  
 Dubé Ivanhoé, commis  
 Morency Joseph C., commis B. de Poste  
 57 Mercier Alfred, menuisier  
 59-61 Sylvain Emmanuel, débit de tabac  
*St-Augustin*  
 63 Boily Georges, cordonnier-machiniste  
 65 Gignac Louis, menuisier  
 67 Petit J. W., comptable  
 Cayer Napoléon, mécanicien  
 67½ Huot Antonio, peintre  
 69 Hudon Louis menuisier  
 69½ Jalbert Mme veuve Fortunat  
 Jalbert Gabriel, teneur de livres  
 71 Béland Dave, agent  
 71½ Savard Félix, commerçant  
 73 Boutet Alphonse, mesureur de bois  
 75 Hayes Michael, laborer

- 75½ Mailloux Ernest, commis-expéditeur  
 77 Labbé Adhémar, conducteur Q. Ry  
 79 Pelletier Mme veuve Alfred  
 79½ Gaumond Alphonse, typographe  
 81 Carbonneau J., sculpteur et chef d'orch.  
 83 —  
 85 —  
 93 Fraser John, soldier  
 95 —  
 97 —  
 99 —  
 101 Fortier Napoléon, boulanger  
 103 —  
 105 Gauvin Adélard, boucher (r)  
 Trudel Isidore, menuisier  
*Côte Ste-Genève*  
 107 —  
 109 Fortier Adjutor, emp. Qué. Cartage  
 111 Couture Louis, menuisier  
 115 Bégin Ernest, emp. Hôtel Victoria  
 Bégin Mlles L. et E., couturières  
 117 Hamel J. O. D., commerçant  
*Côte Ste-Genève*  
 121 Pageau Elzéar, agent p  
 121½ —  
 123 —  
 125 Dorion Avila, charretier  
 129 —  
 131 Villeneuve Henri, menuisier p  
 Villeneuve Antoine, tailleur de pierre  
 Julien Esdras, contremaitre  
 133 Gagné Georges, emp. s. civil  
 135 Tremblay Mme veuve Alfred  
 137 Fortier Josphp, comptable  
 139 Thiboutot Arthur, fonct. public  
 141 Sylvain Arthur, coraonnier  
 143-145 Sylvain Antoine, cordonnier  
 147 Tanguay Joseph, mécanicien  
 Plante Adélard, pompiér  
 147½ Samson Mlle Caroline  
 —  
 Gagnon Cléophas, menuisier  
 149 Désaulniers Octave L., commis-voyageur  
 Rochette Ernest, pâtissier  
 149½ Maheux Alfred, cond. Q. Ry  
*Ste-Marie*  
 151 Robitaille Joseph, cordonnier  
 151½ Charest Francis, menuisier  
 de Lachevrotière Mme veuve J. C.  
 153 Paré Anthime, garde-moteur  
 155 Lamontagne Joseph, forgeron  
 Lamontagne Arthur, commis  
 155½ Patry Mme veuve Joseph  
 157 Bouchard L. E., Sergt Inst. R.C.R.  
 157½ Bussièrre Ferdinand, sergent de police p  
 Roy Emile, commis  
 159 Suzor L. A., sténographe  
 159½ Chamberland Siméon, typographe  
 161 Pageau Georges, menuisier  
 Fournier Auguste, gardien  
 Desrochers Auguste, garçon de table  
 163 Dubé Eugène, photo-graveur  
 165 Masselotte E. V., peintre d'enseignes  
 167 Gamache Mlle Anna, modiste  
 Bilodeau Mlle Laura, modiste  
 169 Desrochers Albert, mécanicien  
 171 Gauvin Frank, presseur  
 173 Masselotte Mme veuve P. G.  
 Masselotte Alexandre, comptable  
 175 Breton Jos., sur, entrep. maçon et me-  
 nuisier p.  
 177 Galibois J. Eug., prop. Edifice Commercial  
 179 Myrand Mme veuve Michel p  
 181 Filion Elzéar, rentier  
 183 Alleyn Georges, clerk Bell Telephone  
 185 Turgeon Joseph, plombier

- 185½ Letourneau Phydime, agent machines  
 à coudre  
 187 Lachance Alphonse, commis-voyageur  
 189 Lalonde J. S., agent général C. P. R.  
 Bertrand D. E., agent  
 189½ Matte Louis C., commis p  
 Matte L. A., typographe  
 191 Dubuc Mme veuve G.  
 Dubuc Alfred, journalier  
 Dubud Roméo, barbier (r)  
 Dubuc Léonidas, emp. Dom. Arsenal  
*Ste-Claire*  
 193 Bussièrre J. A., de Sam Bussièrre, Eur.  
 195 Douville Rodolphe, restaurateur (r)  
 197 Legendre Joseph, voy. de commerce  
 199 Chassé Alphonse, commis  
 201 Audet Albert, comptable  
 203 Gingras Jules, laitier  
 203½ Chartré Charles emp. s. civil  
 205 Gingras Mme veuve Joseph p  
 207 Bussièrre Edgar, député greffier, Cour  
 du Recorder  
 217 Pelletier Téléphore, menuisier  
 Faucher Edmond, laitier  
 221 Marois Mlles p  
 223 Plain W. Edward, gardener  
 225 Arteau François, sr, charretier  
 Arteau Joseph, cocher  
 Arteau François, jr, tailleur en fourrures  
 Arteau Adélard, tailleur  
 Arteau Ludger, étudiant  
 Arteau Almanzor, plombier  
 227 Barette Mlle Rose Délima  
 Barette J. W., agent  
*Déligny*  
 241 Rochette Félix, prop. Laiterie Frontenac  
 243 Caron Mme veuve Louis  
 Caron L. E., charretier  
 Gauvin Mme veuve Michel p  
 Gauvin Antonio, relieur  
 245 Gingras Mme veuve Cyrille  
 Gingras Georges, commis  
 Gingras William, commis  
 Turgeon Mme veuve Louis  
 245½ Arel J. W., professeur  
 247 Matte Wilbrod, sr, rentier p  
 Matte Joseph P., de Gagnon & Matte  
 249 Plamondon Olivier, commis  
 255 —  
 259 Paré Edmond, relieur  
 Morasse Mme veuve Cyprien  
 259½ Mercure Mme veuve Elie  
 259¾ Paré Octave, journalier  
 261 Audet Eugène, emp. dépt. de la Voirie  
 263 Laperrière H., charretier  
 Déry Arthur, peintre p  
 265 Gingras Jean-Baptiste, sr, laitier p  
*Sutherland*  
 279 Marois Gaudias, charretier p  
 Boivin Mme veuve Stanislas  
 281 Bussièrre Augustin, charretier  
 Bussièrre J. Ernest, comptable  
 283 Thibault Naz. Jos., garde magasin  
 285 Raymond Jean-Bte, mécanicien  
 Delisle Pierre, menuisier  
 287 Marois Mme veuve Chrysologue p  
 289 Laforce Adélard, charretier  
 291 Gauvin Philéas P., boucher (r) p  
 291½ Godin Mme veuve Joseph  
 293 Moisan Omer, garde-moteur p  
 Paquet Emile, commis  
 295 Petit Elzéar, journalier  
 295½ Trudel Wilbrod, charretier  
 297 O'Brien James, telegraph operator  
 2 7/8 Rioux Joseph, menuisier  
 299 Ecole modèle  
 Dussault Nap., conducteur Q. Ry

301 Gagnon Chs, emp. Dépt de la Milice  
 301½ Gagnon Elzéar, commis  
 303 —

*Racine*

305 Pagé Edouard, commis-marchand  
 Pagé Almanzor, tailleur  
 307 Tardif Pierre, cordonnier  
 309 Bilodeau Médéric, plombier  
 Jacques Joseph, menuisier  
 311 Genest Théophile, soldat  
 Audy Pierre, ébéniste p  
 313 Despatis Delphis, tailleur en cuir  
 Turcotte Charles, militaire  
 315 Blouin Edouard, garde-moteur  
 Martin Henri, journalier  
 315½ Robitaille Napoléon, forgeron  
 317 Demers Edouard, ancien restaurateur  
 317½ Faguy Joseph, conducteur d'expresso  
 319 Rose Henry, R. C. G. A.  
 321 Bégin Edmour, garde-moteur  
 323 Côté J. B., boucher  
 323½ Gagnon Uldéric, cordonnier  
 325 Bussières Ernest, teneur de livres  
 325½ Genois Adjutor, charretier p  
 Dolbec Georges, emp. s. civil  
 327 Jobin J. B., commis  
 Matte Alexandre, commis  
 327½ Thompson Edward, R. C. G. A.  
 329 —  
 Rochette Joseph, tailleur en cuir

331 —

333 Bourret Azarie, journalier  
 Bourret Mme veuve A.

*Marcband*

335 —

337 Pageau Mme veuve Barthélémi  
 341 Vézina Odina, soll. d'assurances  
 341½ Vézina Hildevert, laitier  
 343 Morasse J. O., charretier  
 345 Morand Elzéar, peintre  
 373 Bourassa Joseph, charretier  
 375 Drolet Alphonse, commis  
 377 Rioux Napoléon, ancien pilote p  
 379 —

Demers Ls-Ph., emp. fab. de munitions

381 Martineau Jacques, typographe  
 Martineau Léon, peintre

383 Raymond Alphonse, cocher

385 —

387 Vaillancourt Mmes, institutrices  
 Vaillancourt Mme veuve Lazare

389 Lefebvre Léon, soldat

391 Huntel J., pressier

**NORD—NORTH**

2 Dépôt des pauvres

4-2 Maison St-Joseph

12 Maison des employés des Sœurs de la Charité

14 Usines et ateliers des Sœurs de la Charité.

*St-Eustache*

24 Talbot Louis Numa, commis

28 Thomas Mrs widow Philip

30 Jobin Arthur, fonctionnaire public

36 Petit Noviciat des Frères de St Vincent de Paul

*Côte d'Abraham*

54 Sharples John, soldier

56 Guilmette Adjutor, de Crown Furniture Co., Ltd

58 —

*St-Augustin*

64 Lepage Cyprien, sr, rentier

Lepage Cyprien, sr, commis

66 —

68 Hudon Michel menuisier

*Ste-Madeleine*

70 Gauvin Adélar, boucher

74 Rouleau Edmond, commis

76 Pope A. J., electricien

78 Fortin Clovis, cordonnier

Mercier Arthur, menuisier

80 —

82 Kelly A. P., watchman

82½ Tims Francis, bookkeeper

84 Ward Patrick, stevedore

86 Grenier Mme veuve Joseph Denis

88 Vézina Alfred J., commis-marchand p

90 —

92 Pampalon Mme veuve Wilbrod

Pampalon Omer, manchonnier

91 Garant F.-X., ancien libraire

96 Marquis Mme veuve Stanislas

Prémont Frs, corroyeur

Prémont Mlle Antoinette

100 Boulet Jean-Bte, mécanicien

Boulet Armand, teneur de livres

Boulet Mlle Lillose, sténographe

102 Richard Mme veuve Elle

Richard Almanzor, tailleur

106 Delisle E. A., épiciier (r)

*Côte Ste-Genève*

110 Gingras Mme veuve Jules p

112 Dion Jules, de J. E. Livernois, Ltée

114 Laroche Alphonse, conduct d'expresso

118 Godbout Hector, typographe

120 Gilpin John, night watchman

122 Lamb John Thomas, emp. s. civil

124 Marcoux J. Adélar, comptable, dépt du

Secrétariat

126 Parent Félix, commis

Poitras Eugène, menuisier

Rochette Odina, messenger

Bertrand Mlle M. S.

128 Bartlett Henry, waiter

Watt Richard, emp. Q. Ry

130 Gagnon J. A. Eudore, emp. B. de Poste

132 Gagnon Mme veuve Joseph p

Turgeon J. Edgar, teneur de livres

134 Gagné Ferdinand, voyageur

136 Reynolds George, clerk

Dallaire Mme veuve Napoléon

138 Bilodeau Ulric, comptable

—

140 Renaud Mme Alfred

142 Arcand H., agent

Arcand Edgar, agent

*Ste-Marie*

144 Drolet Phidyme, farine préparée p

146 Dorval Roméo, comptable

148 Cloutier J.-Bte, ancien professeur

150 Paquet Edgar, garçon de tables

152 Létourneau Firmin, sollicit. d'assurances

154 Samson Alfred, emp. Dom. Arsenal

156 Hardy François, commis

158 Drouin Joseph, voyageur de commerce

160 Simard Alfred, cons. able special

Simard Mlle Régina, modiste

Simard Herménégilde, commis

162 Piche Xavier, emp. J. B. Renaud &amp; Cie

164 Bélanger Joseph, presseur

166 Simoneau Geo., gérant Dr Ed. Morin &amp;

Cie Ltée

168 Coulombe Mme veuve E. T.

Coulombe Horace, de E. T. Coulombe &amp; Cie

Enr.

Coulombe Henri, commis-voyageur

168½ Bouchard Mme veuve Jos. A.

Boulet Mme veuve Isidore

168¾ Gagnon T. P., capitaine

168¾ Belle Isle Donat, commis

170 Lamontagne Philibert, secrétaire de la

Corporation des Pilotes

172 Côté Achille, du Syndicat de Québec p

- 172½ Dugal Miles A. et J.  
 174 Gingras Mme veuve J.-Bte  
 174½ Plante Mme veuve Charles  
 176 Plamondon Edmond, forgeron  
 Plamondon J. A., commis  
 Gravel Elie, emp. à la Corporation  
 180 Lemieux Odilon, boucher r  
 180½ Trottier Georges, jr, épicier  
*Ste-Claire*  
 182 Bélanger Edouard, emp. s. civil  
 182A Long Gérard, musicien  
 182B Letarte Narcisse, proposé aux bagages  
 182C Kerrigan John, confectioneer  
 182D Moreau Oscar, commis-épicier  
 182E Bousquet Wm, rentier  
 184 Papillon Mme veuve Raphaël  
 —  
 186 Dion Zéphirin, menuisier  
 186½ Pelletier Jean-Bte, forgeron  
 Gariépy Joseph, conducteur Q. Ry  
 188 Simpson A., emp. C. P. R.  
 190 Trépanier J. Arthur, commis  
 190½ Gosselin Mme veuve Godfroi  
 192 Morency Emile, cond. Q. R.  
 Brouard Joseph, conducteur  
 194 Marcoux Eugene, ancien charretier p  
 Marcoux Achillas, conducteur d'expresso  
 194½ Robitaille Chs A., comptable  
 Picard Emile, commis épicier  
 196 Dolbec Philémon, emp. Bell Tel.  
 Pichette Lucien, commis  
 196½ Rochette Joseph, menuisier p  
 198 Dubuc Mme veuve Joseph  
 198½ Bedard J. Albert, asst.-surintendant  
 Quebec Pilotage office  
 Poitras Léopold, comptable-auditeur  
 200 Morissette Mme veuve F. H.  
 Morissette Adélar, commis-voyageur  
 200½ Carbray Mrs widow J.  
 202 Gauvin Pamphile, plombier  
 202½ Lefebvre J. Anthyme, marbrier p (r)  
 204 Dugal Mme veuve Ephrem  
 Dugal Joseph, commis-quincaillier  
 Dugal Calixte A., teneur de livres  
 Rancourt Napoléon, conducteur Q. Ry  
 206 Davidson Robert, soldier  
 206½ Déry Joseph, pâtissier  
 206¾ Giroux Wilfrid, plombier  
 Drolet Joseph, garde-magasin  
 208 Gilbert Siroi, emp. s. civil  
 Gilbert Hector, clavigraphie  
 Gilbert Lomer, emp. s. civil  
 210 Bertrand M. J. L., agent (r)  
 212 Gaboury L. Emile, cond. de malles  
 214 Lachance J. Adjudant, mécanicien  
 216 Dugal Henri, commis  
 218 —  
 220 Breton Mme veuve Hector  
 222 Petitclerc Frs, surt. Quebec Telegraph  
 Printing Co  
*Délicy*  
 224 Paré Léon, messenger de banque  
 Paré Chs. A., commis  
 Paré Elisée, commis  
 Gagnon Joseph, sr, police provinciale  
 226 Brousseau J. E., libraire  
 228 Garneau Alphonse, charretier p  
 228½ Thibaudeau Rozaire, mécanicien  
 230 Masson Louis, laitier p  
 230½ Moisan Edgar, m-nuisier  
 232 Villeneuve Alfred, commis  
 234 Dubuc Antonio, mécanicien  
 236 Rousseau Alfred, cordonnier  
 Chantal Arthur, peintre artiste  
 238 Dorval J. B., boucher r  
 Pagé Rosaire, pressier  
 240 Minguy Albert, charretier  
 Pouliot Eudore, emp. des Postes  
 242 Côté J. Alexandre, commis-marchand  
 Côté F.-X., commis-expéditeur  
 Côté Thomas, maçon  
 Côté Ls Joseph, commis-voyageur  
 Cantin Joseph, journalier  
 244 Gagnon Joseph, jr, boucher  
 244½ Gagnon Pierre, menuisier  
 Berthiaume Joseph, garde-magasin  
 246 Masson Oscar, commis-marchand  
 248 Poitras Wilfrid, emp. s. civil  
 250 Pelchat Ls Philippe, comptable  
 252 Bigaouette Emile, horloger p  
 254 Marois Lazare, menuisier  
 Brousseau J. Wilbrod, facteur  
 256 Boucharde Albert, facteur  
 256½ Cantin Mme veuve Narcisse  
 Cantin Ernest, garde-moteur  
 258 Vézina Onésime, modèleur  
*Sutherland*  
 260 Béland Moïse, snr, cnarretier  
 266 Delisle Hilaire, commerçant de chevaux p  
 Delisle Ernest, commerçant  
 Garneau Miles D. et P. femmes de journée  
 268 Béland Mme veuve Joseph  
 Robitaille Joseph, emp. C. N. R.  
 270 Girard Antoine, ouvrier en munition  
 Brousseau Louis, journalier  
 272 Bilodeau Mme veuve Joseph  
 Bilodeau Joseph, peintre  
 274 Trudel Mlle Florida, modiste  
 Laperrière Napoléon, charretier  
 276 Roy Sylvio, commis  
 276½ Côté P. E., comptable  
 Trudel Ignace, contremaitre  
 278 Parent Ferdinand, peintre  
 280 Dionne Alphonse, commis  
 Dionne Joseph, voyageur de commerce  
 Garneau Mme veuve Georges  
 Godbout Odilon, barbier  
 280½ Gauvin Philéas P., boucher  
 282 Jobin Joseph, jr, menuisier  
 284 Robitaille Mme veuve Joseph  
 286 Jobin Joseph, sr, menuisier p  
 290 Plamondon Honoré, snr, journalier  
 Drolet Joseph, conducteur Quebec Ry  
*Racine*  
 290½ Beaulieu & Turcotte, commerçants  
 292 Laflamme F.-X., commis  
 Pelletier Wilfrid, menuisier  
 292½ Matte Arthur, chauffeur d'auto  
 Amyot Jos. Elie, commis-voyageur  
 294 Hamel Charles, boulanger p  
 294½ Huot Elzéar, charretier  
 296 Boutet Joseph, commis d'hôtel  
 298 Thibault Alphonse, charretier p  
 300 Carpentier Louis, boucher p  
 302 McCallum Honoré, charretier  
 304 Walsh James, conducteur d'expresso  
 306 Morissette Mme veuve Adjudant  
 306½ Bertrand Auguste, peintre  
 306¾ Garneau Mlle Valérie  
 Garneau E., tailleur  
 Gauvin Germain, menuisier  
 308 Racette J. B., laitier  
 310 Tessier Adélar, menuisier  
 Paquin Odile, commis  
 312 Audet Elzéar, tailleur  
 Audet Xénophon, mécanicien  
 Audet J. Albani, commis-voyageur  
 312½ Jobin Joseph, sr, jardinier  
 Jobin Napoléon, commis  
 Jobin Joseph, jr, commis  
 314 Gauvin Cléophas, boucher  
 316 Gingras Alfred, journalier  
 Gingras Edmond, pressier  
 Miller Félix, facteur  
 316½ Fortier Mme veuve William  
 Fortier Gustave, commis

- 316½ Joubert Philippe, jr, menuisier  
 318 Lachance Frs, charretier p  
 320 Gingras Francis, mécanicien  
 324 —  
     Gagné Michel, rentier  
 326 Cantin Raymond, épicier  
     *Marchana*  
 328-328½ Noël Fabien, épicier  
 330 Labbé Joseph, journalier  
 330½ Caron Mme veuve Philéas  
     Gosselin Joseph, tailleur  
 330½ Patry Emmanuel, sur, cordonnier p  
 332 Pagé Charles, conducteur Q. Ry  
 354 Lepage Régis, menuisier  
 340 Cantin Raymond, épicier (r)  
 342 Lavoie Joseph, gardien R. C. G.  
 344 Chaput Gaston, militaire  
 350 Paquet Adélard, peintre  
     Lamonde Téesphore, jardinier  
     Morissette Octave, jardinier  
 352 Laveau C. P., commis-voyageur  
 354 Frenette Alphonse, mécanicien  
 356 Croteau Henri, tailleur en fourrures  
 356½ Paré Cléophas, charretier  
 358-360 Lafrance F. X., emp. dépt de l'aqueduc  
 362 O'Dowd Francis H., guardian Q.W.W.

**ST. PATRICK**, de 72, rue St-Eustache,  
 à 17, rue Scott, quartier St-  
 Jean-Baptiste.

From 72 St. Eustache St., to 17  
 Scott St., St. Jean-Baptiste  
 ward.

#### NORD—NORTH

- 2 Guillemette J. & M., épiciers  
 4 Guillemette Joseph, de J. & M. Guille-  
 mette  
     Guillemette Mathias, de J. & M. Guille-  
 mette  
 6 Châteauevert Thomas, forgeron  
 8 —  
     *Stuart*  
 10 Girard Mme veuve Edouard  
 McPherson Mrs widow David  
 12 Weber Albert, soldier  
     Frazell Wm, checker C.P.R  
 14 Tremblay Ls Philippe, militaire  
 16 Jackson Joseph, plombier  
 18 Delisle Joseph, barbier (r)  
 20 Cummerford Frank, laborer  
 22 Clark S. H., emp. Dom. Arsenal  
 24 Delisle Mlles Eugénie et Céline  
     Couillard Eudore, commis  
 26 Savard Mlle Claire  
 26½ Croteau Philéas, charretier  
 26½ Brennan Henry, goal guard  
     Lacroix J. O., électricien  
 28 Gagnon Georges, menuisier  
     Forgues, Edouard, navigateur  
 30 Scally James, foreman  
 r —  
 32 Simpson William, dyer  
     Hethrington Miss Catherine, sch. teacher  
 36 Hay Mrs Allan A.  
 38 Levesque Real J., emp. s. civil  
 50 Menard Joseph, ferblantier  
 52 Lapointe Onésiphore, garçon de table  
 54 Loiselle Jonh, machiniste et magasin  
     *St-Augustin*  
 56 O'Brien Auto Co., Regd  
 68 Béland Joseph, charretier  
 70 Walsh Mrs widow George  
 72 Boiteau Mme veuve Antoine  
     *St-Simon*  
 74 Bertrand Ferdinand, maître charretier p  
 76 Brousseau Mme veuve Joseph

- 76 Roy Arthur, garde moteur  
 78 Mulrone Thomas, ex-capt. Fire Brigade  
 80 Arcand Charles, journalier  
 80½ Torontur Frank, commercial traveller  
     Trépanier Antonio, emp. Club Garnison  
 82 Goudreault P., conducteur d'expresse  
 84 Giroux Alfred, commerçant (r)  
 86 Langlois Mlles, modistes  
     Bourbon Ls-J., emp. dépt de la Marine p  
     Belloir Joseph, électricien  
 88 Tanguay Auguste, journalier  
 88½ Blouin Léopold, boucher  
     Pelletier Mme veuve Joseph  
     Godbout Placide, emp. s. civil  
 88½ Arthur R. W., R. C. G. A.  
     *Côte Ste-Genève*  
 90 Dumaine Mme veuve F.  
     Dumaine Oscar, entrepreneur  
 92 Miller James, R. C. G. A.  
     Bois Joseph, barbier  
 92½ —  
 96 Vachon J. F., libraire (r)  
 96½ Grenier Edouard, briqueteur  
 98 Thivierge Joseph, cordonnier  
 98r —  
 100-106 Morin J. Emile, garage  
 101r Houle Mme veuve Alfred  
 106r Leclerc Albert, charretier  
 106½ Bigaouette Mme veuve Joseph  
 108 Beaulieu Alphonse, charpentier  
 110 Lafrance Elzéar, boulangier  
     *Des Zouaves*

- 112 —  
 120 Gilbert Mme veuve Amable  
 122 Murphy James, machinist  
 126 Read James, laborer  
 126½ McDonald Mrs widow Alex. J.  
     McDonald Miss Christiane  
 128 Serace C., sergent  
 128½ Villeneuve J. W., commis  
 130 La Cie Garneau, Côté, Moisan, mécani-  
 ciens  
 132 Garneau Gustave, de La Cie Garneau,  
     Côté & Moisan  
 144 Larivière Mme veuve. E. B.  
 146 Hogan Edward, portier  
 148 Walsh Patrick, electrician  
     Godin Georges, mécanicien  
 150 Gauvin Bénédi, employé civil  
     Gauvin Joseph, cigarier  
 152 Saunders Mrs widow Henry  
 —  
 154 Duchesneau Ernest, facteur  
     Légaré Joseph, barbier  
 156 Paradis J. H., détective, bureau du  
     Revenu  
 158 Vézina L. D., ent-menuisier

#### SUD—SOUTH

- 9 Genest Honoré, tisserand  
     *Stuart*  
 9½ Valcourt Elzéar, journalier  
     Genest Philippe, charron  
     Aubin Napoléon, charretier  
 r Pritchard Mrs widow Edgar  
 11 Bouchard Omer, tailleur en cuir  
 21 Gingras Mme veuve Joseph  
 23 —  
 25 —  
 27 Feeney Richard, culler  
 29 Picard Lauréat, hullssier  
 31 Lelarge Ernest, agent  
 33 —  
 35 Doyle Mrs widow Charles  
 37 Chalmers J., soldier  
     Roy David, pompier  
 39 —

- 43 Forgues Mme veuve Adélar  
 45 Winn Miss Mary  
 Caron Mme veuve Pierre  
 Leclerc Joseph, charretier  
 Reardon Dennis p  
 47 Fréchette Mme veuve O., femme de peine  
 49 Waite Mrs widow John  
 51 Archibald Robert, soldier  
 53 Sylvain Gaudias, cordonnier (r)  
 Sylvain Emmanuel, commis-voyageur  
 Smith A., waiter  
 55 Sylvain Gaudias, cordonnier

*St-Augustin*

- 57 Kell H. G., grocer (r)  
 59 McGrath John, soldier  
 61 Cruchley A. C., soldier  
 63 Corcoran Mrs widow James  
 Connelly Michael, soldier  
 Thorm William, policeman  
 65 MacDermott Edward, carter  
 67 Whittington Alex., bricklayer  
 69 Fiset Mlle Imogene  
 73 McConnickie William, soldier  
*St-Simon*  
 79 Brennan P. J., inspector  
*D'Artigny*  
 85 Nadeau Philéas, ferblantier  
 r —  
 87 Faguy Charles, épicier  
 89 Burford John S., painter and decorator  
 Burford Chs. W., painter  
 91 Quinn John T., plumber  
 95-97 Sansfacon Joseph, épicier p

*St-Michel**Lachevrotière*

- 117 Halle Berthelot  
 25-26 Giroux Alfred, commerçant  
 29-30 Côté Ferdinand, magasin  
 7 Thibeault H., boucher  
 11-12 Blouin J. L., boucher  
 13-14 Boulet & Lavoie, Enr., bouchers  
 16-17 Blouin F.-P., boucher  
 18-20 Diné Alfred, boucher  
 135 Station Police No 2  
 r Owens Henry W., fireman  
*Berthelot*  
 137 Tardif Charles, corroyeur  
 139 Pelletier Joseph, journalier  
*Drolet*  
 143 Giguère Edgar, plombier  
 Matte Mme veuve Antoine  
 145 Steele James, machinist  
 147 Prémont Joseph, charpentier  
 149 Paré Adélar, gardien de la paix  
 151 Gregson C. J., master gunner R. C. G. A.  
 Trudel Ernest T., militaire  
 Couture Lauréat, police provinciale  
 151½ Robitaille Mme veuve Elzéar  
 153 Gingras Mlle M. C.  
 155 Lecavalier Séraphin, police provinciale

ST-PAUL, de la rue Prince of Wales,  
 à 1, rue St-Joseph, quartier  
 Champlain.

From Prince of Wales St., to 1 St.  
 Joseph St., Champlain ward.

**SUD—SOUTH**

- Grand Trunk Ry, warehouse  
*Prince of Wales*  
 31 Carrier Wm. & Fils, Enr.  
*Dalbousie*  
 39 Equitable Life Ass. Society  
 Lachance J. Eug., agent

- 33 Quebec Board of Trade  
 LeVasseur T., secretary  
 Paré Georges, pompier  
 Bernier Mme veuve Marcel  
*Bell*

- 45-53 Cold Storage  
 Entrepôt frigorifique  
 Dominion Fish & Fruit, Ltd, prop.  
*St-Pierre*

- 61 Delmonico Restaurant  
 Racine Méville, propriétaire  
*Sault-au-Matlot*  
 63 Quebec Coal Co, W. & G. Jalbert, props  
 65 Convey Mrs widow William p  
 67 Chinese Café  
 69 Sternlied Jack, clerk  
 71 Mareux Thos, barbier  
 73 Grenier Emile, pompier  
 75 Breton Joseph, magasin  
 77 —  
 79-89 Brousseau Geo., Ltée, ferronnerie, etc.  
 85 Brousseau Lauréat, commis  
 Brousseau Mme veuve Georges  
 Brousseau Mlle Anna  
 87 Brousseau Léon, de Geo. Brousseau Ltée  
 Ross Philippe, garde-moteur  
 Thériault Hippolyte, journalier  
 91 Serchuck Charles, merchant  
 93 Chinese Laundry  
 95 Turbis Wilfrid, journalier  
 99-101 Duval L. A., & Cie, Ltée, épiciers, en  
 gros  
 103 Charrier & Dugal, imprimeurs  
 Le Bulletin du Commerce  
 105 Côté Joseph, boucher  
 107 Auger Robert, mécanicien  
 Roy Alphonse, mécanicien  
 109 Perron Joseph, magasin  
 111 Vignault Wilfrid, navigateur  
 Rochette Xavier, journalier  
 Rochette Albert, journalier  
 113-117 Mercier Ls & Cie, enregistreur, épiciers  
 115 Turbis Philippe, journalier  
 Proulx Louis  
 Starkey Miss Isabella  
 119 Vignault Amédée, emp. à la Corporation  
 Vignault Johnny, navigateur  
 121 Gagné Henri, emp. C. N. R.  
 Tremblay Eugène, navigateur  
 121-123 Gauvin Zoël, épicier  
 125-127 Lazarovietz L., merchant  
 129 Wilson Andrew magasin  
 131 Montambault C.-Ernest, plombier p  
 133-135 —  
 137 Lachance Philéas, ferblantier  
 139 Wilson Andrew (r)  
 141 Blouin Paul, cordonnier  
 143 Brousseau Napoléon, ferblantier  
 143½ Fleury Damase, rentier p  
 145-147 Bouret François, épicier  
 147½ Noël Patrick, peintre  
 Boisvert Zéphirin, ingénieur  
 Mullins Henry, laborer  
 Murphy Michael, constable  
 Bilodeau Omer, journalier  
 149 Drolet Georges, boucher  
 151 Bolduc Benjamin, sr, horloger  
 153 Tremblay Ulric & Frères, Éar.  
 (Quebec & Gaspé Navigation)  
*Dambourges*  
 Lescault Elie, agent  
 157 Bouret François, entrepôt  
 r Bouliane F. X., chauffeur  
 Giasson Daniel, débardeur  
 Renaud Dominique, journalier  
 159 Gingras Joseph, marchand de charbon  
 Bureau d'informations pour goélettes,  
 Engg.

- 161 Goldappel H., merchant  
 163 Silberman H. & Co, wholesale junk dealers  
 165 Bouret François, épicier (r)  
 173-179 Joseph & Co., wholesale grocers  
 181-187 Toussaint A. & Cie, fabricants de vins  
 188 Côté Jos., marchand de tabac, biscuits et confiseries en gros  
 191 Wheeler Mrs widow Patrick  
 193 McAllister Peter, emp. Q. H. C.  
 Byrne John bricklayer  
 Mahony Edward  
 —  
 195 Leblond Elzéar, barbier  
 197-201 Derouin L. & Cie, fab. de poulies  
 203 Boudreau Odilon & Cie, plombiers  
 Boudreau Odilon, de Odilon Boudreau & Cie  
 205-207 —  
*St-Thomas*  
 209 Cadet André, charpentier en fer  
 213 —  
 215 —  
 217 —  
 219 —  
 221 Lachance Louis, commis expéditeur  
 Montambault R. Ovide, teneur de livres  
 223 Montambault Joseph, blombier  
 Neil Miss Mary  
 Galibois Mme veuve André, couturière  
 Derraps Nathaël, navigateur  
 225 Alleyn John, sailmaker p  
 227 Lawrence Co., paper etc.  
 229-233 —  
 235-37 The Khaki Club  
*St-Valier*  
 249-251 Beaufileu Alfred, snr, restaurant p  
 251½ Dupéré Georges, barbier  
 253 Andrews F. H. & Son, importers  
*Brewery Lane*  
 263 Lachance G. I., Enrg., matériaux de construction  
 267 The Matthew Moody & Sons Co., agricultural implements  
 271 Bisset James & Co, manufacturers' agents  
 273-287 Légaré P.-T., Ltée., pianos, voitures et instruments d'agriculture, etc, etc  
 289 Chinese Café  
 291-293 Blouin Omer, cordonnier  
 295 Savard Louis, barbier  
 297 Dion Albert, journaliste  
 McKibbin William  
 299 Gosselin J. E., tabac  
 301 Cloutier Joseph, chauffeur d'auto p  
 303 Laroche John I., pharmacien, (succ.)  
 305-307 Morin Jos., chaussures p  
 Morin Jos. A., mécanicien  
 307½ Charest Wilfrid, confiseur  
 309 Bezeau Jos. David, restaurateur (r)  
 Houde Wilfrid, commis  
 311-311½ Bezeau Jos. David, restaurant  
*Des Bains*  
 313-315 Bowen P. F. & Co., jewellers  
 317 Cloutier J. Art., cordonnier  
 319 Lavallée Mme veuve Adélar, maison de pension  
 321 Perry James (r) —  
 323 Perry James, furniture manufacturer  
 325 Tremblay J. A., maison de pension  
 Pepin J. Ernest, mécanicien  
 327-329 Cloutier Honoré, restaurant p  
*Lacroix*  
 333 Herzberg I, merchant  
 335 —  
 336 Paquet Joseph, maison de pension  
 339-341-345 Samson & Filion, quincailleurs  
*Ancien Chantier*  
 347 Côté Mme A. D., épicerie  
 349 —  
 352 Côté Hector, commis  
 353 Bedard Mme Samuel, horlogerie, etc p  
 355 Auclair Lauréat, barbier  
 357-361 Herzberg I., marchand  
 359 Audet Hermenegilde, maison de pension  
 Bell Jø, electrician  
 Huot Martin, contremaître  
*St-Nicolas*  
 363-365 Central Café  
 367 Hayfield Alfred, maison de pension  
*Vallières*  
 369 Bélanger N. Z., hôtel de tempérance  
 Bélanger Ludger, propriétaire  
 373 Poste des charretiers  
 375 Lefrançois Jos. Enr., bois de chauffage  
 383 Letarté Victor, inspecteur des échelles  
 385 Station de police No 4  
 387 Station du feu No 4  
 Dompierre J. B., capitaine  
 389 Bergeron Omer, magasin  
 391 Pesée publique — Marché à foin — Hay Market  
 393 Moreau Noé, magasin  
**NORD—NORTH**  
 36 La Cie J. B. Rolland & Fils, papetiers  
 Lortie Thomas, gérant  
*Dalhousie*  
 44-46 Whitehead & Turner Ltd., wholesale grocers  
 Leboutillier Bros Co. Ltd., fish & fish oil  
 Turner Lumber & Pulp Wood Co  
*Bell*  
 48 Tanguay Georges, Ltée., farine et provisions  
 52 Drouin Frères & Rattray, Ltée, épiciers en gros  
 Deschambault Quarry Corporation  
 Gravel L. P., sec-tres.  
 58 Royal Trust Co.  
 Dean Geo. L., manager  
 de Léry R. C., secretary  
*St-Pierre*  
 70 American Consulate  
 Dorsey W. Roderick, Consul  
 Heard William W., Vice-Consul  
 St Lawrence Flour Mills  
 Fowler S. C., accountant  
 Cement Products Co. of Canada, Ltd  
 Taschereau, Roy, Cannon Parent & Casgrain, avocats  
 Gellley, Ulric, huissier  
 Gagnon Joseph, gardien  
 72-74 Renaud & Cie, inc., import. de vaiselles p  
 76 Impériale Tobacco Co. of Canada, Ltd.,  
 78 Frost & Wood Co., Ltd, agricultural implements  
 Charest J. R., manager  
 80-90 Mechanics Supply Co., Ltd  
 Wiggs W. H., president  
 Simpson G. H., vice-president & manager  
 Teakie W. C., sec. treasurer  
 98-100 —  
 104-106 Renaud J. B. & Cie, Inc., entrepôts  
 118-159 Renaud J. B. & Cie, Inc., marchands de farine, provisions et épiceries, en gros  
 152 Guy J. P., Enr., épicier  
*Rioux*  
 154 Guy Mme veuve J. P.  
 Guy Alphonse, teneur de livres  
 156-158 Rioux & Pettigrew, entrepôt  
 162-164 Rioux & Pettigrew, épiciers (en gros)

- 180  
190-192 Dupuis A. B., marchand de biscuits  
194-208 Terreau & Racine, Enr., fondateurs  
210-228 Terreau & Racine Enr., entrepôt  
236-240 Kirouac & Fils, entrepôt  
*Carré Parent*
- 258-260 —  
262 Alain A., & Cie, forgerons  
266 Godin & Delisle, marbriers  
282 Conway Edmund & Son, fire wood, coal & Railway contractors
- 310 Quebec Railway, Light, Heat & Power Co., Ltd, Montmorency division  
Everell J. A., superintendent  
Giasson, E. G., auditor  
Coté J. A., cashier and car accountant  
Duplain A., asst. road-master  
Gally R., travelling passenger agent  
White J. J., chief train dispatcher  
Cloutier Jos., chef de gare  
Montmorency News Depot  
Ferland Alfred & Cie, tabac p

*Ramsay*

- 316-316½ Guay Odilon, salle à manger  
318 —  
320-322 Brousseau & Frère, électriciens, ferblantiers, plombiers et quincailliers

*Henderson*

- Palais Station  
Langevin Chas A., city passenger agent  
Giguère J. Eugène, ticket agent  
Berrigan W. G., baggage-master  
Senay C., gen. agent, operating dept  
O'Dowd Geo., city freight agent  
Canadian Government Rys  
Trudel J. A., terminal agent
- 424 Massey Harris, agricultural implements  
Marcotte G. A., agent de division

**ST-PIERRE**, de 22, Place du Marché Champlain, à 58, rue St-Paul, quartier Champlain.

From 22 Champlain Market Place, to 58 St. Paul St., Champlain ward.

**QUEST—WEST**

- 1 Jacques Octave, provisions  
*Sous-le-Fort*
- 11 Lemieux Jos. E., Engr. quincaillier en gros  
15 Doyle William, Regd. quincaillier p  
17-19 Bélanger Germain, jr, nouveautés  
21 Bernard J. A., agent de manufactures  
25 Bédard J. B & Frères, Enr., importateurs  
27-29 —  
*La Place*
- 31-35 Quebec Fruit Exchange  
Coulombe Edouard, propriétaire
- 37-39  
41-43 Poliquin & Darveau, Enr. marchands de chaussures et agents de manufactures  
45 DeLille, Dion & Cie, Enr. banquiers et courtiers  
Dompierre Alfred, gérant  
*Du Porche*
- 47-49 La Cie J. H. Jacques & Fils, marchands de cuir
- 51 Tessier Cyrille, notaire  
Hamel & Tessier, ingénieurs civils  
Bedard J. Octave, commis  
Chrétien François, emp. Q. & L. Ferry  
Chrétien Albert, emp. s. civil.  
Chrétien Joseph, emp. Dom. Arsenal
- 53 La Caisse d'Economie de Notre-Dame de Québec (succ.)

- 53 Giguère C., gérant  
*Mountain Hill*
- 55-57 Chinic Hardware Co (The)  
59 Mulroney W. J. & G., stationers  
Montreal Stencil Works (branch office)  
61 Fry Henry & Co., ship brokers  
Robertson Alexander, advocate  
Port Warden  
Bureau Veritas  
Russell Alex., surveyor  
Campbell W. Noble, notary, dispatcher and Marriage License Issuer  
Petry W. H. Major, insurance agent and Vice-Consul  
Danish Consulate  
Mount Hermon Cemetery office  
Allaire Joseph, notaire  
Gauvin J. Alex., notaire  
Gosselin Jean, avocat  
Clément & Clément, Engr., atelier  
Donnelly Lawrence, Deputy Chief Station  
No 5
- 63 McGie D. & Son, bankers stock brokers  
Phoenix of London Assurance Co  
Breen & Gourdeau, stock and bond brokers
- 65 Vallière Philémon, agent  
67 The Robert Reford Co., Ltd  
Anchor Donaldson SS. Line  
Thomson SS. Line  
Cunard SS. Line, Canadian service  
Donaldson SS. Line  
Direct SS. Line  
The Robert Reford Co'y, Ltd, agents  
Barrow Septimus, manager  
Langlois Peter W., advocate  
Goodday H. R. & Co., lumber merchants  
The Beauce Pulp and Lumber Co  
Foy Herbert C., of H. R. Goodday  
Champion C. & W., insurance agents  
Royal Fire Ins. Co  
Queen Fire Ins. Co  
The Glode & Rutgers Fire Ins. Co.  
United States Fidelity & Guaranty Co.  
Bignell H. B., insurance agent  
Andrews R. L., insurance agent  
Jackson Edmond, painter  
McFall Alexander, fireman

*St-Antoine*

- 71-73 McLimont W. & Son, wholesale dry goods  
75 Edifice Banque Nationale  
Tessier Georges  
Tessier Jules, honorable, avocat et sénateur  
Rivard, Chauveau & Marchand, avocats  
77 La Banque Nationale p  
Audet Eug. G., gérant  
79 The Merchant's Bank  
Hinds W. G., manager  
81 Quebec Fire Assurance Co Building  
Western Fire Assurance Co.  
Bray Henri A., agent  
Mutual Life Ass. Co. of Canada  
Monaghan M., B. A., agent  
FIRST FLOOR  
11 Lavoie Georges, agent d'assurances  
12 Quebec Fire Ass. Co  
Henderson G. H., secretary  
London and Lancashire Guarantee and Accident Co'y  
Henderson G. H., resident secretary  
13 Thériault, Drouin & Bienvenue, avocats  
14 St Lawrence Lumber Co  
Coulombe J., manager

## SECOND FLOOR

- 20-21-22-23 New York Life Ins. Co  
 Van Felson A. B., Agency Director  
 Brady J.-A., cashier  
 24-25-26 Gauvreau & Montreuil, notaires  
 Proteau Gustave, courtier d'immeubles  
 27 Shink & Gosselin, avocats

## THIRD FLOOR

- 30 Pennington D. H., lumber merchant  
 Champoux John  
 Champoux Edgar, avocat  
 31-32-33 Cook W. & A. H., advocates  
 Cook Arch. H., K. C., advocate  
 Murphy Fergus, K. C., advocate  
 Laurie Archibald K. C., advocate  
 34-35-36 Société de Prêts et Placements  
 de Québec  
 Houde F. F., secrétaire-trésorier  
 LaRoche Georges, asst.-séc.-trésorier  
 37 Parent L. Emile, avocat

## FOURTH FLOOR

- 40-43 The D'Auteuil Lumber Co, Ltd  
 44-45 Guay & Frémont, avocats  
 46 Fidelity Phoenix Fire Ins. Co., of N.Y.  
 Vallière Alfred, agent  
 47 Peacock Thos. Reid, draughtman  
 Talbot Ls A., avocat  
 83 G. N. W. Telegraph Co  
 Dominion Messenger and Signal Co.  
 Leslie W. T., supt and manager  
 Government Telegraph Service  
 Pope E., superintendant  
 85 Belleau & Auger, agents généraux d'assurances  
 3-4 Canadian Fire Underwriters Ass.  
 O'Donnell T., deputy chief Electr. insp  
 Chartier F. T., chief rating officer  
 5-6 Fafard & Sylvestre, avocats  
 7-8 —  
 87 Dominion Express Co  
 Thorn A. C., agent  
 89 C. P. R. Telegraph office  
 Barclay D. H., manager  
 93 Commercial Chambers  
 La Banque Provinciale du Canada  
 des Rivières Léon T., gérant  
 Lane & Lemieux, avocats  
 Picard Lauréat, comptable  
 Belleau J. F., Bureau central d'assurance  
 Imperial Und. Corporation  
 Law Union & Rock Fire Ins. Co.  
 Dominion Fire Ins. of Canada Co  
 National-Ben Franklin  
 St Lawrence Underwriters Agency  
 Cap Rouge Pier & Wharf Co.  
 Flood Nicholas, manager  
 Couture J. G., notaire  
 Bélanger Henri, messenger  
 97 Demers & Demers, avocats  
 Jolicœur P. J., avocat  
 Bélanger Georges, navigateur  
 Carré Wilbrod, navigateur  
 Morin Antoine, navigateur  
 Blanchet Eddy, chauffeur  
 99 Canadian Express Co  
 Quart Walter, acting agent  
 101 Bedard & Bélanger, comptables  
 Budden & Strang, Insurance Agents  
 Queen Ins. Co., Ltd, of London  
 Alliance Ins. Co., of London, England  
 Phoenix Ins. Co., of London England,  
 The Western Fire Ass. Coy.  
 103 —  
 105 The Molson Bank, P.B. Dumoulin, mgr  
 St James  
 111 Bank of Montreal  
 Bancroft W. M., manager

- 113 Imperial Bank of Canada  
 Love G. F., manager  
 115 Galipeault, St-Laurent, Gagné & Métayer,  
 avocats  
 Fortier J. Arthur, notaire  
 135 Révillon & Frères Trading Co., Ltd.  
 Bertrand M.J.L., agent  
 Shepard & Morse Lumber Co  
 Lafontaine W. J., agent  
 Doire Nathaël, mécanicien  
 Gunanny S. W., lineman  
 —

- 137 Delmonico Restaurant  
 Racine M., propriétaire  
 St-Paul  
 139 The Canadian Bank of Commerce  
 MacLoughlin J., manager  
 St-André

## EST—EAST

- 2 Beudet, J. A. épicier  
 4 Rochette J. Abel, avocat  
 Edge T. W., avocat  
 Vézina Joseph, sacristain  
 McLean David, journaliste  
 Lagacé Mme veuve Elzéar  
 6 Doyle Wm., Regd., entrepôt  
 Sous-le-Fort  
 8-12 Légiaré Alexandre et Fils, fruits, etc  
 14 Davis M. P. & J. T., contractors  
 16 Giroux Victor, pharmacien p  
 Giroux Jules A., marchand à commission  
 18-22 Emond & Côté, négociants en gros p  
 20 Perron Hermel, maison de pension  
 Perron Edgar, mécanicien  
 Peterson H., garde magasin  
 Coté Joseph, emp. C. du Hâvre  
 Demers J. A., barbier  
 Paquet Lorenzo, commis  
 Gagnon Léopold P.  
 Neveu Alfred, sergent  
 24 Labrecque Isidore, barbier  
 26 Labrecque Isidore, barbier (r)  
 Bergevin Jos. Alex., commis-épicié  
 —  
 28 Gagnon David R., maître de poste, Sta-  
 tion B (r)  
 Boucher Léon, barbier (r)  
 —  
 30 Gagnon Léopold P., remèdes patentés  
 La Place  
 32-36 Beauchamp Gus., Enr., fruits et lé-  
 gumes  
 36½ Gendron Mme W., maison de pension  
 Gendron Wilfrid  
 —  
 38 Laframboise W. & Cie, manufacturiers et  
 marchands en gros, biscuits, etc  
 40 Beauchamp G., entrepôt  
 42-46 Thibaudeau J. B. & Cie—Chs Noreau—  
 fruits et provisions p  
 Du Porche  
 48 Gauvreau, Beaudry, Ltée, importateurs  
 de nouveautés  
 52 McCall, Shehyn & Son, Ltd., importateurs  
 de nouveautés en gros  
 Côte de la Montagne  
 56 Union Bank Building  
 Union Bank of Canada, F.W. Smith, man.  
 SECOND FLOOR  
 10 Sharples W. & J., Regd., lumber mer-  
 chants  
 Lafontaine Lumber Co  
 River Quelle Pulp and Lumber Co  
 Power Wm, office  
 11 Oliver & Coolican, insurance agents  
 12 Addie G. K., civil engineer

- 56 Standard Machinery & Supplies Ltd  
Miquelon R. C., agent  
13-14 Brown Corporation  
Taylor James, agent  
THIRD FLOOR  
20 Pentland, Stuart, Gravel & Thomson  
advocates  
21 Prov. of Quebec Limit Holders Assoc.  
The Southern St Lawrence Forest  
Protective Association, Ltd  
The Laurentian Forest Protective  
Association, Ltd  
Owen P. G., secretary treasurer  
22 Kirouac Nap. G., débetures et finance  
23-24 Charlebois J. A., notaire  
FOURTH FLOOR  
31 King Bros. (Ltd)  
32 Grenier Honoré, avocat  
33 Hamilton John  
34 Bennett & Co., commis merchants  
FIFTH FLOOR  
40 Price Bros & Co, Ltd, lumber mer-  
chants  
McCarthy J. M., office  
Hewitt Alfred, caretaker  
60 Scott H. S. & Co. Reg'd, hardware  
64 Baillargeon Jules, marchand de vins  
66 Boutin P. A.,  
17-18 Boutin P. A., courtier d'assurances  
Royal Ins. Co. Ltd of Liverpool  
Royal Exchange Ass. Co. of London  
La Prévoyance  
General Fire Ass. Corporation  
Strathcona Fire Ins. Co. Ltd  
Globe Underwriters Agency of New-  
York  
Equitable Life Ass. Society of U. S.  
Nova Scotia Underwriters Agency of  
the Home Ins. Co. of N. Y.  
Accidental Fire Ins. Co.  
68 The Louise Lumber Co. Ltd., Van H. R.,  
manager  
70 Beaubien L. G. & Cie, banquiers et agents  
de change  
Hardy E. L., gérant  
St-Antoine  
72 Morissette Jean-Bte, agent d'assurances  
Guardian Ass. Co., Ltd, of London, Eng  
The Liverpool & London & Globe Ins. Co.  
North Assurance Society of London, Eng.  
North Western National Ins. Co., of Mil-  
waukee  
National—Ben Franklin  
North American Life Ass. Co  
Phoenix Ass. Co. (marine dept.)  
British Colonial Fire Ins. Co.  
Fireman's Fund Ins. Co., of Cal.  
The Globe Indemnity Co. of Canada  
La Prévoyance, accidents, plate glass et  
garantie  
The General Acc. Ass. Co. of Canada  
Poitras Téléphore, agent d'assurances  
72½ Arel J. F., agent d'assurance  
72½ Francœur, Vien & Larue, avocats  
La Cie des Abattoirs de Québec, bureau  
de direction  
Québec Abattoir Co., Board of Directors  
Lavigne Jules, notaire  
74 Clément & Clément, Reg'd, machines à  
écriture  
Chaloult J. R., prop.  
76 Gaudry L. H. & Co., Ltd, matériaux pour  
construction  
Hall W. C., secretary-treasurer  
Eastern Canada Steel & Iron Works, Ltd,  
city office  
Morin Arthur, gardien  
78 Asbestos manufacturing Co.

- 78 La Cie manufacturière d'Amiante  
Paradis Ph., propriétaire  
80 Milice Dept.  
Ruelle  
82 Hansen A. K. & Co Regd., coal, lumber &  
pulp wood  
84 Marcotte Arthur, agent d'assurances p  
Commercial Union Ass. Co., Ltd, of Lon-  
don, Eng.  
Phoenix Ins. Co. of Hartford, Conn.  
Ocean Acc. & Guarantee Co., Ltd  
"Québec-Adresses"  
Marcotte Edouard, éditeur-propriétaire  
Remington Typewriter Co, Ltd  
Taschereau & Mayrand, avocats  
Gagnon Chs. A., agent d'assurances  
Palatine Ins. Co., Ltd, of London Eng.  
Canada Acc. Ass. Co.  
Canadian Surety Co. of Toronto  
LaRue S. Jules, notaire  
Gauvreau Paul F., courtier en farine,  
grains et provisions  
Laplante Arthur, commis emballer  
86 Headquarters Restaurant  
Bélanger Georges, propriétaire  
88 Leclerc Eug. & Pouliot, Ltée, agents d'as-  
surances  
Norwich Union Fire Ins. Society, Ltd, of  
Norwich, Eng.  
Quebec Fire Assurance Co  
London & Lancashire Guarantee and  
Accident Co'y  
Springfield Fire and Marine Ins. Co  
L'Union de Paris (France)  
Equitable Fire & Marine Ins., Co., Provi-  
dence, R. I.  
Caledonian Ins. Co.  
La Prévoyance Acc., Gar. et vie.  
Merchants and Employers Guarantee &  
Acc. Co.  
The Travelers' Ins., Co.  
Nationale de Paris (France)  
Dale Co. Ltd., marine  
Leclerc Eugène, agent d'assurances  
Confederation Life Ass. Co.  
Pouliot D. I., agent d'assurances  
Chevalier F.-X., agent d'assurances  
Métayer Joseph, agent d'assurances  
Laferté & Pouliot, avocats  
Fetherstonhaugh & Son, brevets et mar-  
que de commerce  
Matte, J. N., agent financier  
Matte & Matte, comptables  
Grenier Hector, arpenteur-géomètre  
Jobidon Gustave, notaire  
Arel Delphis, garde-magasin  
92 Ross & Co., general merchants  
Ross Frank W.  
Hunter Robert, accountant  
Lafrance C. A., notaire  
Mitchell & Whitehead, comm. merchants  
Gibson & Dobell, advocates  
Anticosti Agency  
Peters Albert H., manager  
Staveley & Staveley, architects  
Lawlor John, wharfinger Dominion Line  
96 Bank of Nova Scotia  
Powrie James, manager  
98-1 —  
2 O'Sullivan Harry, avocat  
Corriveau Apollinaire, avocat  
10 Hay A. H. M., produce  
11-12-13 —  
14 Dominion Iron & Wrecking Co. Ltd.  
15 —  
Hill John B., bank messenger  
108 —

- 110 The Royal Bank of Canada.  
Welch J. A., manager  
Quebec Clearing House  
Liebich C. P., Secretary-Treasurer  
Burstall J. & Co., lumber merchants  
Ross J. T., office  
Andrews Thomas, bank messenger  
Andrews R. L., ins. clerk  
St James
- 112 Blais J. O., barbier
- 114 —
- 116 Madden & Son, coal merchants
- 118 Bois Napoléon, navigateur  
Cormier Mme veuve Edmond
- 120 —
- 122 Belleau Alphonse, magasin
- 124 Bank of British North America  
Finniss C. M. de R., manager
- 126 Dominion Building  
GROUND FLOOR  
Bureau de Poste, Station B, Gagnon David, maitre de poste  
1st FLOOR  
Belleau & Cie., Neuville, banquiers et agents de change  
Gingras Roméo, avocat  
2nd FLOOR  
Les Prévoyants du Canada  
Lesage Antoni, gérant  
3rd FLOOR  
Darveau C. V., avocat  
Belley & Sévigny, avocats  
Moraud, savard & Alleyrn, avocats  
4th FLOOR  
Roy, Langlais, Godbout & Rochette, avocats  
5th FLOOR  
Manufacturers Life Insurance Co  
Lachance J. T., manager  
Lachance Arthur, agent du département français  
Delany Wm. Jos., city agent  
Chénard Jos.-T. agent général  
Roy & Baillargeon, notaires  
Alleyrn C. E., notaire  
6th FLOOR  
Taschereau C. E., notaire  
Cantin J. Philéas, notaire  
Imperial Life Ass. Co. of Canada  
Lemieux V. A., gérant du district  
Turgeon Elzébert, courtier en grains & farines  
Rochon J. E. D., gérant  
Maple Leaf Milling Co., Ltd.  
Gunn's Limited Pork & Beefs Packers  
7th FLOOR  
LaRue & Trudel, comptables  
LaRue, Trudel & Picher, liquidateurs  
LaRue Win., avocat  
Cantin Georges, comptable  
8th FLOOR  
Dun R. G. & Co., Mercantile Agency  
Cantillon Fred. D., manager  
Roy Jos.-Zéphirin, gardien
- 132 La Banque d'Hochelega  
Collette H., gérant  
2e ETAGE  
1-4 Confederation Life Assoc. of Toronto  
Thériault C. E., gérant, district de Québec  
5-6 The Ogilvie Flour Mills Co., Ltd  
Morency J. T., manager  
7 —  
3e ETAGE  
9 Colston Amos J., accountant and real estate agent  
Colston W. F., manufacturer agent  
10-11 Dionne C. E. L., C. R., avocat  
12 Cannon Lionel, notaire

- 13-14 Canada Life Assurance Co  
Eastern Quebec Branch  
Gagnon Oscar N., manager  
Byrne Alex. C., cashier and sec'y
- 15 Floss Frank, city agent  
Fry Geo. E., ins. agent  
4e ETAGE
- 16 à 18 —
- 19 Hardy Alexandre, agent
- 20 à 22 La Corporation des Obligations Municipales, Ltée  
Dupont René, président et gérant  
5e ETAGE  
23-24 Belleau, Baillargeon & Belleau avocats  
25-26 Quebec Development Co., Ltd  
Scott B. A., Vice-pres. and manager  
27 à 29 Belleau, Baillargeon & Belleau, avocats  
6e ETAGE  
30-34 Auger & Fils, marchands de bois en gros  
Routhier Édouard, concierge  
St-Paul
- 138 Dobell, Beckett & Co., lumber merchants  
The Manicouagan & English Bay Exp  
Dobell Coal Co., of Tofield, Ltd (The)  
Judge F. O., sec.-treasurer  
C. P. O. S., Ltd., Clancy J. R., agent  
C. P. B. Purchasing Dept., H. A. Pelletier, agent
- 140-142 Pruneau & Co, Building materials and contractors supplies  
Ford Automobile, Sales Room and Garage  
Mussens Ltd, contractors supplies  
St-André

ST-REAL, de 2, Côte Ste-Geneviève, à l'ouest, quartier St-Jean-Baptiste.

From 2 Côte Ste-Geneviève, to west, St. Jean-Baptiste ward.

#### SUD—SOUTH

- 1 Jacques Mme veuve L. M.  
Neary Mme E.  
Robitaille
- 7 Lessard Georges, emp. Q. Ry
- 7½ Pelletier Joseph, tailleur en cuir  
Parent Elzéar, journaliste
- 9 Chabot Marcel, employé au manège  
Drolet Mme veuve Philippe p  
Drolet Lauréat, emp. civil  
Drolet Wilfrid, garde-magasin
- 13 Fréchette Joseph, ébéniste,
- 15 Duval Joseph, ds Duval & Frère
- 15½ Fournier J. Amédée, agt d'assurances  
Ste-Marie
- 17 Lachaine Geo. D., agt de manufacturiers  
Lachaine F. X., commis  
Houde J. A., commis-voyageur
- 19 Fournier Nap., mécanicien (r)
- 19½ Boucher Georges, commis-voyageur
- 21 Little Edward, typographe p  
Fleury Ernest, plombier
- 23 Bilodeau Edmond, conducteur de malles p
- 23½ Bilodeau Emile, employé s. civil
- 25 Fournier L. A., tailleur de pierre
- 25½ Paradis J. B., confèrencier
- 27 Letarte Paul, sergent de police  
Letarte Edmond, journaliste
- 27½ Tremblay Ubalde, comptable  
Tremblay Mme veuve Jacques
- 29 Station de police No 7
- 33 Mahony T. H., of Mahony & Brodie p

- 35 Deschênes Edouard, emp. Dom. Arsenal  
 35½ Huot Samuel, mécanicien  
 37 Lamontagne Joseph, soldat  
 r Dubé Mme veuve Joseph  
 Huot Mme veuve Joseph  
 41 Julien Gaudias, emp. Cie Paquet, Ltée  
 43 —  
 45 Bilodeau Mme veuve Célestin  
 Bilodeau Arthur, journalier  
 47 Talbot Napoléon, journalier  
 Martineau Narcisse, menuisier  
*Ste-Claire*  
 53 Jacques Naz. P., commis-marchand p  
 53½ Lefebvre J. Ernest, comptable  
 55 Carmichael Napoléon, menuisier p  
 57 Côté Adjutor, barbier  
 59 Trudel Edouard, rentier p  
 61 Cauchon Joseph Ed., commis  
 63 Boutet Mme veuve Pierre  
 Boutet Antoine, étudiant  
 Dumais Joseph, chef cuisinier  
 65 Bélanger Cléophas, épicier p (r)  
 67 Poulin Mlle Esther  
 Poulin Mlle Aurélie  
 Moreney Mlle Joséphine

**NORD—NORTH**

Escalier—Lecours J. A., magasin

**ST-ROCH**, de 158, rue St-Valier, à la  
 rivière St-Charles, quartier  
 St-Roch.

From 158 St. Valier St., to river  
 St. Charles, St. Roch ward.

**OUEST—WEST**

- 1 Papat Ferdinand, gardien de nuit  
 2 Dion Emile, débardeur  
 3 Tremblay T. P., commis-voyageur  
 5 Lavoie Archange, mouleur  
 Lavoie J.-B., mécanicien  
 7 Parent Herménégilde, charpentier  
 9 Guilmette Arthur, conducteur C. P. R.  
 11 Chamberland Siméon, horloger (r)  
 13 Thomassin Odilon, charpentier  
 17 Gondin Bernard, journalier  
 19 De Bellefeuille Cy., réparateur téléphone  
 21 Turner Thomas B., of Turner Bros.  
 23 Turner Joseph M., of Turner Brothers  
*Des Prairies*  
 31 Grogan Stephen P., manager saw mill p  
 Grogan Joseph, clerk  
 33 —  
 37-39 Bouré H., charron et forgeron  
 41 Bouré H., charron (r)  
 Bouré Joseph, cultivateur  
*Ste-Marguerite*  
 — Quebec Cartage & Transfer Co., Ltd  
*Des Fossés*  
 59 Demeules Grégoire, magasin d'occasions  
 61 Julien Albert, charretier  
 63 Plante Arthur, charretier  
 67 Bégin & Frères, gralos et foin  
 69 Langlois Mme veuve Raoul  
 Gracoma Aleo, charretier  
 69½ Paradis J. B., gardien de nuit  
 71 Allaire G., charretier  
 Chamberland Joseph, journalier  
 Lemay Antonio, journalier  
 — Poste des charretiers  
 73 Pouliot Mme veuve Joseph  
 75 Picard Jos., restaurant  
*St-Joseph*  
 79 —  
 83-85 Bélanger Charles, jr, boucher p  
*St-François*  
 91r Baron David, journalier

- 93 Defoy Albert, journalier  
 105 Bélanger Charles, entrepôt  
 107 St. Roch Iron & Metal Co.  
 Greenberg F., manager  
*Du Roi*  
 115 Thibault Herm., charron  
 117 Racine Frs-Xavier marchand de bois  
 127 Brown W. D., lumber yard & office  
*De la Reine*  
 131 Swift Canadian Co Ltd  
 Cadrin L. P., gérant  
**EST—EAST**  
 14 Quebec Scrap Metal & Paper Co., Ltd.,  
 Warehouse  
 Quebec Concrete and Contracting Co. Ltd  
 14½ Burke Timothy, storekeeper  
 Burke Michael, laborer  
 16 Water Works shop  
*Des Prairies*  
 32 Verrault Jos. A., surveillant des chemins  
 Guilmette J. B., gardien  
*Des Fossés*  
*Park du Palais*  
*St-Paul*  
 84-88 Legaré P. T., entrepôt  
 90 Maritime Nail Co, Ltd  
 Canada Nail Co.  
 Martineau Arthur, représentant  
 92 Trottier William, contremaitre  
 94 Charcoal Supply Co.  
 Henrichon Eugène, gérant

**ST-SAUVEUR**, de 1073, rue St-Valier,  
 au cap, quartier St-Sauveur.

From 1073 St. Valier St., to cliff,  
 St. Sauveur ward.

**OUEST—WEST**

- 4 Morency Lauréat, boucher  
 8 Savard J.-Bte, mécanicien  
 Savard Wilfrid, garde-magasin  
 10 —  
 12 Hamel Eugène, forgeron (r)  
 14 Picard Thomas, boucher p  
*St-Bernard*  
 22 Laplante Joseph, journalier  
*St-Bonaventure*  
 30 Cardinal Georges, boucher  
 32 Denis Alfred, commerçant p  
 40 Coulombe Pierre, journalier  
 42 Lepage Wilfrid, mécanicien  
 44 Pepin J. Herménégilde, commis  
*St-Ignace*  
 50 Boissonnault Jacques, jr corroyeur  
 52 Lachance Paul, cordonnier p  
 54 Lachance Napoléon, cordonnier  
 56-58 Bédard Thomas, commerçant p  
*Dollard*  
 66 Lapointe Joseph, tailleur  
 68 Ferland Joseph, cord-monteur  
 70 —  
 72-74 Drolet Michel, épicier p  
*Ste-Ibère*  
 76 Lachance Pierre, emp. dépt de l'aqueduc  
 78 Girard Joseph, journalier  
 82 Robert J. A., commis-voyageur  
 88 Blouin Mme veuve Joseph  
 90 Turgeon Alphonse, épicier  
*Montcalm*  
 92 Kirouac Joseph, menuisier  
*Massue et Boisseau*  
 128 Patry Alphonse, cordonnier p  
 130 Garneau Ulric, menuisier  
 132 Blouin Albert, épicier p

*Napoléon*

- 136 Létourneau F. X., ancien imprimeur p  
 138-140 L'Heureux Mme veuve Francis p  
 142 Giasson Achille, garde-moteur et épici-  
 cier p

*Bagot*

- 144 Clavet Joseph, journaliste p  
 146 Doddridge Mme veuve Edouard,  
 148 Labbé Alfred, mouleur  
 150 Morissette Alfred, journalier p

*Morin*

- 152 Corriveau Joseph, pompier  
 154 Leblond Alfred, commis expéditeur  
 156 Bouchard Joseph, charretier  
 158 Delisle Xavier, garde-magasin  
 166 Guay Adjutor, commis  
 Bruyère Cyrille, contremaitre

*Hermine*

- 168 Beaumont Charles, journaliste  
 Blais Louis, charretier  
 170 Raymond Camille, garde-moteur  
 172 Dupuis Joseph, journaliste  
 174 Loroche Ferdinand, journaliste  
 Boutet Edouard, charretier  
 176 Barette Omer, journaliste  
 178 Paquet Arthur, électricien  
 Lessard Charles, journaliste  
 180 Cook Georges, typographe

*Kirouac*

- 182 Bérubé Fortunat, cord.-machiniste  
 184 Boucher Narcisse, emp. Q. Ry  
 188 Morissette Alfred, peintre  
 190 Duchesneau Adjutor, cordonnier  
 194 Descarreau Oscar, cordonnier  
 196 Côté Alfred, cordonnier p

*Colomb*

- 202-204 Beaulé Joseph, cord.-machiniste et  
 épici-er

- 204 Noël Odilon, cordonnier  
 208 Latulippe Narcisse, plombier  
 210 Gignac Joseph, ingénieur

- 216 Morissette Octave, cord.-machiniste p

*Châteauguay*

- 218 Dupuis Eugène, tailleur en cuir  
 220 Gauthier Damase, contremaitre  
 230 Garant Louis, cordonnier

*Franklin*

- 234 Morissette Georges, peintre  
 236 Vallerand Albert, cord.-machiniste  
 238 Carbonneau Omer, militaire  
 240 Laplante Eugène, cord.-machiniste

**EST—EAST***St-Bernard*

- 19 Collin Joseph E., plombier

21 —

- 23 Jacques J.-Bte, jr menuisier  
 Raymond Alphe, journaliste  
*St-Bonaventure*

35 —

- 37 Drolet Mme veuve F.-X  
 39 Simard Adélard, journaliste  
 41-43 Gosselin Joseph, épici-er p

*St-Ignace**Dollard*

- 45-47 Lapointe Hector, épici-er  
 67 Côté Octave, cordonnier  
 69 Lapointe Wilbrod, peintre  
 Lapointe Ovila, tailleur en cuir

*St-Thérèse*

- 77 Barette François, militaire  
 79 Rousseau Antoine, cotiseur p  
 Dussault J.-Bte, commis-quincaillier p

*Montcalm*

- 91-93 Pouliot Téléphore, épici-er p

*Massue**Boisseau**Aqueduc**Napoléon**Bagot*

- 105 Julien Louis, corroyeur  
 107 Côté Alphonse, boucher  
 109 Langlois Arthur, commis  
 111 Thivierge Pierre, rentier  
 113 Boissonnault Adélard, gantier  
 145 Descarreau Emile, cord.-machiniste p  
 Sirois Arthur, menuisier

*Morin**Hermine*

160 —

*Kirouac**Colomb*

- 203 Portelance Paul, journaliste

*Châteauguay**Franklin*

**ST-SIMON**, de 97, rue St-Joachim, à  
 64, rue Artillerie, quartier St-  
 Jean-Baptiste.

From 97 St. Joachim St., to 64 Ar-  
 tillery St., St. Jean-Baptiste  
 ward.

**EST—EAST**

- 1 Laliberté J. A. M., plombier  
*O'Connell and St Patrick*  
 13 Corbin W. A., sr, inspecteur d'échelles  
 Corbin W. A., jr, conducteur Q. Ry  
 Corbin W. J. P., militaire  
 13½ O'Doherty Patrick, laborer  
 15 Amyot Sévère, rentier  
 Gingras Mme veuve Narcisse  
 Gaboury Mme veuve Hilaire

**OUEST—WEST**

- 2 Lynch Mrs. Joseph  
 Turcotte Alphonse, garde-magasin  
 14 Lachance Mme veuve Georges  
 22 Gillard G. J., soldier  
 24 Marois Mlles J. et B., manchonnières

**ST-STANISLAS**, de 13, rue McMahon,  
 à 111, rue Ste-Anne, quartier  
 Champlain.

From 13 McMahon St., to 111 St.  
 Ann St., Champlain ward.

**EST—EAST**

- 1 Oliver Stuart S., of Evans & Oliver  
 3 O'Meara D.D., Inspector of H.M. Customs  
 5 Devlin Mrs C. R.  
 Devlin C. B., asst. english translator, Le-  
 gislative Assembly  
 7 St Patrick's Presbytery  
 Woods James, R. F., C. SS. R., rector  
 Scully Edward, "  
 Holland Daniel J., "  
 Meehan Edward, "  
 McLaughlin Wm J., "  
*Elgin*

- 9 McManamy Daniel, trader  
 Béland H., accountant  
 11-13 Trinity Church  
 15 Beverley A. R., Rector Trinity Church  
 17 Lapointe Mme veuve J. B.  
 Babin Henri, teneur de livres  
 19 Mackay Stevens, post office clerk  
 21 Thivierge Adélard, barbier

*St-Jean*

- 25 Labrecque Joseph, Dr, dentiste  
 27 Dion Alphonse, Dr, dentiste  
 27½ Tanguay Joseph, gérant Théâtre Victoria  
 Morin J. B., emp. s. civil  
 Girard P. E., emp. B. de Poste  
 29 Lantagne Mme O.  
 29½ Stained Glass Factory  
 Leonard B., propriétaire  
 Fischer Wallace, manager  
 31 Dougherty Miss M. E.  
 33 Nolet Alfred, agent  
 Bourassa J. A., commis  
 35 Chinese laundry
- Cook*  
 45 Kirk Hall, (St Andrew's church)  
 McMahon Robert, caretaker

**QUEST—WEST**

- 6 Pfeiffer Adolphus E. (r) p  
 8 Cosgrove Miss Maggie  
 Murphy Simon, electrician
- Elgin*  
 10 McWilliam Geo. E., of Wm McWilliam, Inc.  
 12 Burlington Rooms  
 Lenehan Miss Nora p  
 Gowen Mrs E.  
 Braün Philippe, emp. s. civil  
 McKenna H. W., of McKenna Ltd  
 McKenna Miss Rose M.  
 16 Grenier Joseph, de A. Grenier  
 20 Grenier A., marchand-épiciier (r)  
 Grenier J. B., de A. Grenier  
 Grenier Joachim, avocat, de Audet & Grenier

*St-Jean*

- 24 Quebec Photo Studio and Art Galleries  
 Reg'd,  
 Rondeau Charles, propriétaire  
 26 Prévost A., sculpteur et statuaire  
 28 Prévost A., sculpteur  
 30 Hall P. W., veterinary surgeon  
 Hall A. H., veterinary surgeon  
 30½ Harding George, motorman  
 34 Allaire J. O., rentier  
 Pelletier Mme veuve C. R., emp. B. de P.  
 36 Hagger Hubert, caretaker  
 Winn Mrs. Martin  
 40 Methodist Church (the)  
*Dauphine*  
 44 Morrin College  
 Literary and Historical Society  
 Strachan John, custodian

**STE-THERESE**, de 34, rue Durocher,  
 à l'ouest. quartier St-Sauveur.  
 From 34 Durocher St., to west, St.  
 Sauveur ward.

**SUD—SOUTH**

- 3 Verret Sylvio, commis  
 Sanschagrin Ernest, pompier  
 9 Lachance Joseph, huissier  
 Lachance Mlle Anne-Marie, institutrice (r)  
 11-13 Bilodeau Wilb., charretier et magasin  
*Alleyn*  
 15 Boutet Joseph, mécanicien  
 17 Vallière Mme veuve François  
 Lapointe Eugène, journaliste  
 Lapointe Arcadius, commis-voyageur  
 Lapointe Emelius, emp. C. N. R.  
 19 Emond Magloire, rentier  
 21 Drolet Pierre, boucher  
 23 Fortin Napoléon, emp. B. de Poste

*Bayard*

- 35 Marois Hector, cordonnier p  
 39-41 Lachance J. E., de Lachance & Frère p  
 45 Brousseau Louis, journaliste  
 47 Jacques J. B., menuisier  
 49 Caouette Frs-Xavier, gardien de la paix  
 Lachance J. L., de Lachance & Frère p
- St-Germain*  
 57 Bedard Charles, menuisier  
 61 Lebel Théophile, jr, plombier p  
 Mercier Pierre, pâtissier  
 63 Gamache Auguste, journaliste  
 63½ Atherton Mme veuve A., f. de journée  
 Germain Mlle Maria  
 65 Bergeron Narcisse, cordonnier  
 69 Bédard Edouard Chs, typographe p  
 Aubé Mlle Céciliaire

*St-Luc*

- 77 Ferland Elzéar, snr, cordonnier p  
 79 Ferland Elzéar, jr, cordonnier  
 83 Létourneau Léandre, charpentier p  
 Létourneau Elzéar tailleur en cuir  
 89 Côté Alphonse, cordonnier  
 93 Papillon Alfred, charcutier  
 93½ Walsh Michael, sr, joiner  
 97 Cloutier Wilfrid, cordonnier  
 99 Allaire Wilfrid, cordonnier p  
 103 Blouin David, journaliste p  
 Lorentz Joseph, jr, journaliste  
 105 Thomassin Ferdinand, journaliste  
 107 Isabelle René, peintre  
 113 Rood Napoléon, cord.-machiniste  
 Bedard Gaudias, contremaitre  
 115 Ferland Cyrenus, menuisier

*St-Sauveur*

- 119 Lachance Pierre, emp. dépt de l'Aqueduc  
 123 Drouin Jacques, goudronneur p  
 123½ Binet Antoinette, journaliste  
 125 Boutet Mme veuve Arthur p  
 127 Langlois Charles, capt station du feu No 7  
 131 Faucher Honoré, limeur de scies p  
 133 Robitaille Gaudiose, cordonnier p  
 135 Langlois Adélar, menuisier p  
 137 Langlois Joseph, plombier p

*Aqueduc*

- 143 Bergeron Barthélémi, emp. s. civil  
 145 Giguère Victor, boucher (r) p  
 147 Brindamour Louis, boucher

*Montmagny*

- 153 Gauvin & Frères, marchands de meubles  
 155 Paradis J. C. N., maçon  
 155½ Filion Mme veuve Adjutor  
 Laflamme Mlles

157 —

159 Paradis Chs N., entrepreneur-maçon p

161 —

*Bouffard**Marie de l'Incarnation*

- 163-167 Maison de la Providence  
 Ecole ménagère  
 Revdes Srs Franciscaines, directrices  
 175 Bidégaré L. A., modeleur

177 Robitaille Narcisse, militaire  
 Faucher Louis, charpentier

*La Fayette*

183 Julien & Julien, bois de construction

193 —

195 Dion J. Alphonse, comptable

197 —

199 Ménard Jos. Léonce, comptable

*Marie-Louise*

- 219 Chabot Léon, menuisier  
 211 Germain Arthur, charretier  
 215 Delisle Georges, agent  
 217 —

219 Girard J. P., commis-voyageur  
221 —

**NORD—NORTH**

4 Matte Joseph, journaliste  
10 Alain Alphonse, commis-voyageur p  
    *Alleyn*  
12 Caouette Eugène, typographe  
14 Verret J.-Bte, cordonnier-machiniste p  
20 —  
22 Bussières Philémon, grain ( r )  
24 Thibault Arthur, graveur  
26 Bédard Joseph, charretier  
    *Bayard*  
30 Royer Clément, man. de sommiers p  
36-38 Malouin Mme veuve Narcisse p  
    Malouin Joseph, maçon  
40 Boucher Odilon, cord-machiniste  
    Paquet Elzéar, corroyeur  
44 St-Michel J. B., magasin  
    *St-Germain*  
46 Rousseau N., épiciier  
54 de Varennes Louis, charretier  
56 Bell Joseph, jr, clicheur  
60 Giroux Félix, gardien au Parlement  
62 Deguise Albert, emp. Q. Ry  
66 Thibaudeau Nap., ébéniste p  
68 Thivierge David, tailleur de pierre  
    *St-Luc*  
74 Beaudry Alexandre, menuisier  
76 Fortin Thomas, boucher  
78 Thibaudeau Alfred, cord, machiniste  
82 Lachance Adélar, journaliste  
84 Lefebvre dit Boulanger Onés., boucher p  
86 Drouin Jean-Baptiste, charpentier p  
    Drouin Alphonse, cigariier  
    Morin Joseph, tailleur en cuir  
90 Bédard Joseph, forgeron p  
    Bédard Paul, commis-marchand  
94 Verret Laureat, journaliste  
96 Gagné Mme veuve Joseph  
98 Trudel Joseph, commerçant  
102 —  
106 Quirouet Adolphe, nouveautés  
108 Quirouet Adolphe, cordonnier  
110 Galarneau Mme veuve George  
112 Moisan Joseph, charretier  
114 Favron Louis, cordonnier  
116 Greffard Lauréat, journaliste  
118 Doiron Arthur, menuisier  
120 Bisson Honoré, cordonnier  
122 Quirouet Adjutor, gantier p  
    *St-Sauveur*  
128 Kirouac Joseph, cordonnier  
128½ Racine Léon, menuisier  
132 —  
134 Isabelle Mme veuve Napoléon p  
    Isabelle Joseph, cord.-monteur  
    r Marcotte Jean, journaliste  
    *Aqueduc*  
    *Montmagny*  
    *Bouffard*  
    *Marie de l'Incarnation*  
    *La Fayette*  
174-176 Morency Léo, épiciier  
178-Duguay Capt E.  
180 Guilmette Ferdinand, entrepreneur  
182 Faguy N. A., comptable  
184 Goudreau Auguste, rentier  
    Goudreau Lionel, préposé aux bagages  
186 Bédard Oscar, emp. Q. Ry  
188 Boulet Edgar, cord.-machiniste  
190 Rhéaume Ovide, journaliste  
192 Dufour François, journaliste  
194 Dostie Edouard, collecteur  
196 Levesque Johnny, journaliste  
198 Jobin J. B., peintre

200 —  
202 —

*Marie-Louise*

204 Lachance Mme veuve Pierre  
206 Blais Mme veuve Anselme  
208 —  
210 Dugal Emmanuel, commls  
    Paquet Arthur, cordonnier  
224 Marcoux Alfred, platrier  
226 —  
    Boivin David, commis-épiciier

**ST-THOMAS**, de 14, Côte de la Canoterie, à 133, rue St-André, quartier Champlain.

From 14 De la Canoterie Hill, to 133 St. Andrew St., Champlain ward.

**OUEST—WEST**

1 Grenon Arthur, gardien de nuit  
Allison John, cook  
1½ —  
2 —  
7-9 Terreau & Racine, fonderie

**STE-URSULE**, de 123, rue St-Jean, à 30, Avenue St-Denis, quartier Champlain.

From 123 St. John St., to 30 St. Denis Avenue, Champlain ward.

**EST—EAST**

1 Gariépy Mlle P.  
5 Kaine Hon. J. C., lumber merchant, of-  
    John C. Kaine & Son p  
7 Turcot René, docteur  
9 Caron J. E., hon., ministre de l'Agriculture  
9½ Giasson Z., médecin-chirurgien p  
11 Petitgrew David, commis-voyageur  
    Petitgrew J. B., commis  
11½ Pelletier J. Albert, fonctionnaire public  
13 Mercier F.-X., professeur de chant  
15 Barnbrooke Frederick, Lieut.  
17 Fiset L. N. J., auriste  
    *Dauphine*  
19 Carrier Mrs widow Léon M.  
19½ Donohue Mrs William  
    Morgan Edwin, gentleman  
    Morgan Davie, gentleman  
    Hudon Mme veuve L. Denis  
21 Hamel Dr Auguste C. p  
    *St-Anne*  
25 Fitzsimmons Mrs. widow H.  
    Roche Edmund, clerk  
    Pelletier Henri, purchasing agent C. P. R.  
29 Livernois J. E., de J. E. Livernois, Ltée  
    Livernois Paul, Dr, de J. E. Livernois,  
    Ltée  
31 Richard Sam., de The Victor Mfg. Co.  
33 Baillargeon Jules, marchand de vins (r)  
    Baillargeon Charles, commis de banque  
35 Watson D., General  
37 Gale G. Goldsworthy, Dr  
    Gale Ernest G., Dr  
    Gale Withall, Dr  
39 Gibsone G. F., of Gibsone & Dobell  
41 Des Rivieres Eug., recorder suppléant  
43 Corrigan's Hospital  
    Corrigan Miss Kate p.  
45 Grondin Simeon, médecin-chirurgien (r)  
    Petitclerc T. L., médecin (au front)  
47 —